

Periodico informatore a cura del Comune di Giussano

# GIUSSANO

**FESTA DELLA MADONNA DI OTTOBRE  
TUTTI GLI APPUNTAMENTI IN PROGRAMMA  
DAL 23 SETTEMBRE AL 2 OTTOBRE  
(A PAG.24)**

Anno 38 - n. 3 - Settembre 2017 - Nuova Serie



**MASCHERONI**  
MODA  
SPORTSWEAR  
SELLERIA  
[MASCHERONISTORE.IT](http://MASCHERONISTORE.IT)





**CITTÀ DI  
GIUSSANO**  
Assessorato alla Cultura

**VILLA SARTIRANA**  
**30 settembre - 15 ottobre 2017**



**VERI O  
FALSI?**



Mostra di quadri di  
**Claudia  
Brambilla**

**INAUGURAZIONE**

Sabato 30 settembre ore 16

**ORARI DI APERTURA**

Sabati, domeniche e lunedì 2 ottobre  
ore 10-12 e 15-18

Venerdì 6 e 13 ottobre  
ore 15-18

*Ingresso libero e gratuito*

Spazi espositivi di Villa Sartirana  
Via Carroccio 2, Giussano

# GRAZIE A CHI SI IMPEGNA IN PRIMA PERSONA PER LA NOSTRA “CITTÀ”

La Festa della Madonna d'Ottobre giunge puntuale anche quest'anno e Giussano si animerà di tante iniziative organizzate dalle associazioni, dalla Pro Loco cittadina e dalla Comunità Pastorale; desidero ringraziare di cuore le tante persone che con il loro impegno e la loro dedizione permettono ogni anno la realizzazione della Festa della nostra Città.

Non è scontato e banale fare questi ringraziamenti: il momento storico che stiamo attraversando ci restituisce generazioni disamorate del loro Paese e l'impegno sociale diventa sempre più merce rara, difficile da trovare.

È diventata ormai di moda la lamentela; la contestazione fine a se stessa è lo strumento più utilizzato per evidenziare i problemi di un'Italia che sicuramente ne ha molti, ma che ha anche bisogno di persone propositive, d'iniziativa, disposte a spendersi in prima persona.

È per questo che diventa importante e vitale ricordare sempre chi, con amore ed impegno, si dedica agli altri, alla propria Città e al proprio Paese.

Giussano è sicuramente un esempio positivo e la Festa che stiamo per vivere insieme sarà l'occasione per rendersene conto.

Ed è proprio nella direzione di una comunità e di una Città che si deve sempre migliorare che l'Amministrazione comunale sta continuando a lavorare.

L'attenzione e la tutela dell'Ambiente sono punti su cui stiamo focalizzando il nostro impegno. Nelle mense scolastiche, a partire da quest'anno, stoviglie lavabili sostituiranno quelle usa e getta impiegate precedentemente. Il risparmio in termini ambientali sarà notevole e nella stessa direzione andrà il nuovo appalto di igiene urbana che ha come primario obiettivo la riduzione della frazione di rifiuto indifferenziato.

A Robbiano, infine, è stata installata la terza «casetta dell'acqua»: anche grazie ad esse è possibile contenere la produzione di rifiuti, considerato il grande utilizzo da parte dei giussanesi.

C'è dunque bisogno dell'impegno di tutti per creare una Città migliore. Questo titolo, “Città”, riconosciuto a Giussano da parte del Presidente della Repubblica il 22 ottobre del 1987, ci deve rendere fieri della nostra storia, ma allo stesso tempo coscienti che, anche a distanza di trent'anni da questa solenne intitolazione, ognuno di noi ha il dovere di rendere onore a questo riconoscimento impegnandosi per la continua e positiva crescita della nostra Città.





## VARIANTE AL PGT QUESTIONARIO SULLA MOBILITA' DI GIUSSANO



A partire dal 2 ottobre, sul sito istituzionale del Comune [www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it) e presso gli uffici comunali sarà possibile compilare un breve questionario sulle abitudini di mobilità dei cittadini giussanesi. I risultati contribuiranno a definire le strategie comunali in materia di traffico e trasporti. La collaborazione dei cittadini nel rispondere al questionario costituirà un elemento determinante per la buona riuscita dell'indagine.

# GIUSSANO

settembre

numero 3 – anno 2017

## 1 EDITORIALE

## 4 AMMINISTRAZIONE

Le reti del cuore

## 5 LAVORI PUBBLICI

Lavori in corso

## 6 AMBIENTE

Nuova casetta dell'acqua a Robbiano

## 7 SPORT

A tutto sport

L'esperienza del gruppo di cammino continua

## 9 CULTURA

Un autunno ricco di iniziative in biblioteca

Un teatro a cielo aperto

Invito alla lettura

## 13 COMUNITA' PASTORALE

"Fate quello che vi dirà"

Costruttori di una chiesa viva... come pietre vive!

## 16 PERSONAGGI

Quando la passione non ha età

Ricordo di Giuseppe Dell'Orto

## 24 FESTA DELLA MADONNA DI OTTOBRE

Il programma completo delle iniziative

# GIUSSANO

Direttore responsabile: Matteo Riva  
Pubblicità inferiore al 30%.

Direzione e Redazione presso il Comune di Giussano

Ufficio Relazioni con il Pubblico tel. 0362 358222 - [urp@comune.giussano.mb.it](mailto:urp@comune.giussano.mb.it)

Autorizzazione del Tribunale di Monza n. 372 del 16/04/1980

Prestampa digitale, stampa, confezione: A.G. Bellavite srl (Missaglia)



Stampato secondo la filosofia GreenPrinting® volta alla salvaguardia dell'ambiente attraverso l'uso di materiali (lastre, carta, inchiostri e imballi) a basso impatto ambientale, oltre all'utilizzo di energia rinnovabile e automezzi a metano.

Per la  
pubblicità:

**BELLAVITE®**  
NON SOLO CARTA

Telefono 039.9200686

Periodico informatore a cura del Comune di Giussano

# GIUSSANO



Foto di copertina: Alessandro Viganò



## 19 VITA ASSOCIATIVA

Extrascuola 2017: report di un anno di lavoro  
 Una scelta in Comune  
 Donazioni di organi  
 Percorsi d'Arte  
 Nuova formula per la rassegna d'arte del Don Beretta  
 Vent'anni di telesoccorso  
 Anniversario di fondazione per le Acli Giussano  
 Fare del bene fa bene  
 Cena solidale a favore di World Friends  
 Aiutiamoli a casa loro  
 Il Centro Studi Naturalistici sul Monte Barro  
 "Giussano incontra" 2017 – Tra terra e cielo  
 Tempo libero di qualità  
 Conosci e racconta il commercio equo  
 Vladimir Aceti conquista il titolo europeo  
 Oltre trent'anni di karate a Giussano  
 Nuova stagione sportiva per il GS Paina 2004  
 Corso di multisport e orienteering  
 Virtus Ginnastica pronta per la serie A  
 Stagione sportiva 2017/2018

## 43 POLITICA

Case popolari: prima ai Lombardi  
 Giussano avrebbe bisogno degli amministratori di un tempo  
 Quello che non dicono  
 Controllo del vicinato, ora anche a Giussano è una realtà  
 Passaggio di consegne all'Assessorato all'Urbanistica

## 48 INFORMAZIONI UTILI

## REFERENDUM REGIONALE DEL 22 OTTOBRE 2017

Regione Lombardia, con Decreto n. 745 del 24 luglio 2017 ha indetto un Referendum Consultivo Regionale per l'Autonomia che si terrà **domenica 22 ottobre 2017**, sul quesito:

*«Volete voi che la Regione Lombardia, in considerazione della sua specialità, nel quadro dell'unità nazionale, intraprenda le iniziative istituzionali necessarie per richiedere allo Stato l'attribuzione di ulteriori forme e condizioni particolari d'autonomia, con le relative risorse, ai sensi e per gli effetti di cui all'articolo 116, terzo comma, della Costituzione e con riferimento a ogni materia legislativa per cui tale procedimento sia ammesso in base all'articolo richiamato?»*

Il Decreto, pubblicato nel Bollettino Ufficiale di Regione Lombardia n. 30 - Serie Ordinaria - del 27/07/2017, stabilisce anche l'utilizzo del **voto elettronico** in tutti i Comuni della Lombardia. Possono partecipare al referendum consultivo tutti i cittadini italiani residenti in Lombardia iscritti nelle liste elettorali.

Le operazioni di voto avranno inizio **alle ore 7 di domenica 22 ottobre 2017** e **termineranno alle ore 23 dello stesso giorno**.

L'elettore voterà come di consueto nel proprio seggio elettorale, ma la vecchia scheda cartacea sarà sostituita dal voto elettronico.

Il voto si esprimerà scegliendo tra le opzioni SI, NO o SCHEDA BIANCA.

In questo tipo di referendum non è previsto un quorum, cioè un numero minimo di votanti affinché il referendum sia valido.

Per ulteriori informazioni: [www.regione.lombardia.it](http://www.regione.lombardia.it) - Ufficio elettorale del Comune di Giussano tel. 0362 358210/216

# Dar Auto

SNC






**Ecco la novità...  
le calotte  
le componi tu!**

La novità **FARAD**  
per dare un tocco di originalità  
alla tua vettura...  
le **CALOTTE RUOTA** personalizzabili.



Le calotte sono adatte per ruote da 14", 15" e 16", sono universali e prodotte con gli standard qualitativi che da sempre contraddistinguono il marchio **FARAD**.  
Disponibili in 11 colori diversi, gli inserti permettono di "giocare" con le tonalità preferite.

**ACCESSORI  
RICAMBI  
AUTO**

GIUSSANO - Via Cavour 137/a  
Tel. 0362 851360 - Fax 0362 850437  
[www.darauto.it](http://www.darauto.it)  
e-mail: [info@darauto.it](mailto:info@darauto.it)

# LE RETI DEL CUORE

## Vota on line il progetto di riqualificazione di Villa Sartirana

a cura dell'Assessorato al Patrimonio



**LE RETI DEL CUORE**  
Insieme per il nostro patrimonio culturale  
retipiù

**R**etipiù, società che gestisce la distribuzione di energia sul territorio della Brianza, nei mesi scorsi ha avviato e promosso la seconda edizione dell'iniziativa "Le Reti del Cuore, così denominata per sottolineare con forza il legame di Retipiù con il territorio e le sue persone, offrendo di nuovo agli enti locali la possibilità di lavorare insieme per il patrimonio culturale. **Retipiù ha invitato i sindaci a presentare progetti di valorizzazione del proprio patrimonio artistico – culturale per rendere ancora più bella la nostra Brianza.**

Il progetto presentato dal Comune di Giussano riguarda **Villa Sartirana**, bene di proprietà comunale dal 2001, già oggetto di un importante restauro che ha permesso di destinare l'immobile a Biblioteca e a spazi espositivi per mostre ed eventi a far data dal 2003 trasformando il luogo, prima in stato di abbandono, in polo culturale della città.

Le necessità che sono emerse, dopo

un'attenta analisi dei bisogni d'intervento della struttura e degli spazi aperti al pubblico, sono espone nel progetto presentato e candidato a ricevere il finanziamento e si possono riassumere nel miglioramento della viabilità pedonale intorno alla villa, nella sostituzione dell'ascensore, nell'adeguamento dell'illuminazione delle sale di lettura e nell'installazione di un impianto che garantisca il microclima necessario alla conservazione degli affreschi nelle sale.

I costi preventivati per la realizzazione di tutti questi interventi ammontano complessivamente a 132.000 euro.

Un'occasione da non perdere per un'opera di adeguamento normativo e re-

styling della struttura e per un migliore utilizzo e godimento della stessa da parte degli utenti.

Affinché il Comune di Giussano possa ottenere il contributo di Retipiù c'è bisogno della collaborazione di tutti i cittadini che potranno votare per il progetto "Villa Sartirana" nel periodo compreso **tra il 15 settembre e il 15 novembre** collegandosi al sito [www.retipiù.it](http://www.retipiù.it) ed esprimendo online la preferenza per il progetto del Comune di Giussano.

La fase di voto si concluderà il giorno **15 novembre**: la riservatezza dei votanti e dei dati da essi forniti è totalmente garantita.



## L'OMAGGIO DI TEORA AL COMUNE DI GIUSSANO

Nel mese di agosto si è svolta la cerimonia di inaugurazione del nuovo Polo Produttivo del Comune di Teora, in provincia di Benevento. L'area è stata dedicata a Giussano in quanto negli anni 80, subito dopo il terremoto dell'Irpinia, immediata era stata la mobilitazione della comunità giussanese a favore della città.

Le 12 casette in legno costruite, arredate ed installate dai volontari di Giussano avevano dato un riparo per l'inverno ad alcune famiglie sfollate e la solidarietà dimostrata non è stata dimenticata, anche a distanza di molti anni.

Le opere in legno erano state realizzate grazie ai 300 volontari della "Colonna Giussano" (molti gli artigiani coinvolti tra muratori, elettricisti, tecnici, posatori, idraulici), guidata da Luigi Folcio, Pino Mondella e Carlo Nicolini, poi divenuta "Gruppo Volontari della Brianza".

Il Sindaco Matteo Riva ha ringraziato l'amministrazione di Teora per il bel gesto di riconoscenza che rende orgogliosi i giussanesi, sempre pronti ad intervenire nelle situazioni d'emergenza e bisogno, come dimostrato anche negli ultimi eventi sismici che hanno coinvolto le regioni del centro Italia.





# LAVORI IN CORSO

## I principali interventi realizzati durante l'estate

a cura dell'Assessorato ai Lavori Pubblici



### Scuole

Durante il periodo estivo sono stati realizzati lavori di messa in sicurezza della scuola primaria di Birone: principalmente hanno interessato la sistemazione di alcuni solai delle aule, la suddivisione degli ambienti per l'adeguamento alla prevenzione incendi e la relativa tinteggiatura.

Anche la società Sodexo, che dal 1° aprile si è aggiudicata l'appalto del servizio di refezione scolastica, ha effettuato interventi migliorativi nei refettori delle scuole: tutti gli ambienti sono stati tinteggiati e abbelliti con elementi decorativi, gli arredi e le attrezzature sono stati integrati o sostituiti e sono state realizzate delle zone di lavaggio nelle scuole primarie di Paina, Birone e Robbiano con l'installazione di nuove lavastoviglie. Gli studenti al loro rientro troveranno un ambiente decisamente più accogliente.

Presso la scuola dell'infanzia "Piccole Tracce" è stato messo in sicurezza un tratto del vialetto d'ingresso in precedenza sconnesso.

Sono, infine, stati consegnati nuovi arredi per le scuole: banchi, sedie, armadi, cattedre e diverse scaffalature.

### Parchi pubblici

Nei mesi scorsi è stata eseguita la manutenzione straordinaria per la messa in sicurezza di alcune aree



gioco comunali. All'interno del parco Nicholas Green sono stati installati nuovi giochi: un percorso ginnico, un'altalena doppia ed una struttura modulare con scivolo. Al Laghetto sono state posizionate due altalene doppie.

### Altri interventi in corso e programmati

Sono stati ultimati i lavori di asfaltatura dei marciapiedi delle vie Monte Grappa e Aliprandi dove è stato anche creato un passaggio per i pedoni dall'incrocio con la via Borella. Sono iniziati, invece, i lavori di ristrutturazione dell'edificio di proprietà comunale in località Cascina Costa per la sistemazione della copertura.

E' in corso di affidamento l'incarico per il rilievo e l'elaborazione di uno studio di fattibilità tecnico-economico



che individui i lavori necessari alla realizzazione di un intervento sull'immobile di viale Rimembranze, al fine di poterlo destinare ad un progetto di housing sociale per la semi autonomia di donne vittime di violenza.

Il Comune di Giussano intende infatti partecipare ad un bando dell'ATS Monza, in attuazione della DGR Regione Lombardia n.6079 del 29/12/2016, per l'assegnazione di finanziamenti destinati all'adeguamento strutturale di unità abitative da destinare a percorsi di autonomia in favore di donne vittime di violenza.

Infine, sono in corso le procedure per l'affidamento della gestione del bar di villa Sartirana e per la progettazione, la direzione lavori e sicurezza del Parco Urbano, mentre è già stato affidato il progetto per la realizzazione di nuovi colombari nei cimiteri di Paina e Robbiano.



# NUOVA CASETTA DELL'ACQUA A ROBBIANO

Sale a quota tre il numero dei distributori presenti sul territorio

a cura dell'Assessorato all'Ambiente

**I**l 18 luglio 2017 è stato inaugurato un nuovo distributore dell'acqua installato in via Longoni, a Robbiano.

Si tratta del terzo distributore di acqua alla spina attivato a Giussano, a conferma dell'ottimo successo che il servizio sta riscontrando tra i cittadini.

Il nuovo impianto è gestito dalla Società Brianzacque - già gestore del servizio idrico integrato - che ha tra i propri obiettivi, come anche l'Amministrazione Comunale, quello di sensibilizzare e promuovere tra i cittadini l'utilizzo dell'acqua potabile proveniente dall'acquedotto, al fine di garantire una maggiore tutela dell'ambiente, riducendo la produzione di rifiuti plastici.

All'inaugurazione del nuovo impianto hanno partecipato numerosi bambini del centro estivo della vicina scuola Maria Bambina: si sono presentati muniti di tanti coloratissimi disegni e hanno recitato una poesia sul tema dell'acqua.

Il presidente di Brianzacque, **Enrico Boerci**, ha spiegato ai bambini l'importanza dell'utilizzo dell'acqua di acquedotto dal punto di vista ambientale, sottolineando che, utilizzando l'acqua della casetta, si riduce la produzione, lo smaltimento e il trasporto di ingenti quantità di plastica.

Alla presenza anche del vice sindaco della città, **Emilio Nespoli**, e dell'assessore all'ambiente **Roberto Soloni**, i bambini hanno poi partecipato al taglio del nastro inaugurale.

La casetta di Robbiano eroga acqua a "km.0" derivata dall'acquedotto pubblico e rappresenta la versione hi-tech delle fontane del Terzo Millennio. Distribuisce acqua frizzante e naturale, refrigerata e a temperatura ambiente, al costo di 5 centesimi al litro. La sua bontà e qualità è controllata e garantita da accurate analisi di laboratorio.

Per poter usufruire del servizio occorre dotarsi di



una tessera, che può essere acquistata e ricaricata, grazie ad un totem posizionato all'interno del Municipio - in corrispondenza dell'ingresso all'ufficio anagrafe - negli orari di apertura del Comune. Per agevolare i residenti della frazione, il vice Sindaco Nespoli, ha però anticipato che, a breve, si cercherà di trovare una location più vicina e più comoda in località Robbiano.

Al termine dell'inaugurazione, a cui hanno preso parte anche numerosi cittadini, BrianzAcque ha distribuito alcuni gadget e materiali informativi.



*Antica tradizione  
di macelleria*

**Mini Market delle Carni**  
di **VIGANO' L.&C. s.n.c.**

20843 VERANO BRIANZA (MB)  
Via A. Grandi, 56  
tel.: 0362 903839

[www.luganegadimonza.it](http://www.luganegadimonza.it)



# A TUTTO SPORT

I corsi organizzati dall'Amministrazione comunale

a cura dell'Assessorato allo Sport

## GINNASTICA DI MANTENIMENTO

(max 30 partecipanti)

**GIUSSANO: Scuola di via Alessandria**

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 19 alle 20

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 20 alle 21

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 21 alle 22

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 80,00

## GINNASTICA DOLCE PER LA TERZA ETÀ max 25 partecipanti

Età minima 55 anni

**GIUSSANO: Scuola di Via Alessandria**

LUNEDI' e MERCOLEDI' - dalle 14.30 alle 15.30

LUNEDI' e MERCOLEDI' - dalle 15.30 alle 16.30

**GIUSSANO: Scuola secondaria di 1° grado "A. da Giussano"**

LUNEDI' dalle 16.30 alle 17.30

MERCOLEDI' dalle 16.30 alle 17.30

**ROBBIANO: Palestra di Via Longoni, 5**

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 15 alle 16

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 16 alle 17

**PAINA: Scuola secondaria di 1° grado "Salvo D'Acquisto"**

LUNEDI' e GIOVEDI' - dalle 15.45 alle 16.45

**BIRONE: Scuola di via San F. Neri, 32**

LUNEDI' e MERCOLEDI' - dalle 16.30 alle 17.30

## In collaborazione con i Centri Anziani

**GIUSSANO presso la sede: Via Addolorata**

MERCOLEDI' e VENERDI' dalle 14.30 alle 15.30

**BIRONE presso ORATORIO: Via San Filippo Neri**

MARTEDI' e GIOVEDI' dalle 14.45 alle 15.45

**PAINA presso CENTRO GENERAZIONI: Via 4 Novembre**

LUNEDI' e GIOVEDI' dalle 14.30 alle 15.30

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 35,00

## CORSO DI YOGA

(max 15 iscritti per corso)

**GIUSSANO: Scuola primaria di Via M. d'Azeglio**

MARTEDI' - dalle 18.30 alle 19.30

La quota di iscrizione e di partecipazione al corso, comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 80,00

## CORSI DI PILATES

max 15 iscritti per corso

**GIUSSANO: Scuola di via Alessandria**

Corso di 1° livello MERCOLEDI' - dalle 20 alle 21

Corso di 1° livello MERCOLEDI' - dalle 21 alle 22

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso, comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 80,00

## DURATA DEI CORSI

1° CORSO: dal 9 Ottobre 2017 al 2 Febbraio 2018

2° CORSO: dal 5 Febbraio 2018 all'8 Giugno 2017

All'atto dell'iscrizione è obbligatoria la presentazione di certificato medico per attività non agonistica e codice fiscale. L'iscrizione al secondo turno avviene automaticamente per gli iscritti al primo turno. L'eventuale richiesta di ritiro dovrà essere inoltrata per iscritto all'ufficio Sport del Comune prima dell'inizio del secondo turno. La mancata comunicazione scritta nei tempi previsti comporterà il versamento dell'intera quota di iscrizione.

Per informazioni e iscrizioni: **Sportello al Cittadino - Ufficio Sport dal lunedì al venerdì dalle ore 8.30 alle ore 12.15 - lunedì pomeriggio dalle 15 alle 18.45.**

**Iscrizioni 1° CORSO:** dal 3 ottobre 2017

**Iscrizioni 2° CORSO:** dal 29 Gennaio 2018

Per info: tel. 0362-358 228/222 - fax. 0362/358253 - [sport@comune.giussano.mb.it](mailto:sport@comune.giussano.mb.it)



# L'ESPERIENZA DEL GRUPPO DI CAMMINO CONTINUA

## Appuntamento tutti i martedì mattina al laghetto di Giussano

di Elisabetta Parravicini, Referente Gruppo di Camino Giussano

Il successo è dato dai partecipanti che in modo continuativo e costante camminano insieme in amicizia con entusiasmo: la presenza settimanale varia dai 70 ai 100 di adulti di ogni età, con bambini, ragazzi e mascotte al seguito, come il "nostro" Pierino, un cagnolino che zampeppa con noi insieme alla sua amica del cuore e che ormai è diventato parte del gruppo.

Il nostro è un gruppo vivace dove ognuno, con la propria presenza, contribuisce a rendere piacevole il camminare insieme per la salute. E' bello ritrovarci ogni martedì mattina (pioggia o sole ci si ritrova comunque) condividendo pensieri, battute scherzose, storie, poesie, esperienze o semplicemente assaporare in silenzio la buona compagnia e le bellezze del nostro territorio.

E' bello e gratificante per noi volontari sentire l'atmosfera che si è creata, un ambiente positivo, accogliente, che è ormai caratteristica consolidata del gruppo. Questo permette a chiunque si avvicini, già dalla prima uscita, di sentirsi parte dell'esperienza di una comunità di persone che insieme si ritrova per fare qualcosa di buono e utile per la propria salute, per se stessi e per gli altri.

Oltre al martedì, qualche uscita extra. Quest'anno ci siamo ritrovati nella Sala Polivalente della Parrocchia di Robbiano con la presenza del Dottor Sergio Sala, della naturopata Bruna Ottolina e di Alessio Tavetchio (campione paralimpico) che hanno condiviso con noi suggerimenti salutari, conoscenze ed esperienze di vita straordinarie. Siamo andati in gita a Bellano per un ritrovo dei Gruppi di Camino delle province di Lecco e di Monza e Brianza (in totale eravamo più di 1100), organizzato da ATS Brianza. Abbiamo partecipato alla camminata di Luna piena, organizzata dai Marciacaratesi di Carate: esperienza da mille e



una notte! Siamo stati in visita al Mulino del Può (Mulino Peregallo) a Briosco, camminando dal laghetto fino al Mulino dove i gestori ci hanno accolti con le loro deliziose produzioni di formaggi, marmellate, torte e ci hanno mostrato e raccontato la storia e le esperienze del luogo. Una visita che rifaremo!

Altre ne faremo: un po' perché ci diverte farlo, un po' per conoscere, un po' perché è piacevole fare nuove esperienze insieme coinvolgendo amici e conoscenti. Quindi, partecipate con noi il **martedì mattina (9,20 al laghetto di Giussano)** e rimanete connessi per le nuove iniziative di gruppo!

Ringraziamo gli Enti che supportano il progetto (Regione, ATS Brianza, Asst Vimercate, Ufficio Sport di Giussano) e soprattutto tutti i volontari, i waking leaders, e i partecipanti che ogni martedì, camminando con noi, stanno rendendo questa esperienza una piacevole e preziosa abitudine salutare di vita.

I nostri contatti: **Ufficio Sport Comune di Giussano** (tel. 0362 358228) - **Walking Leader** (cell. 333.6807077) - pagina facebook: **tiny.cc/GSincamminofb**

Comune di Giussano   Comune di Arosio   Comune di Mariano Comense   Comune di Carugo

**Per i residenti di: Giussano, Arosio, Carugo e Mariano**

### CORSI DI NUOTO A PREZZI RIDOTTI PACCHETTO COMUNALE

**CUCCIOLI (3-36 mesi):**  
costo a lezione 1 ciclo € 6,67; costo 2 cicli a lezione € 6,25

**BABY (3-5 anni):**  
costo a lezione € 5,00

**SCUOLA NUOTO STUDENTI (6-14 anni):**  
costo a lezione € 3,00

**AQVAGYM SENIOR E SCUOLA NUOTO SENIOR:**  
costo a lezione 1 ciclo € 3,75; costo a lezione 2 cicli € 3,33

**SCUOLE DI AROSIO, CARUGO, MARIANO IN ORARIO DIDATTICO:**  
primarie e secondarie di 1° grado costo a lezione € 3,00  
secondarie di 1° grado costo a lezione € 3,75

### CORSI GRATUITI PACCHETTO COMUNALE

**PREPARTO E DISABILI ACCOMPAGNATI:**  
Scuole primarie, secondarie di 1° e 1° grado  
**DI GIUSSANO che frequentano in orario didattico.**

**SCONTO DEL 5%**  
per i residenti dei 4 Comuni per tutte le attività dell'impianto non incluse nel pacchetto.

**Corsi attivi dal 4 Settembre 2017 al 8 Giugno 2018**  
1° ciclo: dal 04/09/2017 al 04/02/2018  
2° ciclo: dal 05/02/2018 al 08/06/2018

Assessorato dello Sport  
Tel: 0362358228  
piscina@comune.giussano.mb.it

Centro Sportivo Giussano  
Via Conciliazione, 9 Giussano  
Tel: 03621707199  
giussano@sportactive.it - www.sportactive.it  
Facebook: Sport Active Giussano

Comune di Giussano   Comune di Arosio   Comune di Mariano Comense   Comune di Carugo

### CORSI PACCHETTO COMUNALE 2017 - 2018

CORSI ATTIVI DAL 4 SETTEMBRE 2017 AL 8 GIUGNO 2018  
INTERRUZIONE NATALIZIA DAL 24/12/2017 AL 01/01/2018

Per frequentare le attività occorre il certificato medico NON AGONISTICO (validità 1 anno dalla data di emissione);  
è possibile prenotare la visita con elettrocardiogramma in piscina.  
Informazioni utili: uso gratuito asciugacapelli e docce, per chiudere gli armadietti munirsi di piccolo  
lucchetto e per i corsi in acque obbligatoria la cuffia.

STUDENTI (6 - 14 ANNI)					ACQUAGYM SENIOR	
LUNEDÌ	MARTEDÌ	MERCOLEDÌ	GIOVEDÌ	VENERDÌ	MARTEDÌ	VENERDÌ
16:15-17:00 FINO A 10 ISCRITTI	16:15-17:00 FINO A 10 ISCRITTI	16:15-17:00 FINO A 10 ISCRITTI	16:15-17:00 FINO A 10 ISCRITTI	16:15-17:00 FINO A 10 ISCRITTI	09:00-09:45 FINO A 20 ISCRITTI	09:00-09:45 FINO A 20 ISCRITTI
17:00-17:45 FINO A 28 ISCRITTI	17:00-17:45 FINO A 28 ISCRITTI	17:00-17:45 FINO A 28 ISCRITTI	17:00-17:45 FINO A 28 ISCRITTI	17:00-17:45 FINO A 28 ISCRITTI		

SCUOLA NUOTO SENIOR			CUCCIOLI (3 - 36 MESI)		
LUNEDÌ	MERCOLEDÌ	GIOVEDÌ	MERCOLEDÌ	SABATO	DOMENICA
09:00-09:45 FINO A 7 ISCRITTI	09:00-09:45 FINO A 7 ISCRITTI	9:00-09:45 FINO A 7 ISCRITTI	10:30-11:00 FINO A 7 ISCRITTI	09:00-09:30 FINO A 5 ISCRITTI	09:00-09:30 FINO A 5 ISCRITTI
09:45-10:30 FINO A 7 ISCRITTI	09:45-10:30 FINO A 7 ISCRITTI	09:45-10:30 FINO A 7 ISCRITTI	17:00-17:30 FINO A 6 ISCRITTI	11:00-11:30 FINO A 6 ISCRITTI	09:30-10:00 FINO A 6 ISCRITTI

Sono previsti 2 cicli di lezioni: dal 4 Settembre al 4 FEBBRAIO e dal 5 FEBBRAIO al 8 Giugno, con possibilità di iscriversi ad entrambe i cicli.

PREPARTO						
LUNEDÌ	MARTEDÌ	MERCOLEDÌ	GIOVEDÌ			
18:30-19:15 FINO A 9 ISCRITTI	18:30-19:15 FINO A 9 ISCRITTI	18:30-19:15 FINO A 9 ISCRITTI	18:30-19:15 FINO A 8 ISCRITTI			

BABY (3 - 5 ANNI)						
LUNEDÌ	MARTEDÌ	MERCOLEDÌ	GIOVEDÌ	VENERDÌ	SABATO	DOMENICA
16:15-17:00 fino a 8 iscritti	16:15-17:00 fino a 8 iscritti	16:15-17:00 fino a 8 iscritti	16:15-17:00 fino a 8 iscritti	16:15-17:00 fino a 8 iscritti	09:00-09:45 fino a 5 iscritti	09:45-10:30 fino a 5 iscritti
17:00-17:45 fino a 28 iscritti	17:45-18:30 fino a 28 iscritti	17:45-18:30 fino a 28 iscritti	17:00-17:45 fino a 28 iscritti	17:45-18:30 fino a 28 iscritti	11:15-12:00 fino a 28 iscritti	11:15-12:00 fino a 28 iscritti
					14:45-15:30 fino a 28 iscritti	15:30-16:15 fino a 28 iscritti
					16:15-17:00* fino a 28 iscritti	17:00-17:45* fino a 28 iscritti
					17:45-18:30* fino a 28 iscritti	

### SCONTO DEL 5% PER I RESIDENTI DEI 4 COMUNI

PER TUTTE LE ATTIVITÀ DELL'IMPIANTO NON INCLUSE NEL PACCHETTO.

Centro Sportivo Giussano  
Via Conciliazione, 9 Giussano  
Tel: 03621707199  
giussano@sportactive.it - www.sportactive.it  
Facebook: Sport Active Giussano

Assessorato dello Sport  
Tel: 0362358228  
piscina@comune.giussano.mb.it



# UN AUTUNNO RICCO DI INIZIATIVE IN BIBLIOTECA

## Incontri con gli autori e serate letterarie

a cura dell'Assessorato alla Cultura

**P**er la rassegna "Incontri d'autore" sono tre gli appuntamenti in programma.

Si parte con **Giuseppe Lascala** e **Vincenzo Mazzeo**, scrittori di origini calabresi, che attraverso i loro libri propongono una riflessione sul tema "Prosa e poesia, partendo dalle radici del mutuo soccorso".

Sarà poi la volta del giussanese **Livio Scanziani** che donerà alla Biblioteca due suoi preziosissimi libri illustrati a mano, frutto di grande abilità, precisione e pazienza.

In seguito avremo come ospite **Paola Cereda**, autrice di romanzi che stanno riscuotendo grande successo di pubblico, non solo perché vincitori di vari premi letterari e sempre presenti nelle classifiche dei libri più letti, ma anche grazie al passaparola dei lettori.

Proseguono con cadenza mensile gli incontri del gruppo di lettura **E qui ... libri**; sono incontri aperti a tutti (lettori e non): a volte si commenta un libro in particolare, altre si parla di autori, altre ancora di tematiche ... ma ci sono anche agganci con il cinema, giochi con i libri, momenti di lettura e di poesia.

Nel mese di ottobre verrà proposto un ciclo di incontri in tre

serate che avrà come tema il romanzo. Il dott. **Stefano Re** parlerà delle origini e delle categorie fondamentali del romanzo, della dialettica fra narratore e personaggi, della rotazione dei punti di vista, anche attraverso la lettura critica di brani esemplari.

Ripartiranno poi i vari progetti di promozione del libro e della lettura rivolti alle scuole del territorio.

L'intento è come sempre quello di offrire agli utenti una varietà di iniziative che possa andare incontro ai gusti di tutti, sperando nella partecipazione di un pubblico numeroso.

### CONCORSO "LA POESIA DEL LAVORO"

La nostra concittadina, Elisabetta Viganò, si è classificata seconda al concorso di poesia "La poesia del lavoro" indetto dalla Cisl, in collaborazione con la Regione Lombardia.

Il 10 giugno, presso Palazzo Reale a Milano, è stata premiata tra i migliori componimenti della sezione "Giovani".

Elisabetta ha voluto raccontare attraverso i propri versi, la difficoltà di trovare un impiego, nonostante una formazione completa, e la propria condizione di donna, in attesa di un figlio.

Ecco i versi della poesia premiata, dal titolo "CORDIALI SALUTI".

*Cordiali saluti.*

*Clicco invio, nella certezza di una risposta.*

*Sarò giovane? Ho studiato molti anni.*

*Ho le spalle alte, inorgoglite dalle mie conquiste universitarie, son certa della mia preparazione.*

*Cordiali saluti.*

*Clicco invio, nella speranza di una risposta.*

*Sarò vecchia? Ho frequentato corsi, accettato stage gratuiti e periodi di prova.*

*Ma desidero attivarmi, FARE, lavorare e perché no, guadagnare. Le mie spalle son piegate dai continui no.*

*Cordiali saluti.*

*Clicco invio, nella certezza di una mancata risposta.*

*Sono donna? Sono incinta.*

*Sono mamma. Le mie spalle non sopportano più il peso della speranza.*

*Cordiali saluti...*



### NOVITÀ IN BIBLIOTECA

Cynthia Swanson, *La rivincita di una libbraia*

Paola Cereda, *Confessioni audaci di un ballerino di liscio*

C. L. Taylor, *La ragazza in fuga*

Nicholas Sparks, *La vita in due*

Eve Makis, *La scatola delle lettere perdute*

Kathy Reichs, *Il ritorno di Sunnie night*

Rocio Carmona, *La grammatica dell'amore*

Michael Crichton, *La vendetta del deserto*

Giulio Guidorizzi, *Io Agamennone*

James Patterson, *Il negoziatore*

Ella Carey, *La casa in riva al lago*

Corina Bomann, *Una finestra sul mare*

Jojo Moyes, *La casa delle onde*

Teresa Ciabatti, *La più amata*

Wilbur Smith, *L'ultimo faraone*

Paula Hawkins, *Dentro l'acqua*

Lucinda Riley, *Il giardino degli incontri segreti*

# UN TEATRO A CIELO APERTO

## Mostre, concerti e spettacoli in Villa Sartirana

a cura dell'Assessorato alla Cultura



**S**abato 30 settembre alle ore 16.00, negli spazi espositivi di Villa Sartirana, avrà luogo l'inaugurazione della mostra "Veri o falsi?", copie di quadri di celebri artisti riprodotte dalla pittrice **Claudia Brambilla**; sarà un'occasione per "incontrare" da vicino famosi quadri spiegati al pubblico attraverso appositi pannelli esplicativi appositamente predisposti dalla pittrice.

Durante l'estate appena trascorsa, Villa Sartirana ha fatto da cornice a due appuntamenti della stagione musicale giussanese. Il primo, la sera di sabato 15 luglio, ha visto protagonisti il "Milano Luster Brass", un quintetto di ottoni che, con garbo e maestria, ha intrattenuto il pubblico con un concerto divertente, interpretando brani famosi e riscuotendo un ottimo gradimento da parte del pubblico.

La sera del 2 settembre, invece, il



sassofono è stato protagonista con il "Milano Saxophon Quartet"; i pezzi proposti sono stati rivisitazioni di brani della musica classica con Scarlatti, Verdi, Puccini, Rossini e interpretazioni di artisti del XX secolo come Gershwin.

Il "Milano Saxophon Quartet" può essere definito una vecchia conoscenza per la nostra città, infatti, nel 2011 ha partecipato al Concorso Strumen-

tistico Città di Giussano vincendo il primo premio nella categoria Musica da Camera.

Sabato 9 settembre serata di teatro per grandi e piccini con una "favola" adatta a tutti: **il Mago di Oz**.

Interpretato dalla compagnia teatrale **Panta Rei**, lo spettacolo, attraverso un viaggio incantato, ha trasportato gli spettatori verso la Città dello Smeraldo, lungo la strada della fantasia della piccola Dorothy, portandoli a scoprire la forza nascosta nei personaggi che la accompagnano nel suo viaggio dove il sogno, la realtà e l'immaginazione si fondono in uno spettacolo unico e accattivante.

Si è, infine, conclusa la rassegna cinematografica estiva "Cinema sotto le stelle", come sempre con un buon gradimento da parte della cittadinanza.

L'appuntamento con le proiezioni è rimandato a "Cinema sotto la neve" che sarà organizzato nei mesi di novembre/dicembre: vi invitiamo a consultare il sito del Comune di Giussano dove, appena l'organizzazione dell'iniziativa sarà messa a punto, potrete trovare il calendario con la programmazione.





**CITTÀ DI GIUSSANO**  
Assessorato alla Cultura

**VERI O FALSI?**

**VILLA SARTIRANA**  
30 settembre - 15 ottobre 2017



**Mostra di quadri di Claudia Brambilla**

**INAUGURAZIONE**  
Sabato 30 settembre ore 16

**ORARI DI APERTURA**  
Sabati, domeniche e lunedì 2 ottobre ore 10-12 e 15-18  
Venerdì 6 e 13 ottobre ore 15-18

Ingresso libero e gratuito

Spazi espositivi di Villa Sartirana  
Via Carroccio 2, Giussano

STEP-NET ONLUS NAZIONALE CTS Gifted CITTÀ DI GIUSSANO

**Educare e crescere studenti plusdotati**

**21 SETTEMBRE 2017**

**Convegno**

16.50 Accoglienza  
17.00 **Saluti dell'Ass. all'Istruzione**  
Avv. Elisa Grosso  
17.10 **Eccellenza e plusdotazione**  
Viviana Castelli  
**Il modello educativo familiare**  
Simona Spinelli  
**Lo studente gifted in classe**  
Sara Riscazzi  
18.40 **Dibattito**

Sala Consiliare "Aligi Sassu"  
P.le Aldo Moro, 1 Giussano (MB)

Per info e iscrizioni  
[www.plusdotazione talento.it](http://www.plusdotazione talento.it)

**A... PUNTO**

È aperto tutti i martedì dalle 9.30 alle 11.30 il progetto PUNTO DONNA.

E' uno spazio *laboratoriale* per promuovere un'azione sociale di comunità finalizzata a dar spazio alle risorse della città e voce alle **donne** che vogliono mettersi in gioco e che insieme desiderano realizzare lavori semplici cuciti insieme.

E' luogo di ascolto, anche delle fatiche che la vita riserva, dove, chi partecipa, si rende disponibile a com - prendere e ad accogliere.

E' uno spazio "d'arte" dove creare insieme dei lavori manuali. Il riuso creativo spinge a risolvere le difficoltà che la quotidianità riserva, oltre ad apprendere l'arte di una buona economia domestica. Se volete saperne di più, è possibile contattare l'assistente sociale Monica Marchesan tel 0362/358303 negli orari d'ufficio.



**CITTÀ DI GIUSSANO**  
Assessorato alla Cultura

**Stagione Musicale**

**Sabato 23 settembre, ore 21**  
Sala Consiliare Aligi Sassu  
Piazzale Aldo Moro, Giussano

**Luca Braga, violino**  
**Roberto Tarenzi, viola**  
**Fabrizio Scilla, violoncello**  
**Massimiliano Baggio, pianoforte**

*Musiche di Johannes Brahms e Robert Schumann*

Ingresso libero e gratuito

# INVITO ALLA LETTURA

Un rubrica per conoscere il patrimonio della nostra Biblioteca

di Elisabetta Guglielmetti



**Titolo:**  
La mia famiglia e altri animali  
**Autore:**  
Gerald Durrell  
**Casa editrice:**  
Adelphi  
**Titolo originale:**  
My family and other animals

L'arrivo di una cartolina dalla solare e selvaggia Corfù è sufficiente affinché la famiglia Durrell decida di abbandonare l'uggiosa e grigia Inghilterra e partire verso l'ignoto.

Dopo un viaggio tumultuoso, la signora Louise, madre dell'autore, e i suoi

quattro figli, scoprono con sgomento che gli usi e i costumi dell'isola greca sono totalmente differenti da quelli inglesi. Molte peripezie attendono il gruppo familiare che, coadiuvato dal tassista tuttofare Spiro, troverà la propria collocazione in una deliziosa villa color rosa fragola. Gerry, il più giovane dei quattro fratelli, nonché autore del libro, accompagnato dal fedele cane Roger, avrà la possibilità di trascorrere le sue giornate all'insegna della libertà. L'innata curiosità che lo anima guiderà il decenne protagonista alla scoperta dell'ecosistema e delle leggi che lo regolano, ma sarà soprattutto l'incontro con Theodore Stephanides, l'illuminato tutore-insegnante, a dargli l'impulso per sviluppare e ampliare le sue conoscenze.

Bello e divertente questo primo volume, di una serie di tre, del naturalista e zoologo Gerald Durrell, nel quale l'autore racconta i cinque anni trascorsi nell'isola greca di Corfù. Gli animali descritti, osservati e studiati si susseguono nella narrazione che ha come sfondo non solo la natura incontaminata e selvatica, ma, soprattutto, gli eccentrici familiari. La madre, i due fratelli e la sorella di Gerald sono raccontati nelle loro caratteristiche umorali e personali, evidenziandone i tratti distintivi e sfruttando una nota ironica che ne amplifica le contraddizioni. Quest'autobiografia si legge sorridendo, seguendo con simpatia sia la deliziosa signora Durrell con la sua ingenua accettazione degli eventi, sia gli eclettici figli con le loro disincantate propensioni, sia Gerry con la sua moltitudine di animali, coi quali popola la casa familiare creando non poco scompiglio e qualche seria difficoltà. Il linguaggio semplice, il tratteggio veritiero dei personaggi, la costruzione lineare rendono questo libro scorrevole, mai noioso, di piacevole, se non piacevolissima, lettura.



**Titolo:**  
Il Gatto in noi  
**Autore:**  
William S. Burroughs  
**Casa editrice:**  
Adelphi  
**Titolo originale:**  
The Cat Inside

Dopo essersi trasferito in una casa colonica a Lawrence, Kansas, nel 1980, William S. Burroughs adotta una serie di gatti randagi, che, poco per volta, popolano la sua casa e animano la sua vita. L'impertinente Ed, la dolce e sempre gravida Calico Jane, l'amatissimo

Ruski, l'affettuoso Fletch, il dignitoso Orazio e tanti altri "compagni psichici", come li definisce l'autore, hanno la capacità di trasformare Burroughs in loro Guardiano.

«Il rapporto con i miei gatti mi ha salvato da una mortale e dilagante ignoranza» scrive l'autore e può sembrare strano che un personaggio come William Seward Burroughs II, meglio noto come William S. Burroughs, con la sua personalità complessa, eclettica, a tratti distorta e disturbata da ingerenze esterne, possa aver generato una serie di pensieri così toccanti e affettuosi nei confronti dei propri felini domestici. Eppure, in questi pensieri sparsi, raggruppati in un volumetto, scritto contemporaneamente a "Terre Occidentali" (capitolo conclusivo della trilogia iniziata con "Le città della notte rossa" e proseguito con "Strade morte") traspaiono la delicatezza, la gentilezza, l'amore racchiusi in questo intricato protagonista della Beat Generation. Poche pagine, autobiografiche e oniriche, che si mescolano, si intersecano, si estendono a tratti nel reale e a tratti nell'immaginario, popolate da gatti di ogni tipo e colore, sempre e comunque amati. Intimi e toccanti sono alcuni passaggi, come difficili e destabilizzanti sono altri. Un volume minuto ma non semplice, che trasporta il lettore in mondi fantastici, inusuali, psichedelici, astratti e, per contro, quotidiani, domestici, familiari, affettuosi. Le frasi, didascaliche, concise, serrate, stringate, sono redatte in un lessico semplice, dal quale, a volte, bisogna lasciarsi trasportare per poter comprendere il legame che unisce, indissolubilmente, l'autore e i suoi gatti.





# “FATE QUELLO CHE VI DIRÀ”

## Impariamo anche noi ad affidare la nostra vita al Signore

di Don Sergio Stevan, Parroco

Ritorna puntuale ed attesa la Festa della **Madonna di Ottobre!**

Anche quest'anno, ci prepariamo spiritualmente a questa nostra festa con la **Novena in onore della Beata Vergine Maria del Santo Rosario.**

Il tema che abbiamo voluto dare quest'anno alla Novena sono le famose parole: **FATE QUELLO CHE VI DIRÀ**, le ultime parole che la Madre del Signore ha rivolto ai servi. Sono il suo testamento spirituale, il programma di vita che ci ha lasciato. Con le parole «*Fate quello che vi dirà*», Maria si affida totalmente a Gesù. Sono parole che contengono un programma di vita. Quel programma che Ella realizzò come

prima discepolo del Signore, e che oggi consegna a tutti noi.

«*Fate quello che vi dirà*», significa: ascoltate Gesù mio Figlio, seguite la sua parola e abbiate fiducia in lui. Imparate a dire «*si*» al Signore in ogni circostanza della vostra vita.

«*Fate quello che vi dirà*». E' la frase che racchiude tutta la vita di Maria. La sua vita è stata, infatti, un grande «*si*» al Signore. Un «*si*» pieno di gioia e di fiducia. Un «*si*», che lei ha vissuto tutta la vita in totale fiducia a Dio, in perfetta comunione col Figlio, anche nei momenti più difficili, fino al Calvario, ai piedi della croce. Lei non ritira mai il suo «*si*», perché ha posto tutta la vita nelle mani di Dio:

«*Eccomi, sono la serva del Signore, avvenga di me quello che hai detto*» (Lc 1,38).

«*Fate quello che vi dirà*», è un progetto di vita basato sul solido e sicuro fondamento che è Cristo Gesù. Quando la Vergine si rivolge a Gesù dicendogli: «*Non hanno più vino*» (Gv 2,3), non dice al Figlio che cosa deve fare, e neppure gli chiede di compiere un miracolo mediante il quale produrre del vino; Lei, semplicemente, affida la cosa a Gesù e a Lui lascia la decisione: «*Fate quello che vi dirà*».

Impariamo anche noi ad affidare la nostra vita al Signore, come ha fatto Maria.

Buona festa a tutti!

### FESTA IN ONORE DELLA BEATA VERGINE DEL SANTO ROSARIO PROGRAMMA

**Domenica 1° ottobre**  
ore 10.30 Solenne Pontificale presieduta da **S. Em.za Rev. ma Card. RENATO CORTI**

\*Consegna del premio **“La rosa d'oro”** – 4<sup>a</sup> edizione.

ore 15.30 Vesperi solenni e Processione con la statua della B. Vergine del S. Rosario presieduta dal Rev. mo **Mons. Angelo Pirovano**, Protonotario Apostolico e Prevosto di Erba

(Percorso: Basilica, Vie Pellico, Cavera, Cavour, Piazza Roma, A. da Giussano, Basilica).



**Lunedì 2 ottobre**

ore 10.30 Concelebrazione eucaristica con i sacerdoti nativi e che hanno esercitato il loro ministero a Giussano  
ore 17.00 (Cimitero) S. Messa in suffragio di tutti i sacerdoti, le religiose e i fedeli defunti  
ore 20.30 (Piazza Roma) S. Rosario. Atto di affidamento della città e omaggio floreale a Maria.

**Da lunedì 25 settembre a venerdì 29 settembre:**

ore 17.00 S. Rosario e pensiero spirituale *per e con* i malati (attraverso la *Radio Parrocchiale*)

**Sante Confessioni**

ogni giorno della Novena mattina: fino alle ore 10.30  
pomeriggio: ore 17.00 – 18.30  
sabato: ore 15.00 – 18.00

**Venerdì 6 ottobre** (nel pomeriggio)

Pellegrinaggio al *Santuario della Madonna del Bosco Imbersago* nel IV centenario dell'apparizione.

### NOVENA DELLA BEATA VERGINE DEL SANTO ROSARIO PROGRAMMA

**Venerdì 22 settembre - ore 20.30 Solenne apertura della Novena**

S. Messa presieduta da **Mons. Maurizio Rolla**, Vicario episcopale Zona III (Lecco) \**Benedizione dei ceri della Madonna*

**Sabato 23 settembre - ore 6.30 Chiesa S. Fancesco (Laghetto)**

Pellegrinaggio a piedi al *Santuario della B. V. Maria di Lourdes in Monguzzo*. S. Messa.

ore 18.00 S. Messa vigilare presieduta da S. Ecc.za Rev. ma Mons. **Gianfranco Girotti**, Reggente emerito della Penitenzieria apostolica.

70° anniversario **Circolo ACLI S. Giuseppe - Giussano**  
ore 21.00 (Villa Mazenta) Inaugurazione evento **«Giussano incontra»** (a cura del Centro culturale Gaudi)

**Domenica 24 settembre - 90° Dedicazione Chiesa parrocchiale di Robbiano**

**Ingresso del nuovo Arcivescovo di Milano**  
S. Ecc. za **Mons. Mario Delpini**

**Lunedì 25 settembre - Parrocchia di Paina** (da piazza Roma verso la Basilica)  
ore 20.30 e S. Messa e inizio della catechesi dell'Iniziazione cristiana presieduta da **don Roberto Tagliabue**

**Martedì 26 settembre - Parrocchia di Birone** (da piazza Roma verso la Basilica)  
ore 20.30 S. Messa e inizio della catechesi dell'Iniziazione cristiana presieduta da **don Eugenio Carminati**

**Mercoledì 27 settembre - Parrocchia di Robbiano** (da piazza Roma verso la Basilica)  
ore 20.30 S. Messa e inizio della catechesi dell'Iniziazione cristiana presieduta da **don Marco Zappa**

**Giovedì 28 settembre Parrocchia di Giussano** (da piazza Roma verso la Basilica)  
ore 20.30 S. Messa e inizio della catechesi dell'Iniziazione cristiana presieduta da **don Sergio Stevan**

**Venerdì 29 settembre - ore 21.00 «Maria, Mater gratiae»** Elevazione musicale con il coro femminile **CALYCANTHUS** di Bareggia di Lissone

**Sabato 30 settembre - ore 15.30 Benedizione dei bambini** fino ai 6 anni  
ore 16.30 (Sagrato della Basilica) Concerto con il Corpo musicale DAC Giussano  
ore 18.00 S. Messa presieduta da **don Franco Cardani** nel 55° di Sacerdozio



## MONS. MARIO DELPINI NUOVO ARCIVESCOVO DI MILANO

Lo scorso 7 luglio il **Santo Padre papa Francesco** ha accolto la rinuncia all'ufficio di Arcivescovo di Milano presentata dal **Card. Angelo Scola** e ha nominato nuovo Arcivescovo di Milano Sua Eccellenza **MONS. MARIO DELPINI**, finora Vicario Generale



della nostra Diocesi. Ringraziamo il Signore per il dono dell'episcopato tra noi del cardinale Angelo Scola in questi ultimi sei anni. La sua spiritualità e sensibilità, oltre alle sue doti intellettuali e di governo, ci hanno permesso di coltivare e custodire il grande dono della comunione. Questa nostra riconoscenza si è manifestata in modo ufficiale e comunitario l'**8 settembre** alle ore 21.00 in Duomo con la celebrazione del pontificale nella Solennità

della Natività della Beata Vergine Maria. Lasciata la guida della Diocesi il cardinale Angelo Scola risiederà poi nella casa canonica di Imberido (Oggiono, Lc).

L'attesa ha trovato compimento anzitutto sabato **9 settembre** quando il nuovo Arcivescovo, per mezzo di un procuratore, ha preso possesso canonico dell'Arcidiocesi, con una celebrazione in Duomo.

Da quel momento egli è a tutti gli effetti nostro Arcivescovo e terminerà così il mandato di Amministratore Apostolico del cardinale Angelo Scola.

L'ingresso ufficiale in Diocesi del nuovo Arcivescovo si svolgerà domenica **24 settembre** con la tappa a Sant'Eustorgio alle ore 16 e l'ingresso **in Duomo alle ore 17.**

## È MORTO IL CARDINALE DIONIGI TETTAMANZI

Sabato 5 agosto, l'Arcivescovo emerito, il **CARD. DIONIGI TETTAMANZI** è scomparso a 83 anni a Villa Sacro Cuore di Triuggio, dove risiedeva da quando, nel 2011, aveva lasciato il governo pastorale della Diocesi. «Moltissimi tra noi hanno nel cuore fatti e momenti in cui hanno potuto godere dell'intensa umanità del Cardinale Dionigi.

Colpiva in lui il permanente sorriso, espressione di una umanità contagiosa, riverbero della tenerezza di Gesù e di Maria Santissima verso tutti coloro che incontrava e, con eccezionale pazienza, salutava ad uno ad uno» (Card. Angelo Scola).



## PROCESSIONE DELL'ASSUNTA

Notte di ferragosto? In processione con la comunità parrocchiale di Giussano!

Si è svolta la sera del 15 agosto la suggestiva processione nel giorno dell'Assunzione della Madonna in cielo.

Guidate dal parroco, don Sergio Stevan, oltre 300 parrocchiani della Comunità Pastorale S. Paolo sono andati in processione aux flambeaux dalla basilica al santuario dell'Addolorata di Giussano. Al termine, breve omelia del parroco che ha chiesto ai presenti e alla città di essere sempre cristiani veri, trasparenti e coerenti, come Maria.



## LE RELIQUIE DI S.M. TERESA A GIUSSANO

La teca con il sangue di Santa Madre Teresa di Calcutta è giunta a Giussano venerdì 1 settembre 2017 alle 20.30.

Molte persone l'hanno accolta in Basilica e si sono fermate a pregare davanti alla Santa miracolosa detta anche la Santa degli ultimi e dei poveri. L'accoglienza, con la S. Messa solenne è stata presieduta da Mons. Luigi Panighetti, Prevosto di Varese e concelebrata dai sacerdoti delle quattro parrocchie giussanesi.

Sabato 2 Settembre si sono succedute preghiere e rosari animati, nonché momenti lasciati anche ai singoli, tutto il giorno.

La sacra teca è ripartita per Lurago d'Erba dopo il vespero e il saluto di commiato nel pomeriggio di domenica 3 Settembre.





# COSTRUTTORI DI UNA CHIESA VIVA... COME PIETRE VIVE!

## 90° Anniversario di Dedicazione della Chiesa Parrocchiale

a cura della Parrocchia SS. Quirico e Giulitta, Robbiano

La parrocchia di Robbiano è in festa! La chiesa parrocchiale celebra, il prossimo 24 settembre, il 90° anniversario della sua Dedicazione! Fu l'allora Arcivescovo di Fermo, Mons. Carlo Castelli, a dedicare a Dio il tempio ingrandito, restaurato ed abbellito dalla fede dei Robbianesi.

Una comunità cristiana riconosce nella sua chiesa parrocchiale un luogo denso di storia, le cui mura ancor oggi risuonano di secolari preghiere e invocazioni. Chiesa di pietra viva, e non solo per il solido materiale che la compone. Luogo costruito dalla fede di chi ci ha preceduto, come Casa di Dio, casa di tutti. È bella la nostra Chiesa! Una bellezza materiale che è simbolo della bellezza interiore, morale e spirituale della Chiesa-Comunità dei credenti che vive in questa terra di Brianza. Una bellezza che ci invita alla contemplazione e che rende luminosi gli occhi e ancor più gioioso il cuore: una luce e una gioia che non si possono trattenere nell'intimità, ma che si sprigionano nell'esultanza e nel canto che, attraverso la preghiera di chi ha vissuto prima di noi la sua fede, ha impegnato le mura di pietra dando

forza di vita nuova alle pietre vive. La nostra comunità si è preparata a vivere questo momento con un anno di cammino riscoprendo il nostro essere Chiesa, Popolo di Dio in cammino lungo i sentieri della storia che Dio stesso sta costruendo per noi.

**Sarà festa!** Tutto il paese, vestito con i colori luminosi del cielo, ci richiamerà alla grandezza e alla bellezza della vita cristiana che chiede di essere vissuta giorno per giorno alla scuola del vangelo di Gesù.

Riceveremo, come dono prezioso, l'**Indulgenza plenaria** che sarà possibile ricevere visitando la Chiesa nei giorni 23 e 24 settembre alle solite condizioni (Confessione, Comunione, recita del Credo, del Padre nostro e di una preghiera per il Papa). Prepareremo ad accogliere la grazia dello Spirito santo celebrando il Sacramento della Riconciliazione e rinnovando nel nostro cuore la decisione di seguire Gesù. Ci aiuti il Signore per intercessione di San Paolo e dei nostri Santi Patroni Quirico e Giulitta, a riscoprire la grazia di essere pietre vive della sua Chiesa.



### PROGRAMMA

**Mercoledì 20 settembre**, ore 20.30: S. Messa celebrata da Mons. Patrizio Garascia, Vicario Episcopale e concelebrata dai sacerdoti della Comunità Pastorale, dai sacerdoti nativi di Robbiano e dai sacerdoti che vi hanno esercitato il ministero

**Venerdì 22 settembre**, ore 20.30, in Basilica a Giussano: S. Messa di apertura Novena alla Madonna del Rosario, patrona della Città

**Sabato 23 settembre**  
nel pomeriggio confessioni  
ore 18.30 S. Messa Vigilare Dedicazione della Chiesa

ore 21 **Pietre Vive** serata di musica e immagini con Luca Frigerio e Roberto Bacchini

**Domenica 24 settembre**  
ore 8.30 S. Messa  
ore 10.30 S. Messa solenne celebrata da Sua Ecc. Mons. Gianfranco Girotti, Reggente emerito della Penitenzieria Apostolica

ore 15 **Robbiano in musica** Raduno bandistico per le strade del paese con conclusione in Piazza e **taglio della torta del 90°**

ore 17 - 17,30 - 18.00 possibilità di visita guidata della chiesa

**Sabato e domenica sarà in vendita il dolce di S. Quirico**

### ANNIVERSARI DI SACERDOZIO

Domenica 2 luglio, festa patronale dei SS. Quirico e Giulitta, la Parrocchia di Robbiano ha celebrato gli anniversari di sacerdozio di Mons. Angelo Sala (nella foto a sinistra), 65 anni, di Don Fortunato Turati, 50 anni, e di don Virginio Riva (nella foto a destra), 55 anni.

A loro il grazie per il ministero svolto tra noi e l'augurio di essere sempre pastori secondo il cuore di Gesù.



# QUANDO LA PASSIONE NON HA ETÀ

## Intervista al “Commissario” Marco Saligari

di Piero Gallo

Forse non proprio tutti gli appassionati di ciclismo giussanesi sanno che, **Marco Saligari**, uno degli eroi dei nostri pomeriggi trascorsi guardando la Tirreno-Adriatico o il Giro d'Italia in TV, è painese di adozione. Lo incontriamo nella sua abitazione al termine del Tour de France: una gentilissima accoglienza sua e della sua famiglia e si parte subito con le domande alle quali Marco si sottopone con garbo e professionalità, mettendo a suo agio l'intervistatore.

**Marco, quando è nato?** Sono nato nel 1965 a Sesto S. Giovanni.

**Come è arrivato a Paina?** Sono arrivato a Paina da Cataeggio (Val Masino – SO) nel 1991, nel pieno della carriera ciclistica, in seguito al matrimonio con Maria Luisa Rivolta. Abbiamo due splendidi ragazzi, Giacomo e Martina.

**Attualmente, quale è la sua maggiore occupazione?** Da tre anni gestisco un ristorante a Costamasnaga.

**Quando ha iniziato con la bicicletta?** La passione è sbocciata a 12 anni, quando abitavo a Cinisello Balsamo. Il padre di un mio amico, che mi aveva visto correre in compagnia di suo figlio, raccomandò a mio papà di farmi provare con le corse. Ho iniziato con la squadra CC Primavera di Muggiò, poi la Sala-Colnago e altre e ho corso in tutte le categorie giovanili vincendo gare fin da subito. Quindi due anni da dilettante nel 1985-86 (prima squadra Coemi) con 7 vittorie. Da dilettante ho anche corso un mondiale.

**Per chi tifava all'epoca?** Per Francesco Moser, con cui ho anche corso nel 1987, suo ultimo anno da professionista.

**Quando ha fatto la prima corsa da professionista?** Nel 1987, a 21 anni, all'Arioste, e l'ultima nel 1998, alla Casino-AG2R.

**Mai avuto qualche grave incidente?** Sì, una volta, caddi e



in Rai, da sx, con Alessandro Petacchi, Alessandra De Stefano, Stefano Garzelli, Beppe Conti

riportai la frattura del femore, rimasi fermo tre mesi. Ma mi ripresi bene.

**Chi è stato il corridore più forte nei suoi anni da professionista?** Gianni Bugno, senza dubbio, di cui sono stato anche compagno di squadra e di camera nelle trasferte.

**Quale corsa avrebbe voluto vincere?** La Milano-Sanremo, che peraltro stavo per vincere nel 1993 quando, in fuga sul Poggio, fui raggiunto e superato da Fondriest.

**Chi sono le attuali promesse in Italia?** Ci sono corridori molti bravi, alcuni molto forti, ma nelle classiche, nelle corse di un giorno nessuno è in grado di competere in modo regolare e costante ai massimi livelli con alcuni fuoriclasse (Sagan, Van Avermat, Valverde ecc.) o con l'attuale schieramento di grandi velocisti, (Kittel, Demare, Greipel, Cavendish, ecc.). I nostri corridori, nelle corse principali possono solo ambire a piazzamenti. Mi auguro che Nizzolo o qualcun altro mi possa smentire presto. Nei grandi giri, vince chi ha la squadra più forte e completa e, in questo momento, non c'è nessuna squadra all'altezza della SKY.

**Le piace più il Giro o il Tour?**

Il Giro è sicuramente più bello e combattuto e offre più possibilità per chi vuole tentare l'avventura, come piaceva fare a me. Il Tour da questo punto di vista è più monotono in quanto in pianura è controllato dalle squadre dei velocisti che non fanno arrivare nessuna fuga, in salita lo controllano le squadre che hanno l'uomo di classifica e, nonostante tanti chi-



In moto, all'ultimo Giro d'Italia



lometri di salita, su montagne gloriose arrivano tutti insieme o distanziati di pochi secondi. A cronometro Froome è ancora il più forte (e di tanto) degli altri contendenti per la vittoria finale. Speranze italiane nell'immediato, solo due, per me, più Fabio Aru che Vincenzo Nibali che potrebbe aver già raggiunto il top.

**Ha conosciuto Alberto Elli, altra gloria giussanese degli anni '90, maglia gialla al Tour per molte tappe?** Certo, ho corso sette anni con Alberto. Un gran corridore.

**Il primo ricordo dei tuoi anni nel ciclismo attivo?** Fabio Casartelli, di cui sono stato compagno di squadra e spesso anche di camera.

**E un ricordo ciclistico?** Le scalate del Gavia, spesso con la neve di due-tre metri, su entrambi i cigli della strada. Con la paura di non riuscire ad arrivare in cima o di non finire la discesa. Ma in questo caso, per fortuna, è andata sempre bene.

**Ci può ripetere quell'aneddoto che ha raccontato in studio durante l'ultima tappa del Tour, sulla folla degli Champs Elisés?** Sì, sì: la folla degli Champs Elisés è sempre tantissima ed entusiasta, incredibile, pensi che quando ci capitava di essere dietro qualche corridore in fuga che faceva ingresso nel famosissimo viale, la folla esplodeva in un boato che sentivamo anche noi nel gruppo distanti un paio di minuti! Mi viene la pelle d'oca ancora oggi, al solo pensarci.

**Come si definirebbe, come corridore?** Ero il cosiddetto "luogotenente", cioè correvo per il mio capitano ma, in qualche occasione, lo stesso capitano o il CT della squadra, mi davano la possibilità di giocarmi le mie carte. Vedendo che me la cavavo bene erano incoraggiati a darmi nuove opportunità, così vennero delle belle vittorie che mi appagavano molto e mi davano nuovi stimoli.

**Domanda d'obbligo: come fu che nell'ambiente cominciarono a chiamarla "commissario"?** Per la mia attitudine a saper "leggere" le corse prima o meglio di altri e il sapere mettere a frutto queste doti, per me o per i miei compagni di squadra (le radioline di collegamento con il proprio DS sarebbero arrivate molti anni dopo).

**Come diventò DS a sua volta?** Diventai tecnico nel 2002: mi chiamarono dal Belgio per affidarmi squadre di ragazzi e giovanili da "portare" al salto, prima quello dilettantistico e poi a quello professionistico. Ho avuto per tre anni Popovich e poi tanti altri. Tra questi anche l'inglese Cummings e l'olandese Stannard, tuttora in attività.

**Poi commentatore TV: ci racconta come è arrivato a questa nuova dimensione?**

Faccio il commentatore in TV dal 1997-2000 (ho iniziato con un Giro di Romandia per la TV Svizzera, mi chiamarono quando ancora correvo, poi 14 anni per Eurosport (SKY), nel 2015/16 in SKY, dal 2017 in RAI (al seguito delle corse in Moto o in Studio).

**Cosa le dà questa nuova "professione" quando è in moto a commentare?** Ho scoperto nuove emozioni, forti, fortissime. A volte mi sembra di essere ancora in gara. E' bello il pre-gara, la vestizione per andare in moto, tuta, stivali, casco speciale, in un



AG2R, 1997-98



Selfie con la famiglia

auricolare "radio-corsa", nell'altro Pancani e Martinello (a volte anche Alessandra dallo studio), un microfono che spunta dal casco e un altro portatile, poi il momento sempre difficile – solitamente a metà tappa – quando iniziamo i collegamenti in diretta, con due elicotteri che ti ronzano attorno.

**Cosa la emoziona maggiormente?** Mi emoziona soprattutto la bellezza della corsa, delle tattiche, lo sforzo dei corridori, di quelli in fuga, di quelli che inseguono, di quelli che si staccano, le squadre che preparano le volate con i loro "treni" superallentati, oppure la fuga in montagna (quando riesce): del Giro di quest'anno mi viene in mente la fuga di Quintana sul Blockhaus (in Abruzzo), la strada che si inerpica vertiginosamente, la quantità di gente sulla strada, Quintana che dà il massimo, l'elicottero sulle nostre teste, e io con la moto a cinque metri da lui, a godermi questo spettacolo di folla osannante e, nello stesso tempo, cercando di trasmettere le mie emozioni agli appassionati che mi seguono da casa. Spero di riuscirci altrimenti per me sarebbe una grande delusione e smetterei. Sono sensazioni uniche perché la mia passione per il ciclismo è ancora intatta.

**Ci riesce, ci riesce, stia tranquillo. C'è dell'altro?** A fine corsa, verso le 19, sono nell'improvvisato studio nei pressi del traguardo di tappa con il bravissimo Andrea De Luca per il TI-GIRO, spesso con la folla che ancora ti urla dietro le spalle. Poi la cena frugale, e a dormire, sfinite ma contento come quando correvo, per una sana dormita, per essere di nuovo pronto l'indomani mattina. Davvero, a parte i pedali, è proprio come se ancora corressi.

Grazie, Marco, per come ci trasmette le sue emozioni. Se socchiodiamo un po' gli occhi, anche a noi spettatori sembra di essere con lei, sulla moto, con la gente, con gli elicotteri, sul Blockhaus, dietro Quintana! E, tanti di questi Giri!

## LA CARRIERA

Marco Saligari ha vinto 18 corse in carriera. Fra le più importanti:

- 1 Giro di Svizzera (1993)
- 3 tappe al Giro d'Italia (1992-93-94)
- Tappe al Giro di Svizzera, alla Parigi-Nizza, al Giro di Catalogna, al Giro del Trentino
- Tappa e Giro di Calabria classiche come il Giro di Toscana, GP di Larciano, GP di Prato
- Piazzamenti importanti al Giro di Romandia, altri Giri di Svizzera, all'Amstel Gold Race (94), Liegi-Bastogne-Liegi (94), Freccia Vallone (94)
- Ha corso 10 Giri d'Italia, 4 Tour de France, conquistando più volte le classiche italiane e straniere

# RICORDO DI GIUSEPPE DELL'ORTO

## Un uomo buono, generoso e amico di tutti

di Piero Gallo

**S**i è spento lunedì 7 agosto, all'età di 82 anni, Giuseppe Dell'Orto. Era figlio di Lina e Gianni Dell'Orto, direttore della Bernasconi di Giussano, che aveva dato lavoro a molti giussanesi fino agli anni '60. Nello stesso stabilimento aveva mosso i primi passi anche Giuseppe, osservato speciale del padre. Alla sua chiusura si impiegò subito con incarichi dirigenziali presso la seteria Binda di Breccia (CO) e terminò la sua carriera in un'altra seteria comasca, la ditta Canepa di S. Fermo della Battaglia.

Da giovanissimo, nei primi anni '50, era stato collaboratore della Gazzetta dello Sport per Giussano e dintorni per il calcio, la boxe ed il ciclismo. Conservava sempre il patentino che gli aveva rilasciato la Gazzetta che lo chiamava ogni domenica sera per avere risultati degli avvenimenti sportivi e relativi commenti.

Fin da giovane si era impegnato in parrocchia e nel sociale, fu presidente della Azione Cattolica di Giussano per diversi mandati e per molti anni operò nel direttivo della locale Democrazia Cristiana dedicandosi anche alla preparazione e formazione di altre persone, importante funzione presente nei grandi partiti popolari di un tempo.

Fu amico del sindaco Erminio Barzaghi con il quale condivise (oltre la passione politica) anche la passione per l'arte e la pittura. Al termine della loro attività lavorativa, anni '90, con altri appassionati (Franco Zanibelli, Raffaele Pisani, Guido Boffi) visitarono importanti mostre e musei in Italia ed all'estero.

Era anche grande amico del gallerista Gianni Barzaghi di cui apprezzava le varie mostre e con il quale passava ore a dissertare dei vari autori per meglio conoscere nuovi stili e tecniche pittoriche.

Era appassionato di stampe d'epoca e di filatelia, passione ereditata dal papà. Una volta in pensione, oltre ad organizzare i viaggi per vedere le mo-



stre di autori classici e moderni, con altri amici (Luigi Ghidoni, Raffaele Pisani e Franco Longoni) visitò capitali europee ed infine partecipò per una quindicina d'anni ai viaggi organizzati da Giancarlo Scanziani, con il quale collaborava per la parte culturale.

Si diede anche al volontariato: il primo importante impegno dopo il ritiro dal lavoro fu quello di trasferirsi per alcune settimane ad Alessandria in occasione dello straripamento del Tanaro per aiutare a liberare dal fango strade ed abitazioni. Nel 1994 l'allora parroco don Agostino Cerri gli affidò il campeggio parrocchiale, incarico che portò avanti con entusiasmo per una quindicina d'anni. Le persone erano ospitate in casette di legno costruite da falegnami giussanesi, suoi amici in pensione. Anno dopo anno le casette aumentavano di numero per poter ospitare nei turni di campeggio in Val Grisanche e in Val Savaranche (Valle d'Aosta) i bambini delle elementari, gli studenti delle medie e delle superiori e, ad agosto, le famiglie intere. Sotto la sua direzione tutto funzionò perfettamente, lo studio e la preparazione delle casette, i camion che partivano per la Valle d'Aosta,

un paio di settimane prima del primo turno, le squadre di operai, falegnami, idraulici, elettricisti, cuochi etc. per essere pronti all'arrivo dei primi ospiti, i ragazzi delle elementari. Si provvedeva a portare anche generi alimentari, altri si comperavano in loco. Nonostante le rette molto popolari e facilitazioni varie, il campeggio terminava in attivo, "somme che venivano regolarmente reinvestite o versate in parrocchia", ci teneva a ricordare. Il campeggio parrocchiale terminò una decina di anni fa quando negli oratori cominciò a prevalere l'idea di affittare case-vacanze per poter cambiare più frequentemente le destinazioni ed attrarre maggiormente giovani e/o famiglie.

Lascia i figli Chiara, Alberto, Lucia, tre fratelli (don Alberto, sacerdote a Gallarate, Paolo, già vicesindaco e assessore al bilancio del Comune di Giussano con Sandro Molteni, Abele, insegnante e vicepresidente al liceo Volta di Como, ora in pensione, e la sorella Maria alla quale si era affidato con i suoi figli dopo aver perso la cara moglie Letizia Sironi di soli 41 anni).

Oltre ai raduni della leva del 1935 ai quali non mancava mai, lo rimpiangeranno anche un gruppo di amici e amiche, con Luigia, con i quali si concedeva qualche svago e qualche piccola vacanza negli ultimi anni.

Iscritto Aido, dopo la donazione delle cornee da parte della moglie Letizia nel 1984, avrebbe voluto donare a sua volta le cornee. Purtroppo non è stato possibile esaudire questo suo desiderio in quanto affetto da Parkinson, una delle patologie che escludono la possibilità di donare gli organi.

Giussano piange un uomo retto, laborioso, buono e generoso, che si è distinto per correttezza, fedeltà e coerenza con i propri principi per il bene dei propri cari e dei propri concittadini e capace sempre di nuovi slanci verso la società che lo circondava.



# EXTRASCUOLA 2017: REPORT DI UN ANNO DI LAVORO

## Corsi gratuiti di lingua e cultura italiana per stranieri

di Fiorella Rivolta coordinatrice scolastica di Extrascuola

La nostra Associazione, composta da insegnanti volontari, avendo come scopo l'inclusione sociale e l'integrazione culturale delle persone straniere e talvolta anche italiane, si occupa da 26 anni dell'organizzazione e della cura di due corsi annuali gratuiti di lingua e cultura italiana: l'uno serale per adulti, l'altro in mattinata nei mesi di giugno e luglio per minori che frequentano le scuole del Comune.

All'occorrenza ci occupiamo di orientamento scolastico e d'informazione sull'accesso ai servizi del territorio. Il corso serale è rivolto a persone adulte di ogni età, straniere e italiane, che vogliono imparare o approfondire la conoscenza della lingua orale e scritta anche in vista di una eventuale certificazione.

Il corso per adulti 2016/2017, che si è concluso il 31 maggio scorso, ha visto la partecipazione di 60 iscritti tra cui alcuni richiedenti asilo alloggiati sul territorio comunale. Inoltre a giugno alcuni studenti hanno sostenuto e superato con successo l'esame di certificazione di livello A2 e B1 presso il C.P.I.A. di Desio. Questo corso verrà proposto anche per il prossimo anno scolastico 2017/2018 come è consuetudine. Sarà tenuto il lunedì e il mercoledì dalle 21.00 alle 22.30 da settembre a maggio presso la nostra sede nel Centro Parrocchiale in Via Alberto da Giussano 31/33 (Piazza della Chiesa). Per i residenti stranieri che necessitano

esigenze emergenti. Quattro sono stati gli insegnanti volontari di Extrascuola impegnati nel corso, coadiuvati da due nuove volontarie.

Hanno frequentato complessivamente 62 studenti provenienti da 19 paesi dell'Asia, dell'Est europeo, dell'Africa e dell'America: 26 studenti del Pakistan, 9 del Senegal, 5 del Marocco, 4 dell'Egitto, 2 dell'Ucraina, 2 della Bulgaria, 2 del Ghana, 1 delle Filippine, 1 del Brasile, 1 della Guinea Conacry, 1 della Libia, 1 della Sierra Leone, 1 del Gambia, 1 della Nigeria, 1 del Togo, 1 della Moldavia, 1 dello Sri Lanka, 1 dell'Italia e 1 dell'Albania.

La frequenza è stata piuttosto assidua a tutti i livelli e generalmente l'impegno è stato soddisfacente. Il corso, nonostante la calura di quest'estate, ha impegnato tutti fino allo stremo delle proprie forze anche oltre l'orario di lezione, inducendo spesso gli insegnanti a ricordare loro che era tempo di colazione.



della certificazione della conoscenza della lingua italiana a livello A2 si raccomanda l'iscrizione all'inizio del corso.

Per attutire il disagio degli studenti stranieri dovuto all'isolamento del periodo estivo in cui i rapporti con i compagni, insegnanti e amici italiani vengono sospesi e in risposta alla richiesta d'aiuto, da parte degli insegnanti delle scuole del territorio, nell'accogliere ed accompagnare gli alunni di futuro inserimento, Extrascuola organizza e cura da tredici anni (dal 2004) la realizzazione di un corso estivo gratuito di lingua e cultura italiana in collaborazione con le scuole. Il corso è stato proposto, come ogni anno, agli alunni stranieri delle scuole del Comune di Giussano e si è sviluppato in un ciclo di incontri trisettimanali, della durata di due ore giornaliere, per un totale di 38 ore.

Le lezioni su 4 livelli, secondo le necessità dell'utenza, si sono svolte dalle ore 9.30 alle 11.30 nei giorni di lunedì, mercoledì e giovedì da lunedì 19 giugno 2017 a lunedì 31 luglio presso la scuola secondaria Alberto da Giussano di Giussano. I livelli di apprendimento individuati sono stati quattro a seconda delle competenze linguistiche degli iscritti.

Al corso per principianti hanno partecipato anche quest'anno alcune madri e/o sorelle di nostri alunni, che hanno approfittato della presenza a scuola dei propri figli per iniziare o proseguire l'apprendimento della lingua italiana. Si sono inoltre aggiunti alcuni richiedenti asilo residenti nel Comune che, avendo seguito il corso di lingua serale presso Extrascuola, si sono mostrati interessati al ripasso e al consolidamento di quanto appreso.

Punto di forza dell'organizzazione è la contemporaneità di lezioni su diversi livelli che permette di dare una risposta pronta ed adeguata ai bisogni degli alunni in quanto si rende possibile, in qualsiasi momento del processo, un cambiamento di gruppo per adeguare l'insegnamento alle



**CORSO GRATUITO DI LINGUA E CULTURA ITALIANA  
PER CITTADINI STRANIERI  
ITALIAN FOR FOREIGNERS  
COURSE D'ITALIEN POUR ETRANGERS**

**Orario e inizio dei corsi**  
Beginning of lessons  
Début des cours  
Inicio

**Iscrizioni presso la sede**  
Apply directly at  
Inscriptions chez  
Inscripciones en

**Informazioni**  
Information  
Renseignements  
Informaciones

**LUNEDI' 18 SETTEMBRE 2017**  
tutti i lunedì e mercoledì  
dalle 21.00 alle 22.30

**Centro Parrocchiale**  
Via Alberto da Giussano, 31/33  
20833 Giussano - MB

**EXTRASCUOLA**  
Tel. 346471402  
Tel. 346.702209

**Centro di Ascolto**  
Via A. da Giussano, 1131, Giussano  
Martedì e Sabato  
dalle ore 15.00 alle 18.00  
Tel. 3342.24701

email: extrascuolagiussano@gmail.com

**ISCRIZIONI SI TERRANNO DA LUNEDI 18 SETTEMBRE PRESSO LA SEDE DEL CORSO DALLE ORE 21:00. Si prega di farlo il prima possibile.**

**Les inscriptions seront reçues du lundi 18 septembre de 21.00 sur le site du cours. Please register as soon as possible.**

**Entries will be received from Monday 18th September from 9.00 pm at the course site. Veuillez vous inscrire dès que possible**

# UNA SCELTA IN COMUNE

## Nuova opportunità per esprimere la dichiarazione di volontà

a cura di AIDO Giussano

Nel novembre 2014, l'Amministrazione comunale di Giussano ha aderito al Protocollo di Intesa sottoscritto tra il Consiglio di Rappresentanza dei Sindaci della Provincia di Monza e della Brianza e l'ASL, in collaborazione con l'Associazione Italiana per la Donazione di Organi, Tessuti e Cellule (AIDO), per la diffusione della conoscenza in materia di donazione organi e per la facilitazione dell'acquisizione delle manifestazioni di volontà espresse dai cittadini.

All'Ufficio Anagrafe fu affidato il compito - in occasione del rinnovo della Carta d'Identità - di raccogliere e registrare le dichiarazioni di volontà che vengono poi trasferite, tramite l'ATS, al SIT, Sistema Informativo Trapianti, che garantisce la tracciabilità e la trasparenza dell'intero processo di "donazione-prelievo-trapianto" ed è consultato solo in caso di bisogno e solo dai medici del Coordinamento Regionale Trapianti.

Dalla sua attuazione, il protocollo ha avuto un ruolo fondamentale nell'incentivare gli italiani ad esprimersi sulla donazione. Negli oltre 1.600 Comuni che hanno attivato la procedura, sono state quasi 700 mila le persone che hanno manifestato la propria volontà. E nell'88% dei casi si è trattato di un "sì". Ad oggi, sono circa due milioni le dichiarazioni custodite nel SIT: il 26% sono state trasmesse dagli uffici anagrafe; la maggior parte proviene invece dagli atti olografi rilasciati all'Aido.

Giussano risponde sempre in maniera eccellente: dall'anno di fondazione di Aido-Giussano (1979) gli iscritti all'associazione locale superano quota 1800 e, appoggiando la campagna "Una scelta in Comune", il gruppo giussanese ha fatto in modo che dall'1.12.14 al 31.05.17 si siano raccolte presso l'Anagrafe 515 dichiarazioni. Tra iscritti Aido e aderenti

a tale iniziativa si sono superati i 2300 cittadini - minorenni esclusi - che hanno già messo per iscritto la propria disponibilità a donare, pari a circa il 15% della popolazione adulta. Le percentuali in crescita non possono farci scordare che, nonostante in Italia si sia raggiunto un ottimo livello di professionalità nell'ambito dei trapianti e sicurezza delle procedure e nonostante gli sforzi per la promozione della donazione di Associazioni come l'Aido, la criticità principale resta la scarsa disponibilità degli organi utilizzabili per il trapianto.

### XXIII COPPA DONATORI GIUSSANESI

Domenica 3 settembre l'Aido Giussano ha riconquistato la coppa che lo scorso anno aveva ceduto alla rappresentativa di "Io corro con Giovanni" di Paina.

Presenti il presidente della Croce Bianca di Giussano, Matteo Ballabio, e Vincenzo Zappino in rappresentanza dell'Amministrazione Comunale.

La squadra vincitrice è stata premiata dalla signora Teresa, moglie di Domenico Baldo, scomparso poco più di un mese fa. Con l'occasione è stato istituito un premio alla sua memoria che, da questa edizione, verrà assegnato ogni anno al migliore giocatore della partita. La figlia Valeria ha poi premiato come miglior giocatore Matteo Ballabio (Aido).

Gli organizzatori ringraziano la Croce Bianca di Giussano per la aver accettato l'invito e la società Vis Nova Calcio per l'ospitalità e collaborazione.

### TORNEI DI BOCCE AIDO

Organizzati da Bocciofila "Il Parco", con la collaborazione della bocciofila Longoni di Paina e Aido-Giussano, dal 26 giugno al 22 luglio si sono svolti i tradizionali tornei di bocce Aido.

Grande novità della 20° edizione è stata la location in cui si sono disputati: la Bocciofila "Il Parco" di Carate Brianza che ha degnamente sostituito, dopo 19 edizioni, i campi della Bocciofila Longoni di Paina non disponibili quest'anno. Hanno partecipato oltre 50 giocatori locali e del bacino di Monza, Milano, Como, Lecco. Aido-Giussano ringrazia la BCC di Carate, gli sponsor, la bocciofila di Veduggio, il bar Chalet e tutti quanti hanno collaborato per la riuscita della manifestazione.

Appuntamento al 2018.

Le classifiche:

**Categoria: 20° Trofeo Antonio Pedretti a.m.**

- 1° VARENNA ROBERTO - RAMAIOLI ATTIMO
- 2° SALA ALBERTO - GENNARO WILIAM
- 3° LAMPERTI MARCO - IORIO ENZO
- 4° PANIFORMI SEVERINO - TOMANIN FLAVIO
- 5° ORNELLA SALA - MARCO CRIPPA

**Amatori:**

**5a Coppa Giancarlo Scanziani a.m.**

- 1° ANCILLA SARTO - ADOLFO CITTERIO
- 2° ANNA TURATI - CESANA MARIO
- 3° ARISTIDE PEDRONCELLI - TARCISIO TREZZI

## BICICLETTAIDO 2017

Cielo sereno, bella serata, fresca e invitante per la BiciclettaAido che si è svolta sabato 1° luglio per una decina di chilometri attraverso le vie della città.

Partiti dalla chiesa di S. Francesco al laghetto, una sessantina di partecipanti ha attraversato Giussano centro, Birone, Paina e Robbiano per raggiungere l'accogliente piazza Lombardi, dove li attendevano un'anguria e bevande fresche preparate dalle mani dei volontari dell'Aido-Admo e dell'Avis di Giussano.

Con il parroco, don Sergio, parecchi anche i bambini che hanno risposto all'appello e che hanno vivacizzato non poco il "dopo-corsa". Soddisfatti gli organizzatori dopo le ansie dovute ad eventuale maltempo. Appuntamento al 2018.





# DONAZIONI DI ORGANI

## Un atto d'amore nato dall'unione di sentimento e razionalità

a cura di AIDO Giussano



**D**al 1979, anno di fondazione del gruppo, ad oggi, sono 172 le famiglie che hanno già compiuto il grande gesto della donazione: 93 uomini e 79 donne; 148 sono state le donazioni di cornee e 24 quelle di organi. Nel corso del 2017 le donazioni sono state 11; 7 dal mese di Giugno.

**ERNESTO GALIMBERTI.** Era una persona molto socievole, pronto ad aiutare chi ne avesse bisogno. Sapeva fare di tutto e gli amici lo ricordano molto attivo in casa e nel suo orto ma, in particolare, amava trascorrere il tempo con i nipotini ed era un grande appassionato di caccia dove si recava spesso con il proprio cane (al quale teneva tantissimo) e con gli amici. Apprezzato calzolaio, aveva trascorso la sua vita lavorativa presso il calzaturificio Mauri di Paina. La moglie Lina e i figli, Marco e Massimo, hanno saputo guardare oltre il dramma e regalare, col consenso al prelievo delle cornee, la vista e il sorriso a due pazienti.



**BRUNO SENATORE.** A Giussano dal 1958, aveva lavorato presso l'officina del fratello fabbro Adolfo. Era un grande appassionato di pesca. In casa passava il suo tempo tra voliere e acquari. Le sue cornee sono state prelevate col consenso dei figli Vincenzo, Anna, Roberta e hanno restituito la vista a due pazienti. Un gesto che Bruno avrebbe sicuramente condiviso, data la sua bontà e la sua disponibilità.



**ANGELA ERVAS.** Vedova con tre bimbi, agli inizi degli anni '50 si trasferì a Paina alla ricerca di un lavoro che garantisse ai figli un futuro. Dopo la tragica morte di due dei suoi tre figli, Angela decise di seguire l'unico figlio rimasto, Renato, Padre dehoniano, nelle missioni e negli Istituti di religiosi, dedicandosi, negli ultimi anni prima della pensione, alla cucina e all'accoglienza dei religiosi presso il Santuario Boccadino da cui è ritornata definitivamente una ventina d'anni fa per dedicarsi alla sua casa. Nonostante una vita che non le ha risparmiato dolore e sofferenza, Angela è sempre stata una donna forte e decisa, con un carattere determinato, forgiato dalle difficoltà che ha sopportato e superato. La sua grinta e la sua risolutezza non le impedivano di essere una persona gentile e disponibile, sempre pronta ad essere d'aiuto. In paese la ricordano in molti con sincero affetto. Nessuno dei famigliari conosceva l'associazione ma, appena comprese le finalità del prelievo e saputo che le cornee di nonna Angela avrebbero restituito la vista a due persone, non si sono tirati indietro e hanno sposato la causa.



**ROBERTA LUCCA.** E' una giovane mamma di 38 anni originaria di Mariano Comense. La piangono il marito Alberto e le figlie Valeria e Desirée, i genitori, i colleghi e i molti amici che l'amavano. Persona molto attiva e impegnata, conduceva una vita interamente dedicata alla casa, alla famiglia e al lavoro. Era impiegata presso un'azienda metalmeccanica e prestava anche la propria opera di volontariato presso il Banco Alimentare a Giussano. I suoi cari hanno acconsentito immediatamente al prelievo delle cornee; anche Roberta avrebbe scelto di aiutare altre persone regalando una piccola parte di sé. Ora due persone sono tornate a vedere grazie alle sue cornee.



**ROSANGELA TREZZI.** Alla richiesta dei medici il marito Alfonso Biraghi si è subito reso conto che Rosangela poteva salvare la vita ad altre persone con i suoi organi e ha acconsentito senza riserve. Per la sua generosità innata, Rosangela avrebbe detto di sì. Lavorava presso uno studio commercialista di Giussano ma era attiva in diverse associazioni: presso il Movimento per la Vita, in oratorio dove teneva in ordine le divise da calcio e preparava le bevande per gli intervalli delle partite, in Azione Cattolica dove predisponeva il necessario per le riunioni, ecc. Tutti la conoscevano e la apprezzavano.



**DOMENICO BALDO.** Il Mimmo dell'Aido che all'associazione ha dato tanto in termini di entusiasmo, appoggio, forza e anche fantasia, inventando la popolare "GiubbianaAido". Nato a Francica, Mimmo arrivò a Giussano a 11 anni. Lavorava nell'edilizia, era muratore, pavimentista, fabbro, saldatore, elettricista, ecc.: conosceva mille mestieri. La sua aspirazione era di lavorare in proprio e, appena poté, fondò la sua azienda. Con la moglie Teresa coltivava un orto e, dopo i raccolti, producevano insieme salsa o marmellate. D'inverno, prima di Natale, quando le giornate si facevano più corte, si diletta con costruendo scenari di presepi con rami di alberi e tavole di legno. Sempre per Natale, nel suo giardino costruiva il suo personale ed impegnativo presepe, pieno di movimenti che creava in modo geniale e che attirava molti visitatori, entusiasmando i più piccoli.

All'Aido si avvicinò con il calcio e fu subito protagonista: dieci anni nella squadra dell'associazione con trionfi nel torneo "Marco Buzzi", tante "Coppe Donatori Giussanesi" e tornei vari vinti in ambito comunale. Una volta addirittura una gara vinta all'estero, nel 2004 a Grenoble, in Francia. Al momento del decesso, la moglie Teresa e i famigliari non hanno esitato a dare il proprio consenso alla donazione degli organi e delle cornee. Attraverso gli organi di Mimmo ora vivranno 7-8 persone che attendevano fra la vita e la morte.

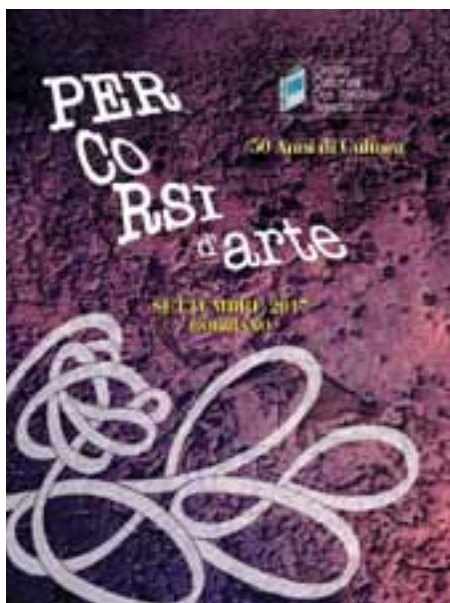


**FERNANDA CORABI.** Lascia il marito Leonardo Mondella, i figli Daniela e Antonello e tre adorati nipoti. Donna semplice, discreta, dedita alla famiglia e alla casa, dedicava molto tempo ai nipoti per i quali è stata fonte di continui insegnamenti. Nel tempo libero si dedicava al ricamo, era bravissima con l'uncinetto e con i ferri per la maglia. Fernanda e il marito Leonardo erano sempre stati vicini e sostenitori dell'Aido. Al momento del decesso, i famigliari non hanno esitato a dare il consenso alla donazione delle cornee di Fernanda perché due persone potessero ritornare a vedere.

# PERCORSI D'ARTE

## Nuova pubblicazione del Circolo Culturale don Beretta

di Flavio Galbiati



Una gradevole veste grafica caratterizza la nuova pubblicazione del Circolo Culturale don Rinaldo Beretta, che in copertina propone un filo simbolico a indicare la strada percorsa in tanti anni di attività culturale, in special modo legata all'arte. La pubblicazione, oltre a documentare alcuni aspetti ed eventi, riporta a mo' di catalogo le opere d'arte presentate dai pittori per la rassegna pittorica di quest'anno: belle le opere, altrettanto le immagini. In questa pagina vorremmo tracciare una sintesi dello svolgersi negli anni del concorso di Pittura.

### Dall'estemporanea ai concorsi a tema

Alla prima edizione, nel 1967, parteciparono 110 artisti, animando con la loro presenza le vie del paese, e dipingendo in estemporanea: il tema era Robbiano e le sue attività. La scelta dell'estemporanea, consentiva di dare meglio realizzazione all'idea di diffondere la sensibilità per l'arte. La gente vedeva "nascere" dal vivo le opere d'arte che poi avrebbe apprezzato nell'esposizione presso i locali della Casa del Giovane e, in molti casi, diventava anche acquirente, por-

tandosi tra le mura di casa l'opera acquistata.

Da subito l'iniziativa assunse un carattere popolare considerato che si svolgeva durante la festa del paese con il pubblico delle grandi occasioni. Non solo esperti e appassionati, dunque, ma indistintamente curiosi e gente comune.

Nei primi anni i temi proposti erano orientati alla rappresentazione del territorio e delle sue caratteristiche. Il concorso "tacque" per alcuni anni (1977-1983; 1985-1987) e venne ripreso con continuità annuale a partire dall'anno 1988.

Abbandonata da tempo la formula dell'estemporanea, dal 1991 il gruppo dei promotori optò per tematiche che impegnavano gli artisti in un'elaborazione di tipo nuovo. Temi più orientati alla rappresentazione di contesti esistenziali, o di aspetti religiosi, rivestivano di novità la rassegna robbianese.

Anche tra gli artisti vi è stato un naturale avvicendamento restando il Concorso un crocevia di diverse tendenze e stili, con una bella presenza di giovani artisti, uomini e donne, all'insegna di simpatia e amicizia.

Liberalità e fedeltà da parte di un bel gruppo di sponsor, ed un pubblico a volte propenso a fare un acquisto sempre meditato e accompagnato dal supporto degli organizzatori.

L'anno 2.000, quello del Giubileo della Chiesa Cattolica, aveva confermato l'intento degli organizzatori a far mettere in scena agli artisti, brandelli di storia umana e religiosa, scegliendo un tema stimolante, al limite della provocazione: "Giubileo tra verità e menzogna".

Negli ultimi anni è stata introdotta la formula delle due sezioni, quella a tema libero in genere prediletta dagli artisti, e quella su una tematica che coinvolgesse gli artisti a rappresentare aspetti di attualità o questioni a sfondo etico e civile. Un impegno supplementare per gli artisti, spesso generatore di dibattito e di coinvolgimento sia della comunità locale che del pubblico.





# NUOVA FORMULA PER LA RASSEGNA D'ARTE DEL DON BERETTA

## Premiato Silvano Bricola con l'opera "Il cavaliere della notte"

a cura del Circolo Culturale Don Beretta

E' tornato con una nuova formula l'appuntamento settembrino con l'arte del Circolo don Beretta, che ha proposto una rassegna di 34 pittori con 2 opere per ciascuno, a tema libero: rassegna di grande prestigio in quanto gli artisti invitati sono stati premiati nelle precedenti edizioni; si tratta di nomi noti nel panorama lombardo.

La mostra, che si è tenuta nel Salone Polifunzionale Giovanni Paolo II di via Montesanto, è stata inaugurata sabato 2 settembre alle 17 con la contestuale assegnazione dei premi. Il Comune di Giussano ha patrocinato l'iniziativa acquisendo al patrimonio civico la prima opera classificata di **Silvano Bricola**, artista comasco, per anni docente dell'Istituto d'arte di Cantù. Viva soddisfazione del sindaco Riva anche per il valore dell'opera carica di originalità e di suggestioni simboliche. Silvano Valentini, critico d'arte, componente della giuria ha dichiarato: "Bricola è assai noto per l'ormai lunga carriera e per la perizia tecnica, nutrita da una originale interpretazione del lavoro artistico; l'amicizia con Vanni Saltarelli, lo avvicina all'ambito artistico giussanese"

Il Circolo don Beretta per l'occasione ha stampato un catalogo "**Percorsi d'arte: 50 anni di cultura**" nel quale si documentano le numerose iniziative



artistiche di tanti anni di attività. Si ripercorrono anche i temi artistici assegnati ai pittori e viene riportato l'albo dei premiati.

**I pittori partecipanti:** *Ambrosini Luigi, Bartesaghi Angelo (eredi), Boiardi Roberto, Boscolo Daniela, Bricola Silvano, Canali Cesare, Capellini Silvano, Elio Carnevali, Carzaniga Enrico, Cassanmagnago Egidio, Ciceri Donato, De Benedictis Nicola, Floria Pietro, Francomano Raffaele, Fumagalli Alex, Fumagalli Simona, Galimberti Maurizio, Longo Biagio, Mapelli Aldo, Marcarini Luigi, Molteni Renato, Motteran Giuliano, Nannini Franco, Radice Luigi, Fiorenzo Redaelli, Sottile Giusi, Spanò Bartolomeo, Stoehr Susanne, Tettamanti Mario, Turati Raffaele, Turle Sergio, Verani Beppe, Venturini Stefano, Zarba Letizia.*

**Opere selezionate:** *Immaginare il*

### SILVANO BRICOLA

E' nato a Como nel 1949. Si è diplomato a Milano al Liceo Artistico Beato Angelico e all'Accademia di Belle Arti di Brera nella Scuola di Pittura di Pompeo Borra. Ha insegnato fino al 2008 disegno professionale nella sezione Decorazione Pittorica dell'Istituto Statale d'Arte di Cantù. Nel 1977 ha frequentato a Urbino il corso internazionale di litografia con il prof. Ceci. Nel 1989 ha fondato a Como la casa editrice Lythos che promuove il libro d'arte e la grafica originale d'arte a livello internazionale. Ha allestito più di trenta mostre personali in gallerie e spazi pubblici italiani, tra cui Como, Spoleto, Monza, Brescia, Pordenone, Milano, Firenze, Bologna, Roma.

*sole di Fiorenzo Redaelli, Tramonto a Parigi di Susanne Stoehr, Richiami di primavera di Nicola De Benedictis, Pasturo di Pietro Floria, Barca sulla spiaggia di Raffaele Francomano, Venezia di Carzaniga Enrico, Viaggio dell'anima di Maurizio Galimberti, Pensiero d'amore 2015 di Franco Nannini e Il sogno di Egidio Cassanmagnago.*



# FESTA DELLA MADONNA DI OTTOBRE

## IL SALUTO DEL PRESIDENTE DELLA PRO LOCO GIUSSANO



Per tutti i Giussanesi l'appuntamento con la "nostra" Madonna è sempre una grande occasione per ritrovarsi, per invitare amici, per vivere più a fondo la nostra città.

Avvicinarsi alla Festa di Giussano, da una parte riempie di entusiasmo e rinnova le energie, dall'altra lascia un po' di apprensione per quello che si riuscirà a proporre. Anche quest'anno l'intendimento della Pro Loco è stato quello di aiutare la città a riscoprirsi,

dando spazio e ricevendo l'apporto di molte realtà associative, culturali e sociali che hanno consentito di allestire un ricco e differenziato programma di eventi, che in queste pagine viene molto bene illustrato.

Si cominceranno i festeggiamenti con una novità assoluta, già sperimentata in molte città ma che vede Giussano al debutto, con la **Notte Bianca** di sabato 23 settembre, che abbinerà musica e balli in piazza, con l'apertura dei negozi del centro e la presenza di multiformi bancarelle, dal pomeriggio fino a notte inoltrata. Non mancheranno i momenti legati alla tradizione, come la terza edizione del concorso

per la migliore "**Torta paesana**" di domenica 24, così come gli spazi alla bellezza della **musica, del canto, del teatro**. Sabato 30 settembre, uno dei momenti più vivaci della festa, con il **Cabaret** organizzato dalla Piroga in Sala don Caccia, su un tema accattivante e tanto attuale, "Cento ricette per genitori efficaci", con la presenza del noto comico televisivo Max Pisu.

Avere con noi il supporto dei **commercianti**, della **Croce Bianca** e della **Piroga**, oltre alla **Banda DAC**, le **Scuole di Ballo**, **Arteinsieme** e altre associazioni, con il sostegno dell'Amministrazione Comunale e della **Parrocchia**, rende il nostro impegno molto più appassionante e "utile" alla città.

Sentiamo valorizzato il nostro legame con il territorio, cercando di dare spazio a chi ha molto da dare e dire alla città, facendo crescere un rapporto di fiducia reciproca che ci rende orgogliosi del cammino intrapreso finora e di quanto insieme abbiamo seminato e ancor più ci sentiamo di fare da qui in avanti.

Ringraziando i soci e sostenitori Pro Loco, gli sponsor e i molti che ci hanno aiutato, diamo appuntamento allo spettacolo delle **Fontane musicali**, che chiuderà i festeggiamenti lunedì sera, 2 ottobre.

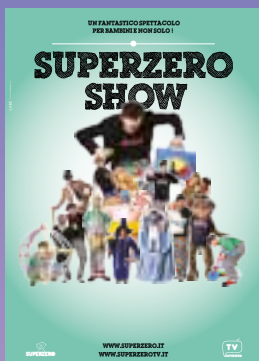
Arrivederci alla festa di tutti.

**Sisto Polito**



### SABATO 23 SETTEMBRE

La "**Notte Bianca**" si svolgerà a partire dalle ore 20, nel centro cittadino, tra Piazza Roma, Piazza San Giacomo e Largo Europa. I negozi aperti e le bancarelle presenti faranno da cornice allo spettacolo che si terrà in Piazza San Giacomo, alle ore 21.00, a cura del gruppo "**Bandits**", un gruppo di ballerini di breakdance, composto da 7 elementi vincitori di competizioni a livello nazionale e internazionale.



### DOMENICA 24 SETTEMBRE

Un pomeriggio di grande divertimento per i più piccoli: a partire dalle 15.00 i volontari di **Arteinsieme** saranno a disposizione dei bambini (dai 6 ai 10 anni) per un laboratorio creativo. L'intrattenimento proseguirà con "**Superzero**", a partire dalle ore 16.00. Superzero è un personaggio che porta con sé una valigia di cartone che contiene 1000 magie, 1000 sorprese ed alcune cose invisibili quali la gioia, la voglia di donarsi, l'altruismo, l'amicizia e la capacità di parlare il linguaggio dei bambini.

Al termine dello spettacolo, alle 17.00 circa, si svolgerà la **terza edizione** del concorso dedicato al dolce più tipico della nostra tradizione: **la torta paesana**. Sono invitati a partecipare tutti coloro che desiderano sfidarsi nella preparazione della torta più buona. Il concorso avrà luogo in piazza San Giacomo. L'iscrizione, gratuita, dovrà essere effettuata, contemporaneamente alla consegna delle torte, presso il banchetto che sarà allestito per l'occasione a partire dalle ore 15.00 e fino alle ore 16.30. Proclamato il

vincitore, alle 17.00 circa, degustazione per tutti i presenti. Sempre nel pomeriggio, esibizione di Zumba, Raggaeton Fitness e Kangoo Jumps a cura della scuola di danza **Asd Balans** di Giussano.





### MERCOLEDÌ 27 SETTEMBRE

Alle ore 21.00, la Sezione di Giussano della Croce Bianca Milano Onlus, organizza una serata di formazione/informazione sulle emergenze pediatriche e su come gestire la chiamata al 112. Verrà affrontato l'argomento della disostruzione delle vie aeree con particolare riguardo ai bambini che vengono più frequentemente in contatto con oggetti, giocattoli e cibi potenzialmente pericolosi. Gli istruttori, con l'ausilio di particolari manichini, effettueranno dimostrazioni pratiche.



### GIOVEDÌ 28 SETTEMBRE

Alle ore 21, La compagnia teatrale "Le Corinnine" propone un brillante spettacolo dal titolo "Piano Bar Music Musical", nella Sala Don Caccia, in via Massimo D'Azeglio 32, presso l'oratorio San Giovanni Bosco. La compagnia, nata nel gennaio 2016 in memoria di Beppe Ghiglioni, seppur giovane, vanta un numeroso seguito di pubblico, grazie alla qualità e alla varietà dei suoi spettacoli.

### VENERDÌ 29 SETTEMBRE

Alle ore 21.00 nella Basilica di Giussano "MARIA, MATER GRATIAE", elevazione musicale con il **coro femminile CALYCANTHUS** di Bareggia di Lissone. Il Coro CALYCANTHUS è nato all'inizio del 2015 dalla passione per il canto di sette coriste che hanno in comune un'esperienza pluridecennale nella Corale V. Bellini di Bareggia di Lissone, e altre significative esperienze in formazioni corali della Brianza. Il Coro si esibisce per scelta senza direttore, sempre alla ricerca di una sintonia e di una naturale ed espressiva musicalità.



### SABATO 30 SETTEMBRE

Alle ore 16.30 si terrà il consueto concerto nella piazza della Basilica dei Santi Filippo e Giacomo, a cura della **Dac Giussano Musica** diretta dal maestro Davide Miniscalco. In caso di pioggia il concerto di terrà all'interno della basilica.

Alle ore 21, in Sala Don Caccia **spettacolo di cabaret** dal titolo "Cento ricette per genitori efficaci", organizzato in collaborazione con la comunità familiare La Piroga e Famiglie in Rete: uno spettacolo che, nella forma del cabaret, vuole parlare di educazione, offrendo spunti per pensare e riflettere: uno spettacolo che crea buon umore, benessere e allegria.

Attraverso canzoni, quadri, dialoghi e il coinvolgimento del pubblico, **Roberto Gilardi** e l'attore **Max Pisu** ci accompagneranno in questo viaggio. Max Pisu, attore, cabarettista, regista, è un personaggio televisivo italiano molto noto, colonna portante della trasmissione televisiva di Canale 5 Zelig; Roberto Gilardi è un pedagogista, autore di libri con "ricette educative" e formatore. Una coppia insolita per parlare di Educazione con la E maiuscola.



### DOMENICA 1° OTTOBRE E LUNEDÌ 2 OTTOBRE

Fiera merceologica lungo le vie del centro cittadino dalle ore 8.00 alle ore 20.00

### LUNEDÌ 2 OTTOBRE

La festa si concluderà con lo spettacolo delle **Fontane Musicali** più grandi d'europa, alle ore 22.00 in Piazza della Repubblica.

# VENT'ANNI DI TELESOCORSO

## Vivere più serenamente e in sicurezza la solitudine

a cura della Croce Bianca sezione di Giussano

*“Ho finito la giornata di lavoro, prima di andare a casa da mia moglie Anna, come sempre, passo a salutare la mamma, che abita fuori paese.*

*Sta abbastanza bene, convive con gli acciacchi dell'età avanzata e, da quando mi sono sposato e dopo la morte del papà, vive da sola.*

*È una persona autonoma, esce a fare la spesa quotidiana, mentre quella settimanale la facciamo insieme, e con l'occasione incontra qualche amica o conoscente.*

*Dopo pranzo, che riesce a cucinare da sola, fa il classico pisolino, sufficiente a renderla energica per il resto della giornata.*

*Quando mi vede, mi rendo conto che è felice, e, se qualche volta non posso andare, ci sentiamo per telefono.*

*Il tempo a disposizione non è molto, sa che a casa c'è Anna che mi aspetta per la cena.*

*Con la mamma parliamo di tante cose, ma soprattutto commentiamo le notizie del telegiornale o le cose che accadono in paese.*

*E' ora di andare, mi accompagna alla porta, ci salutiamo più volte, mi dà i soliti consigli, vai piano, saluta Anna, esco, si sente la chiave che chiude la porta.*

*E anche stavolta un dubbio mi tormenta; la mamma è sola, sta bene ma è sola! E se la colpisse un malore? E se avesse bisogno*

*di aiuto? Se cade e resta per terra?”*

Questo è un semplice racconto che descrive una situazione molto frequente: una famiglia normale che si trova alla prese con i genitori o il genitore che diventa anziano e si ritrova da solo per gran parte della giornata, soprattutto la notte.

La soluzione che propone la Croce Bianca di Giussano si chiama Telesoccorso.

Si tratta di un servizio che proprio quest'anno compie 20 anni di attività.

Consiste nell'installazione di un apparecchio collegato alla presa della linea telefonica assieme al telefono di casa.

Per rimanere al passo coi tempi, da qualche mese è possibile attivare il servizio anche a coloro che hanno solo il telefono cellulare. Con l'apparecchio viene fornito anche un piccolo telecomando da tenere con sé, per poter inviare un allarme anche se la persona è distante dal terminale ed è impossibilitato ad avvicinarsi. In tutti i casi è un sistema semplice e sicuro per mandare un allarme direttamente alla Croce Bianca, che subito verificherà la natura dello stesso attraverso la tecnologia in vivavoce, e, se necessario, attiverà la procedura di soccorso/avviso.

Inoltre, una volta alla settimana, in un giorno e orario prestabiliti, il centralinista chiamerà a casa e, dopo una piccola chiacchierata, si simulerà un allarme per verificare il funzionamento del

sistema e permettere alla persona di abituarsi al suo utilizzo.

Durante tutto il 2016 sono stati ricevuti 132 falsi allarmi e 22 allarmi “reali”, ovvero quando l'Utente ha davvero bisogno d'aiuto. In questi casi è stato contattato il 118 e inviata un'ambulanza in urgenza.

I 44 utenti ad oggi collegati e le loro famiglie sicuramente si sentono più tranquilli e possono vivere serenamente sapendo che, in caso di bisogno, non saranno soli.

Per avere ulteriori informazioni, potete venire a trovarci in Via D'Azeglio, 72 a Giussano, presso la Residenza Amica, oppure chiamarci allo 0362/850269.



Nuova apparecchiatura ASSIST 4 GSM - Area Telesoccorso Croce Bianca

## LA CROCE BIANCA DI GIUSSANO COMPIE 45 ANNI

**Domenica 8 ottobre 2017** la Croce Bianca di Giussano festeggia ufficialmente il suo 45° anno di attività.

La mattinata inizierà alle 10.30 con il ritrovo presso la sede dell'associazione, in via Massimo d'Azeglio, 72.

Alle 10.45 partirà il corteo, al quale parteciperanno i volontari attuali. Saranno i benvenuti anche coloro che non sono più attivi; se vorranno potranno indossare la divisa o il camice.

Il corteo passerà davanti alla sede originaria della sezione, presso l'Ospedale di Giussano, per terminare alla Basilica SS. Filippo e Giacomo, dove, alle 11.30, sarà celebrata la S. Messa.

A seguire, ci sposteremo alla vicina Baita degli Alpini di via De Gasperi per i consueti discorsi delle Autorità e un rinfresco.

Vi aspettiamo a festeggiare con noi!



# ANNIVERSARIO DI FONDAZIONE PER LE ACLI GIUSSANO

## 70 anni di presenza sul territorio del Circolo San Giuseppe

a cura di Acli Giussano



associazioni  
cristiane  
lavoratori  
italiani

20034 GIUSSANO (Milano)  
Piazza A. Lombardi, 23 (ex villa Arienti)  
Telefono (0362) 850.142

**S**abato 23 settembre le Acli di Giussano festeggiano i 70 anni di presenza sul territorio giussanese. Il programma delle celebrazioni prevede, alle ore 18, la Santa Messa nella parrocchiale di Giussano e, alle ore 19.15, la cerimonia di inaugurazione di una nuova sede CAF – Patronato presso la sede di Piazza Lombardi. A seguire rinfresco sul piazzale antistante la sede (in caso di maltempo si terrà nel sottostante salone). Infine, intrattenimento musicale con il corpo musicale DAC di Giussano.

### Un po' di storia

Le Acli, associazioni cristiane lavoratori italiani sono nate nel 1944 Sono un'associazione di laici cristiani che promuove il lavoro e i lavoratori, educa ed incoraggia alla cittadinanza attiva, difende, aiuta e sostiene i cittadini, in particolare quanti si trovano in condizione di emarginazione o a rischio di esclusione sociale.

Attraverso una rete diffusa ed organizzata di circoli, servizi, imprese, progetti ed associazioni specifiche, le Acli contribuiscono a tessere i legami della società, favorendo forme di partecipazione e di democrazia.

Le Acli sono una "associazione di promozione sociale", un soggetto autorevole della società civile e del mondo del terzo settore: il volontariato, il non profit, l'impresa sociale.

Le Acli e la loro rete di servizi, associazioni specifiche e imprese sociali, contano oggi oltre 88.031 iscritti, in Italia e all'estero, e 7.001 strutture territoriali, tra cui 2.899 circoli, 105 sedi provinciali e 21 regionali; ogni anno vengono forniti servizi a circa 3 milioni e mezzo di persone".

I principali settori di intervento sono la tutela e la promozione dei diritti sociali e l'educazione alla cittadinanza attiva, l'assistenza previdenziale (Patronato) e fiscale (Caf), il sostegno agli agricoltori (Acli terra), la formazione professionale (Enaip), l'animazione culturale (Acli arte e spettacolo) e sportiva (Us Acli), il turismo sociale (CTA), la promozione della donna (Coordinamento Donne) degli anziani (Fap) e della condizione giovanile (Ga), l'impegno per la pace, lo sviluppo, la solidarietà internazionale (Ipsia), l'impegno con gli immigrati (Acli Colf e area immigrati).

Oggi, l'associazione è presente in paesi nel mondo (Fai), con esperienze antiche ed iniziative nuove. Dalla presenza lungo le strade

## INVITO A DIVENTARE DONATORI DI SANGUE

Negli ultimi mesi si è intensificata sempre di più la comunicazione tramite i giornali, i telegiornali ed internet, in merito alla carenza di sangue in tutte le regioni italiane.

L'allarme è stato lanciato dal Centro Nazionale Sangue dell'Istituto Superiore di Sanità.

Questo allarme, tradotto nella realtà della nostra vita quotidiana, significa che, se non verranno accolti gli appelli lanciati dagli ospedali e dall'Avis

a donare, le persone bisognose di sangue potrebbero trovarsi nella condizione di non disporre delle necessarie trasfusioni, delle terapie, degli interventi e dei trapianti nelle tempistiche preventivate. Tutti noi dobbiamo impegnarci per fare in modo che la raccolta di sangue sia costante e soddisfi le richieste di chi ne ha bisogno.

Nello scorso numero del periodico, la nostra Avis Comunale ha inserito un volantino divulgativo per sensibilizzare i giussanesi ad informarsi ed, eventualmente, ad iscriversi alla nostra associazione, così da poter contribuire sempre di più a salvare vite umane attraverso un semplice ma importantissimo gesto. Nelle settimane successive si sono

presentate presso la nostra sede diverse persone interessate e molte hanno iniziato la procedura per diventare donatori. Gli iscritti della nostra associazione comunale sono più di 500 ma siamo convinti che la risposta dei giussanesi possa essere sicuramente ancora più generosa. Siamo abituati, per cultura e tradizione, ad aiutare chi è in difficoltà.

Ci permettiamo allora di ribadire forte l'invito a diventare donatori di sangue, un gesto

gratuito e anonimo di solidarietà che ci costa poco o niente ma che vale molto, vale vite umane.

Per avere informazioni potete visitare la nostra sede il ve-

nerdi sera (Paina in Via Zara 18, presso la Scuola Ada Negri) dalle 20.30 alle 22.30 oppure inviare una mail all'indirizzo [avicomunalegiussano@gmail.com](mailto:avicomunalegiussano@gmail.com)

E' possibile anche seguirci su [www.avigiussano.it](http://www.avigiussano.it) e facebook **Avis Giussano Comunale**

Per poter diventare donatore bisogna aver compiuto 18 anni, pesare più di 50 kg ed essere in buona salute.

Ti aspettiamo, entra anche tu a far parte della grande famiglia dei donatori di sangue abbiamo bisogno anche di te!



dell'emigrazione italiana (dall'Europa al Sudafrica, dall'America del nord a quella del sud, per finire all'Australia), alle numerose e ormai consolidate esperienze di cooperazione e promozione sociale in Brasile, in Argentina, nei Balcani (Kosovo, Bosnia Erzegovina Albania) e in Africa (Kenia, Mozambico e Senegal).

In Terra Santa, a Betlemme, presso la casa della Pace, le Acli gestiscono un centro di formazione professionale per giovani palestinesi, insieme con la fondazione Giovanni Paolo II.

### Storia del nostro Circolo

La data di costituzione risale al marzo 1947, il primo presidente fu Carlo Prina a cui seguirono Citterio Riccardo, Molteni Luigi, Rabbolini Ambrogio, Barzagli Giuseppe, Tagliabue Romano, Ratti Carlo e Biraghi Luciano.

La prima sede fu la casa Parrocchiale poi ci si spostò presso il palazzo delle Opere Parrocchiali fino a quando, ultimato il restauro della villa Arienti in piazza Lombardi, si occupò l'attuale sede.

La mission, fin dall'inizio fu quella di soddisfare i bisogni primari dei lavoratori con l'acquisto collettivo di generi di prima necessità, l'espletamento di pratiche burocratiche, orga-

nizzazione di momenti di svago e socializzazione ecc.

A partire dagli anni 50 numerose sono state le cooperative edilizie create per dare la possibilità ai lavoratori di acquistare una casa.

Attualmente le Acli rinnovano l'impegno basato sulle tre "fedeltà" che furono anche quelle su cui furono create, fedeltà al mondo del lavoro, alla democrazia, alla Chiesa, alla luce dell'opzione preferenziale per i poveri a cui ci ha esortato Papa Francesco il 23 maggio 2015. Da alcuni anni le Acli sono impegnate unitamente alla Caritas a gestire il fondo famiglia e lavoro, sussidi creati dal card. Tetamanzi e proseguiti con il card. Scola a favore delle persone che hanno perso il lavoro.

Forti della propria appassionante storia di impegno le Acli sono protagoniste del cambiamento verso una rigenerazione etica della democrazia. La nostra azione sociale – in rete con le altre forze della società civile – per un lavoro dignitoso, per uno sviluppo equo e sostenibile, per la pace, per la solidarietà interetica, per l'affermazione della cultura della legalità nascono da una competente analisi della realtà, frutto di una costante attenzione alle persone che quotidianamente "attraversano la nostra esperienza".

# FARE DEL BENE FA BENE

## Domenica 8 ottobre gara ciclistica a cronometro a coppie

a cura dell'Associazione Onlus Un pozzo per la vita

“Fare del bene fa bene” è il motto che ha caratterizzato l’edizione 2016 di “Una Corsa per la Vita”. Correre in bici tenendo ben presente un preciso e nobile obiettivo: sostenere progetti di solidarietà. La società ciclistica **G.S. Giovani Giussanesi**, in collaborazione con l’associazione onlus **Un Pozzo per la Vita**, nella mattinata di domenica 8 ottobre 2017, organizza una cronometro a coppie promozionale per le categorie Giovanissimi G3, G4, G5, G6 ed esordienti 1° e 2° anno. I piccoli ciclisti saranno scortati nella singolare kermesse da professionisti, ex professionisti, giornalisti e personaggi provenienti da altri sport. L’evento è totalmente a scopo benefico e ha, come primario obiettivo, una raccolta fondi per permettere alla nostra associazione di continuare i vari progetti di aiuto umanitario che ci vedono impegnati in tutto il mondo. La manifestazione vuole essere anche un veicolo promozionale per avvicinare ancor di più i giovani al mondo dello sport e, in modo particolare, al ciclismo. Riproposta per il terzo anno consecutivo e dopo aver riscosso i buoni consensi delle prime due edizioni, sia in termini di partecipanti che di pubblico, i ragazzi gareggeranno confrontandosi con atleti che hanno fatto e fanno tutt’ora parte della storia del ciclismo. Per i giovani sarà senza alcun dubbio un vero onore mentre, per gli adulti accompagnatori, una soddisfazione in più per aver contribuito a fare del bene solo con un semplice gesto: pedalare!

### Programma Gara a cronometro a coppie

Domenica 8 ottobre 2017

**Obiettivo:** raccolta fondi per progetti umanitari dell’associazione Un Pozzo per la Vita onlus

**N° partecipanti:** 70 coppie max divise in 6 categorie

**Giovanissimi G3-G4-G5-G6 Esordienti 1° e 2° anno**

### 50 ANNI DI ATTIVITÀ PER IL CAI DI PAINA

Il C.A.I. di Paina festeggia quest’anno i suoi primi 50 anni di attività. Attualmente raggruppa circa 300 soci e svolge un’attività in continua crescita in quanto nel tempo ha saputo essere altamente propositivo diversificando la tipologia delle sue iniziative.

Tra le più celebri: la corsa a piedi denominata “Via Vai”, il campeggio estivo a **Ollomont (AO)**, i corsi di **Alpinismo Giovanile**, la traversata **Brunate-Aso** il giorno di Pasquetta, la **Birulada** nel cortile del Centro Generazioni, le annuali **escursioni di due giorni** di notevole impegno alpinistico.

Il periodo dei festeggiamenti avrà uno dei momenti più interessanti nella **serata del 14 ottobre**, presso il Salone dell’Oratorio di Paina, in cui sarà protagonista **Anna Torretta**, pluricampionessa italiana di arrampicata su ghiaccio, vice campionessa del Mondo 2006 di questa specialità. Guida alpina, ha raggiunto la vetta dell’Ama Dablam (6852m), senza supporto di sherpa e compagni, da sola. Nella serata presenterà il suo recentissimo libro “La montagna che non c’è”.

**Ritrovo partecipanti:** ore 8.00/9.00 presso il Centro Generazioni in via IV Novembre – Paina di Giussano (MB)

**Ore 9.30:** pedalata di ricognizione in gruppo lungo tutto il percorso (percorso cittadino di 3,275 mt da ripetersi una sola volta per coppia) riservata a tutti i partecipanti

**Ore 10.00:** partenza prima coppia

**Partenze:** le coppie partiranno con un intervallo di un minuto una dall’altra

### CHIUSURA AL TRAFFICO

Via IV Novembre (tra P.zza Sauro e Via Santa Margherita) sarà totalmente chiusa al traffico con divieto di sosta con rimozione forzata,

Via IV Novembre, chiusa in direzione Seregno aperta la corsia in direzione Giussano.

Via Trieste, chiusa al traffico.

Via di Vittorio, Via Venezia, Via Donizzetti, corsia aperta in direzione Seregno.

Via Monte Grappa, chiusa al traffico.

P.zza N. Sauro, chiusa al traffico.

COL PATROCINIO DI  
CITTÀ DI  
GIUSSANO  
ASSESSORATO ALLO SPORT

8 OTTOBRE - PAINA

IN COLLABORAZIONE CON

G.S. GIOVANI GIUSSANESI ORGANIZZA

UNA CORSA PER LA VITA

CRONOMETRO  
CATEGORIE  
GIOVANISSIMI  
G3-G4-G5-G6,  
ESORDIENTI 1° E 2°  
ANNO IN COPPIA  
CON PERSONAGGI  
DEL MONDO DEL  
CICLISMO, DELLO  
SPORT E DELLO  
SPETTACOLO.

2017



# CENA SOLIDALE A FAVORE DI WORLD FRIENDS

## L'opera del Dr. Melotto, chirurgo ortopedico, in Kenya

di Gm Corti

**S**abato sera 10 giugno, presso l'oratorio di Birone, si è tenuto l'incontro con il Dott. Antonio Melotto, da poco tornato dal Kenya, dove si reca due volte l'anno per prestare la sua opera gratuita di chirurgo ortopedico. L'incontro, divenuto una buona consuetudine, è stato preceduto da una cena solidale a cui ha aderito un nutrito numero di sostenitori.

La cena è stata preparata in loco dal gruppo parrocchiale della Tavola Calda che, insieme ai gruppi Missionario e Babbi Natale, sono stati i promotori della serata.

Dopo la cena, il Dott. Melotto ha intrattenuto i commensali parlando, con l'ausilio di foto e tabelle, dell'attività della sua onlus "World Friends" che opera a Korogocko, una delle baraccopoli alla periferia di Nairobi, la capitale del Kenya. Le foto proiettate sono l'impietosa rappresentazione di una situazione di povertà estrema, confermata dalle cifre sciorinate da Melotto.

Nairobi, dove non mancano parchi, centri commerciali e quartieri di gran lusso, conta una popolazione di circa 4,5 milioni di abitanti ma, nella periferia, nelle baraccopoli dette Slum, circa due milioni di persone vivono nella povertà più assoluta, e nella stessa situazione vive il 60% della popolazione del Kenya. L'area di intervento dove agisce World Friends include circa 500.000 abitanti. La struttura, creata da W.F., di cui il Dott. Melotto è uno dei fondatori, è il Neema Hospital, iniziato nel 2007 e aperto nel 2009; accoglie circa 10.000 pazienti al mese, assistiti da uno staff costituito per il 99% da personale locale. Dal 2014 è attivo il reparto infantile.



In una delle slides Melotto ha fissato non un'immagine ma una frase di Martin Caparros (giornalista e scrittore argentino) che ben sintetizza il messaggio più importante che la serata ha voluto trasmettere: *"La fame: nessuna malattia, nessuna guerra ha ucciso più persone. Ancora oggi nessuna calamità è tanto letale e, al tempo stesso, più evitabile quanto la fame."*

## IL GRAZIE DI UNA CITTADINA AL PERSONALE DELL'HOSPICE

Negli ultimi mesi ho vissuto l'esperienza della malattia di una persona cara che, nonostante inizialmente mi abbia spaventata, mi ha poi permesso di avvicinarmi all'Hospice di Giussano e di apprezzare i così detti "Camici Arancioni", persone superlative che dedicano gran parte del loro tempo, con entusiasmo, dolcezza e amore ai ricoverati che, a volte, dopo essere migliorati possono fare ritorno alle loro famiglie.

Personalmente, in un momento in cui in Italia si parla tanto di malasanità, sento il dovere di farvi partecipi della mia esperienza all'Hospice a Giussano. Un bell'ambiente dall'aria serena e rilassante (a dispetto delle motivazioni per cui è stato creato) dotato di ogni confort, per rendere dignitoso il soggiorno dei malati terminali.

Personale altamente qualificato, infermiere sempre disponibili per ogni necessità, per ogni malato hanno il sorriso sulle labbra e la battuta simpatica. I volontari, soprannominati appunto "Camici Arancioni" sono tutte persone molto speciali, la loro presenza è determinante, ti consolano quando ne hai bisogno, ti sanno consigliare se chiedi aiuto, poi ti coccolano con piccole sorprese, dolcetti deliziosi, il tutto sempre con serenità e passione.

Inoltre non manca la psicologa per dare aiuto e conforto sia ai malati sia ai parenti che li assistono, dottoressa che, come molte altre, mi è rimasta nel cuore.

Il dottor Beretta è il fiore all'occhiello di questa struttura. Unisce grandi capacità dirigenziali ad una profonda umanità e sensibilità, come del resto tutte le dottoresse e l'intero staff.

Cosa dire? Intanto ringrazio tutti, ma proprio tutti di vero cuore e ci tengo a sottolineare che non è vero che la sanità è ammalata, Giussano con il suo Hospice ne è la prova.

Giulia Longoni in Colombo



Una delle patologie più comuni e invalidanti, frutto della malnutrizione, figlia della povertà, è il piede torto. Se negli adulti si cura solo chirurgicamente, per i neonati esiste una tecnica che prevede delle ingessature sequenziali, applicate fin dal primo giorno dopo la nascita, che portano alla completa riabilitazione senza chirurgia.

A conclusione della serata l'annuncio di una nuova iniziativa della onlus: l'avvio da quest'anno dell'attività di assistenza nell'isola di Pemba. Un'isola vicina alla più famosa Zanzibar, simile per morfologia, splendida da vedere, ma dove regna una povertà ancora maggiore, se possibile, di quella di Korogocko. Siamo all'inizio di questa nuova sfida ma ci sono già in trattamento circa 100 pazienti affetti da piede torto.

# AIUTIAMOLI A CASA LORO

## Un fenomeno epocale che richiede profonde riflessioni

a cura di ACCM Associazione Culturale Cittadini del Mondo

**V**ecchio slogan della LEGA, oggi ripreso (con i dovuti distinguo) dal PD di Renzi, a seguito della emergente drammatica migrazione (e non INVASIONE) che ci vede quale maggiore nazione deputata ad affrontare, in nome e per conto dell'Europa, un processo di cambiamento economico, sociale e politico mai visto prima.

Il fenomeno migratorio è ormai a livello mondiale, interessa milioni di persone, che dai loro paesi (in guerra, poveri, con problemi climatici) inseguono il miraggio di una vita migliore per se stessi e per i propri figli.

Un fenomeno che nessun muro, filo-spinato, soldato riuscirà mai a fermare, al massimo a contenere temporaneamente, fin tanto che qualcuno troverà il modo per aggirarlo, perché "la fame non ascolta ragioni".

Ci sono studi demografici che, in modo premonitore, ci dicono che nel 2050 la popolazione dell'Africa raddoppierà, con una quantità di giovani che non potranno starsene tranquilli senza tentare niente per il loro futuro.

In Italia poi le previsioni, contrariamente, ci dicono che 1 italiano su 3 avrà più di 65 anni. Chi lavorerà quante pensioni dovrà sostenere?

Macron vuole solo i rifugiati politici, la Mey non vorrebbe nemmeno gli Italiani e i polacchi, la Merkel, utilizzando Erdogan, chiude le sue frontiere, Calderoli



vuole mandare i soldati Italiani sulle coste Libiche (ma questo non è forse invadere la Libia? Triste storia già vista!)

In questo scenario ben contorto e confuso, soluzioni semplici non esistono. Occorre che le persone di buona volontà, a livello Europeo, si mettano, con spirito libero da ogni pregiudizio e appartenenza politica, ad analizzare le diverse cause di questo fenomeno, mettendo in campo risorse non solo economiche ma anche

culturali, morali, etiche, politiche, sociali e religiose (quanta corruzione c'è oggi nei governi di molti stati Africani a cui si vorrebbe inviare aiuti?) e pensando ad un mondo che dovrà attrezzarsi per affrontare i prossimi 30/50 anni, in cui le risorse dovranno fare i conti con la crescita demografica. Nell'attesa che ciò avvenga, è nostro dovere gestire al meglio i richiedenti asilo; nello specifico della nostra piccola comunità, ciò che possiamo fare è dare loro opportunità d'integrazione attraverso piccole ma concrete azioni che possono diventare risorse per la comunità ed un modo da parte loro per sdebitarsi.

Le opportunità di coinvolgimento di questi giovani sono molteplici; quello che dobbiamo fare è evitare ragionamenti qualunquistici, tipici di chi vuole sottolineare solo l'aspetto negativo e mai la parte positiva con cui questo fenomeno epocale ci chiamerà comunque a confrontarci senza scontrarci.



Nelle foto alcuni richiedenti asilo impegnati in attività di lavoro volontario presso Residenza Amica (raccolta foglie e verniciatura arredi del giardino)





# IL CENTRO STUDI NATURALISTICI SUL MONTE BARRO

## Alla scoperta delle origini geologiche del nostro territorio

di Antonio Di Lorenzo e Lorenzo Tettamanzi

Dopo la positiva esperienza del 2° giugno 2015 in Val Ravella (Canzo, CO), anche quest'anno, nella stessa data, il Centro Studi Naturalistici, proseguendo nel suo intento di divulgazione scientifica e di diffusione delle Scienze della Terra, ha organizzato un'escursione naturalistica.

Meta prescelta è stato il Monte Barro (Galbiate, LC), riprendendo quanto programmato l'anno scorso, ma poi annullato per il perdurare di pessime condizioni atmosferiche.

L'iniziativa ha riscosso un buon successo con adesioni superiori alle aspettative: in tutto 31 partecipanti, fra adulti e bambini, in maggioranza cittadini giussanesi e per il resto provenienti dai comuni limitrofi (Lurago, Verano Brianza, ecc.).

Stimolati dal bel tempo, i partecipanti non hanno esitato ad alzarsi presto il venerdì mattina, giorno festivo, per ritrovarsi alcuni alle 8 davanti la sede del Centro Studi a Paina, altri alle 9 davanti la chiesa di S. Giovanni Evangelista a Galbiate.

Partendo dal lavatoio in località Brancaccio, durante la salita abbiamo fatto ripetute soste per permettere a chi era un po' affaticato di recuperare le energie. Durante questi momenti di sosta, sono state esposte varie nozioni sulla natura e sulla

formazione delle rocce circostanti. Si è accennato in particolar modo ai fenomeni geologici che hanno plasmato questo territorio, sul carsismo e sul glacialismo, fenomeno quest'ultimo che nell'ultimo milione di anni è stato responsabile della formazione dei laghi briantei (Annone-Oggiono, Pusiano, Alserio) e della deposizione dei massi erratici che abbiamo potuto ammirare nelle loro caratteristiche da quote diverse, favoriti dalle ottime condizioni di illuminazione.

Arrivati all'Eremo (742 m s.l.m.), i più si sono concessi una fase di riposo, mentre una decina di partecipanti ha deciso di raggiungere la vetta del Monte Barro (922 m s.l.m.); aggiungendo un po' di fatica, hanno potuto però godere della visione di panorami molto più aperti: a nord un lungo



tratto del Lago di Como, a ovest Valmadrera e i laghi briantei, a sud il placido corso dell'Adda dopo l'uscita da Lecco. Al loro ritorno, tutti insieme ci siamo portati nella zona archeologica dei Piani di Barra, poco distante dal Piazzale degli Alpini, dove a partire dal 1984 sono iniziati dei lavori di scavo che hanno permesso di riportare alla luce resti di costruzioni risalenti (i più antichi) ai Romani e (quelli più numerosi e recenti) ai Goti, che qui si sono insediati per alcuni decenni tra la fine del V sec. e la prima parte del VI sec. d.C. Per illustrare agli altri escursionisti la storia e le caratteristiche dei ritrovamenti, ha preso la parola Filippo Beretta, studente giussanese presso il Liceo scientifico "E. Majorana" di Desio, che da alcuni mesi frequenta il Centro Studi Naturalistici di Paina, nell'ambito di un progetto "alternanza scuola-lavoro".

Si tratta di una nuova esperienza anche per noi: speriamo si riveli proficua per il suo percorso di studi e che in futuro si possa aggiungere come nuovo socio al nostro sodalizio.

A conclusione della giornata, nonostante qualche piccola difficoltà incontrata sul percorso di ritorno, tutti hanno espresso apprezzamenti per l'iniziativa ed hanno auspicato che in futuro si possano riproporre esperienze simili, magari anche a breve scadenza.

Se son rose, fioriranno e noi del Centro Studi Naturalistici cercheremo di essere bravi giardinieri!

## CORSI DI PITTURA, CREATIVITÀ E FUMETTO



Dopo una breve pausa estiva, l'Associazione Culturale Arteinsieme Angelo Bartesaghi, riapre per artisti amici e soci, l'aula di pittura situata a Paina di Giussano in via IV Novembre 20 (presso il Centro Generazioni) e ricomincia le attività di pittura e creatività per adulti e bambini. Chiunque fosse interessato a partecipare

alle molteplici iniziative, può contattare i tre responsabili del gruppo: il presidente e insegnante di pittura per adulti **Raffaele Francomano** (338/4218129), la responsabile dei corsi di creatività per bambini **Simona Corbetta** (348/7394564) e il responsabile del corso di fumetti **Paolo Malgrati** (339/5838598) o inviare una mail a [arteinsiemeab@gmail.com](mailto:arteinsiemeab@gmail.com)

**ARTE IN GIOCO:** corso di creatività e manipolazione per bambini della scuola primaria

**FUMETTANDO:** corso di fumetti per bambini dalla terza elementare alla terza media

**DIPINGERE:** corso di pittura ad acquerello e olio per adulti

**DIPINGERE IN LIBERTÀ':** ogni venerdì sera ritrovo tra amici per dipingere e discutere di arte in modo libero e gratuito.

# "GIUSSANO INCONTRA" 2017- TRA TERRA E CIELO

In Villa Mazenta dal 23 settembre all'8 ottobre

a cura del Centro Culturale Gaudi

Quest'anno incontreremo uomini e storie che racconteranno percorsi umani, professionali, scientifici, artistici, imprenditoriali, con al centro il desiderio di **COSTRUIRE INSIEME** e di affrontare con realismo e coraggio le sfide attuali.

Siamo continuamente raggiunti da un flusso di dati, spesso non verificabili per la mole e velocità con cui vengono trasmessi. E, così, la ripetizione ossessiva di una idea o di un'istanza, di fatto, determina cosa sia vero e giusto da seguire. La "cascata d'informazioni", in cui fatti veri e falsi si diffondono allo

stesso modo, fa sì che ciò che è vero non sia più evidente.

Ma gli uomini hanno bisogno di verità?

Tutto il meglio di ciò che ha vissuto chi ci ha preceduto come può essere giudicato e riguadagnato?

Quali sono le sfide imposte dalle nuove **TECNOLOGIE**, e in che direzione esse si svilupperanno mettendo in discussione anche sistemi educativi e formativi?

Ci stiamo forse avvicinando ad un mondo dove non viene più riconosciuto, e anzi viene combattuto, l'io, la persona come soggetto di **ESPERIENZA**?

I **GIOVANI** oggi cosa, e da chi, ereditano? Da chi imparano? Di quali risorse, dispongono?

Di fronte a queste domande metteremo a tema esperienze di educazione, ma ci interrogheremo anche sul tema del lavoro e della malattia, attraverso incontri e percorsi artistici e musicali.

Ciò che desideriamo è che **GIUSSANOINCONTRA** possa essere, un luogo di dialogo dove condividere la ricchezza e la bellezza di cui ognuno è portatore con la sua storia e la sua esperienza, perché si possano intravedere insieme percorsi possibili di costruzione condivisa.

 **Giussano | incontra** 2017

23 settembre - 8 ottobre



Igor Mitoraj "Scultura 2"

## TRA TERRA E CIELO



## PROGRAMMA

**SAB**  
23  
sett

ore 21.00 - villa Mazenta  
**INAUGURAZIONE**  
presentazione della Manifestazione

"La via luminosa"  
**CHRISTO** e il "ponte" sul lago  
a cura e con Enzo Gibellato - docente

**MAR**  
26  
sett

ore 21.15 - villa Mazenta  
**"tecnologia e umanità:  
un binomio possibile?"**  
incontro con Nicola Sabatini  
fisico e direttore di Campus  
Città Studi Milano  
della Fondazione CEUR  
(Centro Europeo Università e Ricerca)

**MER**  
27  
sett

ore 21.15 - Sala don Caccia  
**"chi ama educa"**  
incontro con Franco Nembrini  
saggista ed educatore

**VEN**  
29  
sett

ore 21.00 - BASILICA  
**"Maria, Mater gratiae"**  
canti della tradizione mariana  
con il coro femminile "Calycanthus"

**DOM**  
1  
ott

ore 17.30 - villa Mazenta  
**"Figli di Caino"  
essere padri in carcere**  
Docufilm di Carolina Merati  
saranno presenti la regista  
ed alcuni protagonisti del film

**MAR**  
3  
ott

ore 21.15 - villa Mazenta  
**"al lavoro: chi lo offre, chi lo cerca"**  
nel tempo del lavoro che cambia  
incontro con Stefano Sala, imprenditore  
e Ian Farina, operatore di In-Presa  
cooperativa sociale

**GIO**  
5  
ott

ore 21.15 - villa Mazenta  
**"la vita in una stanza"**  
incontro con Gianbattista Guizzetti  
responsabile del "Centro Stati Vegetativi"  
don Orione di Bergamo  
e Fabio Cavallari, giornalista e scrittore

**DOM**  
8  
ott

ore 15.30 - villa Mazenta  
**Premiazione** dei bambini vincitori  
del Concorso Letterario indetto  
per le scuole primarie  
"Anche a te sarà capitato di conoscere  
una persona grazie alla quale  
hai capito meglio un fatto o hai scoperto  
un aspetto di te che non conoscevi.  
Racconta..."

ore 17.30 - villa Mazenta  
**"Un bello sguardo da uomo libero"**  
Percorso di Parole e Musica per riscoprire  
l'avventura del lavoro  
a cura e con il Gruppo vocale e strumentale  
Amici dell'Associazione Mezzera  
e Matteo Bonanni, attore

**APERICENA di SALUTO**

**Ed inoltre :  
I GIOVANI INCONTRANO**  
Un programma ed alcuni appuntamenti a tema,  
pensati per i più giovani e proposti  
alle realtà scolastiche  
e alle realtà aggregative giovanili del paese.



## CHI INCONTREREMO



**Enzo Gibellato**, insegnante, quattro figli, laureato in Lettere e diplomato in Scienze religiose. Appassionato d'arte, organizzatore di guide didattiche e percorsi artistici; ha insegnato per diversi anni storia dell'arte e ora continua nell'insegnamento nelle scuole superiori. Ha pubblicato, in collaborazione con Ubaldo Casotto, *"I mostri, i santi e la rana"*, Percorso guidato sul Duomo di Milano.



**Nicola Sabatini**, laureato in Fisica all'Università di Milano con una tesi nell'ambito del progetto di ricerca Planck. È stato consulente presso l'Istituto Regionale di Ricerca della Lombardia, collaborando alla realizzazione di un sistema di valutazione e messa in rete dei centri di ricerca e delle aziende innovative. Attualmente è impegnato come Direttore del Collegio Camplus "Città Studi" della Fondazione CEUR. Sabatini proporrà una riflessione critica su cosa sia la tecnica, quale sia il suo rapporto con l'uomo, e se e come si possa giudicare questo rapporto.

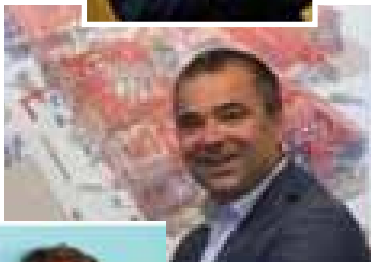


**Franco Nembrini**, saggista ed educatore; bergamasco, quarto di dieci figli, insegnante, padre di famiglia, già rettore della scuola paritaria La Traccia. Per Franco Nembrini l'educazione è la vocazione della vita e innumerevoli volte è stato chiamato a parlarne: a genitori, a insegnanti, a educatori di strutture di vario genere, perfino a medici e a funzionari pubblici. I suoi interventi più significativi, scritti con linguaggio piano e diretto, nutrito dai mille esempi di una lunghissima esperienza, sono stati raccolti e pubblicati come contributo a chi voglia farsi accompagnare nel difficile e affascinante compito di trasmettere ai giovani una speranza per la vita.

Negli ultimi anni, a seguito dell'inatteso successo dei suoi libri *"Dante poeta del desiderio"* e *"Di padre in figlio"*, è stato chiamato a parlare di educazione e di Dante in tutta Italia e all'estero. *In cammino con Dante* è la sua ultima pubblicazione (Garzanti 2017), che ripercorre la fortunata trasmissione televisiva da lui condotta su TV2000.



**Stefano Sala**, imprenditore, laurea alla Bocconi, sposato e padre di tre figli. Dopo una lunga esperienza nella direzione di aziende internazionali, nel comparto dei servizi industriali, è dal 2007 imprenditore alla guida di "per spa", azienda che opera nel settore del risanamento post incendio e allagamento. *"Lo scopo di un'azienda consiste nel rispondere a un bisogno reale con prodotti e servizi. Il rischio che stiamo correndo è quello di sostituire a questo obiettivo principale le conseguenze del fare impresa, come crescita del profitto o della cassa"*.



**Ian Farina**, Operatore di In-presenza, cooperativa sociale. In-Presenza si pone come obiettivo di accompagnare i ragazzi a conoscere positivamente sé e il mondo perché possano affrontare con coraggio e certezza la vita. Questa introduzione alla realtà si realizza dentro un legame affettivo, educativo e formativo che i ragazzi instaurano con le figure adulte di riferimento, siano essi insegnanti, educatori, imprenditori e professionisti (veri e propri maestri per i ragazzi), o volontari. Collaborano oggi con In-Presenza circa 300 tra artigiani e imprenditori della zona, che operano nei più svariati settori: meccanici, elettricisti, falegnami, gastronomi, pasticceri, carrozzieri, florovivaisti, tipografi.



**Giambattista Guizzetti**, responsabile del reparto Stati Vegetativi dell'Istituto Don Orione di Bergamo. *"Noi affrontiamo la vita con un occhio che non è in grado di cogliere la dignità delle persone, poiché valutiamo soltanto che cosa una persona sa e può fare, ma se il nostro sguardo cambiasse, se la nostra prospettiva cambiasse, allora il nostro occhio vedrebbe la grande umanità di queste vite"*.



**Fabio Cavallari**, giornalista e scrittore.

Cavallari si autodefinisce *"narratore"*, uno che guarda la realtà in cui si imbatte e la racconta. La sua attività professionale è ampia e variegata: ha operato come collaboratore e/o coordinatore per diverse Associazioni Culturali e come relatore in convegni e dibattiti su temi culturali e di bioetica, anche presso prestigiose Università italiane ed estere. Ha, inoltre, pubblicato diversi libri, fra i più recenti: *"La vita in una stanza"* (2014), *"Uomini e donne in cammino"* (2016), *"Franco Tozzi. Inno alla vita"* (2017).

# TEMPO LIBERO DI QUALITÀ

## Tutte le iniziative nel pieghevole allegato al Giussano

di M. Elli, U.T.E. Giussano

Il prossimo 9 ottobre l'U.T.E. riprenderà l'opera sociale di sensibilizzazione e valorizzazione culturale con una nuova spinta propulsiva. Lo sforzo di individuare linee programmatiche rispondenti ad una utenza sempre più esigente, continua ormai da ventitre anni, con l'intento di contribuire in modo importante alla diffusione culturale e all'inclusione sociale delle persone soprattutto sole. È proprio in quest'ottica che il nuovo progetto offrirà una vasta gamma di stimolanti contenuti di qualità: incontri, corsi, laboratori vari e attività ginnico-sportive e ricreative. Tra gli incontri, molti saranno dedicati alla Letteratura, all'Arte e alla Storia, aree che continueranno ad essere il lievito primo dell'identità in cui l'associazione si riconosce. Non si è trascurato comunque di inserire novità quali: Antropologia, Biologia, Ecologia ed Economia.

“La ricerca del senso del tempo” sarà il tema scelto come filo conduttore della rassegna di film presentati, commentati e seguiti da discussioni guidate. Alcuni esperti ci aiuteranno a proteggere il cuore e le ossa, a conoscere le sorprendenti funzioni del cervello, le qualità salutistiche degli alimenti e i rimedi naturali per la cura e la prevenzione delle malattie tipiche dell'invecchiamento.

Per meglio difenderci dai disagi esistenziali, l'associazione, sempre attenta ai bisogni e alle sollecitazioni di chi la vive, offrirà ancora l'opportunità di sostegno psicologico individuale gratuito a chi ne farà richiesta.

Si proporranno inoltre coinvolgenti itinerari, più o meno brevi, alla scoperta del patrimonio storico, artistico e paesaggistico. Si intendono come un mezzo per promuovere tra gli associati la fruizione del bello insieme allo spirito di aggregazione e di solidarietà affettiva, ingredienti fondamentali per l'arricchimento individuale e collettivo.

Queste, infatti, si ritengono occasioni preziose di emozioni condivise che ci si augura sapranno attirare anche i più refrattari, stimolando curiosità e partecipazione. Proprio il prossimo ottobre ci vedrà partecipare numerosi alla prima uscita organizzata per scoprire e approfondire caratteristiche storico-artistiche di Napoli, le meraviglie della reggia di Caserta e del suo vasto parco e gli interessanti resti ar-

cheologici dell'antica Pompei.

Dall'appuntamento più impegnato a quello più ricreativo e liberatorio, tutte le iniziative e le esperienze condivisibili sono state programmate all'insegna della cultura, del piacere e del buon gusto. Sono disponibili on line sul sito [utegiussano.it](http://utegiussano.it) o sulla pagina del Comune dedicata alle

associazioni. Sono state comunque raccolte sul pieghevole divulgativo, allegato a questo numero del Giussano, dedicato a tutti coloro che intenderanno trascorrere del tempo libero di qualità, in buona compagnia. Come ben si sa la qualità della vita passa per la cultura che si troverà all'Università della Terza Età.

### I 120 ANNI DEL CORPO MUSICALE S. MARGHERITA

Quest'anno il nostro Corpo Musicale S.Margherita di Paina e Brugazzo ha festeggiato i 120 anni della sua fondazione. Domenica 11 giugno 2017, nell'ambito dell'iniziativa culturale “Musica in piazza, musica in villa, promossa da Anbima, Delegazione provinciale di Monza e Brianza, abbiamo festeggiato questa importante ricorrenza con un mega concerto. A festeggiare questo evento sono stati invitati tre Corpi Musicali e, precisamente, quelli di Abbiategrasso, di Villasanta e di Barlassina, tutti diretti dal nostro maestro Carlo Zappa.

Nel primo pomeriggio di domenica ha avuto inizio la sfilata dei quattro corpi musicali partendo da quattro rioni di Paina-Brugazzo per poi convogliare all'Oratorio S. Giovanni Bosco di Paina.



I musicanti, ben 163, diretti dal maestro Carlo Zappa, si sono preparati per il grande concerto durante il quale si sono esibiti in brani che hanno spaziato dal classico agli originali per banda.

Un evento molto ben riuscito che ha richiamato un numero pubblico, (presenti sia le autorità religiose sia civili), che ha apprezzato notevol-

mente l'iniziativa, applaudendo con calore l'esibizione dei musicanti.

Ringrazio tutti i nostri musicanti e i collaboratori dell'oratorio che ci sono resi disponibili per la buona riuscita dell'evento. Dopo una prima parte di stagione ricca di numerosi eventi e dopo un meritato riposo, a settembre riprenderanno tutte le iniziative del nostro Corpo Musicale, iniziando con la consueta e tradizionale partecipazione alla Messa presso la Chiesetta di S. Lorenzo di Via Corridoni lunedì 4 settembre. Per info: [www.bandapaina.com](http://www.bandapaina.com) - [info@bandapaina.com](mailto:info@bandapaina.com) - Facebook **Corpo Musicale “Santa Margherita” di Paina-Brugazzo** - tel. 3333018258 Trezzi Roberto (Presidente).

*Il presidente, Roberto Trezzi*



# CONOSCI E RACCONTA IL COMMERCIO EQUO

## Progetti solidali in mostra in Villa Sartirana

a cura della Cooperativa Sociale Macondo

**R**accontare il **Commercio Equo e Solidale** vuole dire raccontare i **progetti** che sono dietro ad ogni prodotto che vendiamo.

La cosa più importante per chi è volontario o volontaria in una bottega del commercio equo è conoscere le persone che ci sono all'altro capo della filiera, ovvero chi produce.

*È una gioia quando si incontra qualche produttore che viene in Italia per testimoniare come vive, come lavora, le difficoltà e le gioie quotidiane legate al suo operare.*

Per mostrare in concreto tutto ciò è stata realizzata una mostra che, **dal 21 al 29 ottobre, in Villa Sartirana** a Giussano, documenterà, tramite oggetti, foto e filmati, tre diverse realtà: una fabbrica di sapone nel Burckina Faso, una cooperativa che lavora spezie, carcadè e confetture di frutta ed una fabbrica di oggetti in pietra saponaria nel Kenia.

### Fabbrica di sapone, Burckina Faso

Il lavoro al saponificio permette ad un gruppo di donne di avere un lavoro continuativo per sfamare la famiglia. I tempi di lavoro rispettano gli impegni domestici che le donne hanno quotidianamente, per questo il lavoro è suddiviso in due gruppi: uno produce e taglia il sapone, l'altro lo imballa.

Insieme ad Equomercato, centrale di importazione che segue il progetto, è stata decisa la produzione di sapone da bucato, realizzato esclusivamente con olio di cocco ed olio essenziale di citronella.

Il gruppo ha realizzato, tramite una ONG Italiana, una scuola di Capoeira per giovani che vengono istruiti a una disciplina che si potrebbe definire ballo e sport e che aiuta ad avere una migliore autostima. Il gruppo aiuta anche economicamente a proseguire negli studi i giovani più volenterosi.

### Smolart: gli scultori di pietra saponaria, Kenya

Smolart Self Help Group nasce nel 1993 da un gruppo di artisti di Tabaka, un villaggio a 400 Km da Nairobi. Nella regione di Kisii, Kenya occidentale, dove esistono cave a cielo aperto di una pietra chiamata "pietra saponaria" (steatite).

Il gruppo nasce dall'esigenza degli artigiani di avere uno sbocco diretto sul mercato, evitando intermediari e implementando le capacità artistiche degli associati, aiutandoli nello sviluppo di nuovi prodotti.

Nel 1994 Smolart viene registrata come membro WFTO (Associazione Internazionale di Commercio Equo). Oggi Smolart conta 200 associati di cui il 60% donne: è un'organizzazione democratica, simile nella forma ad una cooperativa dove gli utili vengono destinati a migliorare le condizioni sanitarie e a favorire l'istruzione. All'interno della struttura sono nati una biblioteca e un piccolo asilo. Gli oggetti unici che nascono dalle mani di questi artisti attraversano un lungo processo di lavorazione. I produttori scelgono con attenzione il blocco di pietra che viene estratto dalla cava e tagliato in misura a seconda dell'opera che dovrà essere realizzata. Una volta selezionato il blocco, l'artista inizia a scolpirlo con scalpelli e coltelli; successivamente il prodotto viene lavato e levigato con carta abrasiva. Infine, per dare maggior rilievo al pezzo realizzato, gli artigiani lo lucidano con cere naturali. In questi anni gli artisti di Smolart hanno aumentato la loro gamma di prodotti aprendosi al mercato estero, riuscendo ad esportare l'80% della loro produzione attraverso i canali del Commercio Equo. Equo mercato collabora con Smolart suppor-

tando il lavoro degli artigiani dal 1995

### Mehrherbs: progetto acqua, Kenya.

Nel 1985 è nato un progetto che tramite una diga e delle canalizzazioni ha permesso di trasformare una zona arida in terreno coltivabile. Oltre 450 famiglie ora coltivano i loro terreni e ricavano un reddito migliore che permette, tramite una forma di cooperativa, di gestire la canalizzazione dell'acqua ed incrementare il terreno coltivabile. Carcadè, camomilla, peperoncino, confetture di frutta esotica sono i prodotti maggiormente coltivati, destinati per la maggior parte all'esportazione tramite il commercio equo.

## LE ATTIVITA' AUTUNNALI DI MACONDO

**Dal 21 al 29 ottobre** mostra in villa Sartirana "Conosci e racconta il commercio equo"

**1° novembre:** tradizionale colazione benefica con i prodotti del commercio equo.

In particolare saranno oggetto di degustazione le confetture di frutta esotica di Mehrherbs ed il carcadè

*La Cooperativa sociale Macondo*

*Con il Patrocinio dell'assessorato alla Cultura del  
Comune di Giussano*

### Organizza la mostra



*Chi migra, chi no*

*Il commercio equo e il sostegno alle comunità locali*

*Progetti solidali in Kenya & Burckina*

*In villa Sartirana*

*da sabato 21 a domenica 29 ottobre*

*inaugurazione sabato 21 ore 16.30*

*apertura: sabato e domenica dalle 10.00 alle 12.00*

*dalle 15.30 alle 18.30*

*Per scuole o gruppi, visite su appuntamento*

# VLADIMIR ACETI CONQUISTA IL TITOLO EUROPEO

## I campioni e le promesse dell'Atletica Vis Nova

di Simonelli Alessandro, Atletica Vis Nova Giussano



Tutto in poco meno di 46 secondi, si riassume così molto sinteticamente, con la legge dei numeri che nello sport dell'atletica leggera rappresenta l'unico obiettivo di ogni atleta, la stagione sportiva 2017 per Vladimir Aceti ragazzo giussanese classe '98.

Detta così può sembrare superficiale e troppo sintetica ma anni di lavoro per raggiungere il traguardo ambito, di sintetico

hanno ben poco.

Sin dal 2009 Vladimir Aceti e il fratello Alexander varcano il campo Giussanese "Caduti di Superga" e da allora la pista in tartan a 6 corsie, rappresenta la loro seconda casa.

Vladimir, attraversa tutte le categorie giovanili senza particolari sussulti sportivi in termini di risultati eclatanti, ma intanto cresce, soprattutto fisicamente; **Maria Grazia Sala** la sua allenatrice lo segue con passione e intelligenza, come fa giornalmente con tutti gli altri atleti delle categorie giovanili, portandolo gradualmente ad esprimersi anno dopo anno.

Nel 2013 Vladi cambia passo, torna dalle vacanze estive con la voglia di gareggiare e correre forte ai Campionati Regionali. I pochi allenamenti estivi inducono Grazia ad optare per una gara più corta e la scelta si rivela vincente. Vladi capisce immediatamente che qualcosa nel suo corpo sta cambiando, la forza aumenta settimanalmente e il cronometro si ferma sempre prima ad ogni gara. L'ambito minimo per partecipare al Criterium Nazionale Cadetti arriva ai Regionali a metà settembre unitamente al titolo regionale sui 300 mt e viene suffragato 2 settimane dopo con il secondo posto ai **Criterium Nazionale di Jesolo**, dopo una batteria corsa in meno di 36".

Dall'inverno 2013 passa nel gruppo dei più grandicelli (categoria Allievi) allenato da **Simonelli Alessandro**, si riunisce al suo amico **Riccardo Mugnosso** (1997) e poco dopo è seguito dal fratello Alexander che decide di provare altre distanze e diviene il punto di riferimento del gruppo.

Gli anni 2014/2015/2016 sono un susseguirsi di miglioramenti, prima cronometrici (2014) nella nuova distanza dei 400 mt, poi di titoli nazionali, saranno ben 6 consecutivi sino ad oggi. Con i titoli nazionali, i record italiani indoor del 2015 sui 400 mt (primo atleta della storia a correre un 400 indoor in meno di 49" (48"86 per l'esattezza) arrivano le prime convocazioni nella nazionale giovanile (2015) e le prime esperienze internazionali, i Mondiali Allievi in Colombia a Cali, dove Vladimir riesce a raggiungere le semifinali e un ottimo 17° posto correndo in 47"95, poi i mondiali Junior dello scorso anno in Polonia a Bydgoszcz, 19° sempre in semifinale con 47"41.

La stagione 2016, primo anno di categoria Junior, si chiude con il doppio titolo nazionale indoor in 47"99 e outdoor in 47"13; all'orizzonte la stagione 2017 che si preannuncia molto interessante poiché a luglio 2017 sono previsti i Campionati Europei a Grosseto, in casa dunque ben figurare è quasi d'obbligo.

Colui che scrive è anche il suo allenatore e, da suo tecnico quotidiano, capisco subito che nella testa di Vladimir inizia a cullarsi il sogno di vincerli quei Campionati sul suolo italiano.

Giovedì 20 luglio nella tarda mattinata Vladimir inizia la sua cavalcata nelle batterie dei 400 mt ai Campionati Europei Junior corsa in un tranquillo 47"34 che gli vale il secondo posto e la qualificazione alle semifinali. Durante la gara mi colpisce immediatamente l'atteggiamento tattico concordato pochi minuti prima, molto sicuro e volto a non sprecare nulla più del necessario nell'afosa mattina grossetana. La semifinale del giorno dopo vinta in 46"91 proprio sul polacco Zimmy, che aveva impressionato 24 ore prima nelle batterie, lo convince e mi convince che si può fare, sarà durissima ma non impossibile.

La sorte è dalla parte di Vladimir nel sorteggio delle corsie per la finale, la quarta corsia con gli avversari più titolati davanti a lui è un ottimo vantaggio per la distribuzione dello sforzo. Ora servono solo testa, gambe e tanta determinazione.

Alle 18.30 del sabato pomeriggio 22 luglio parte la finale tanto sognata, i

primi passi rivelano tanta, tanta potenza per raggiungere immediatamente la velocità elevata necessaria per non perdere neanche un metro dagli avversari e lanciarsi ai 200 dove Vladimir transita in un ottimo 21"81, poi la curva perfetta per prendere la prima posizione ed entrare nel rettilineo finale, dopo essere transitato ai 300 in 33"23. Zimmy ci prova in ottava corsia ma non riesce ad avvicinarsi, Saccor sbraccia per conquistare la terza piazza, Vladimir tiene duro e con la coda dell'occhio controlla che l'amico polacco non si avvicini prima di tuffarsi sul traguardo con le ultime energie residue ed esultare come non mai. Titolo Europeo Junior, primato Nazionale Junior in 45"92 e primo atleta della storia della Atletica Leggera Italiana a correre in meno di 46" un 400 mt nella categoria Junior (precedente record di Michele Tricca 46"09 anno 2011).

La tribuna dello stadio Grossetano nella quale prendono posto praticamente tutti i suoi compagni di società e gremita di circa 10.000 presenze, esulta come il giorno prima per il titolo Europeo del suo amico e compagno di allenamenti Filippo Tortu, oro nei 100 mt, Vladimir saluta tutti con la bandiera tricolore al collo specialmente i suoi compagni di nazionale, compagni con i quali il giorno dopo conquista anche l'oro nella staffetta 4 x 400 regalandosi una fantastica doppietta.

Il rientro a Giussano è trionfale con una bellissima festa di ben tornato unitamente a Filippo Tortu e tanti invitati. Il giorno dopo è già in ospedale con le 2 medaglie al collo a trovare Sergio Pozzoli, consigliere storico della società e mentore sportivo di ognuno di noi che ha calcato la pista giussanese.

L'Atletica Vis Nova Giussano contemporanea non è però solo Vladimir Aceti; il gruppo, costruito da Sala Maria Grazia e approdato alle categorie Junior e Promesse, ha regalato stagioni importanti.

I progressi di **Sara Limonta**, classe 1999, nei 200 mt valgono il nono posto ai Campionati Italiani Junior di Firenze, un PB di 25"45 molto buono in prospettiva; **Lucrezia e Beatrice Citterio**, gemelle 1999, la seguono a ruota con continui miglioramenti sui 100/200 e 400; **Alexander Aceti** ha appena terminato la sua stagione migliore con 3 PB sui 100/200/400 corsi in 11"09 - 22"26 e 49"01, mentre **Riccardo Mugnosso**, dopo le medaglie nazionali 2015 e 2016, sta riprendendosi dopo un lungo infortunio che lo ha tenuto lontano da campi, strada e pista per oltre 10 mesi. Nel gruppo Junior continui miglioramenti per **Elisa Colombo** 1998 e **Elisa Nardin** 1999, costanti negli allenamenti e personequisite.

Il gruppo giovanile seguito da **Grazia Sala** vede oltre 40 ragazzi tra i quali **Nespoli Marisabel**, classe 2000, talentuosa sprinter al rientro dopo un anno di studio all'estero, mentre al Giocattolico per i più piccini si divertono non meno di 30 bambini.

A settembre saremo come sempre al campo Caduti di Superga per preparare la parte finale della stagione outdoor; i corsi sono aperti a tutti, il lunedì e il venerdì per i ragazzi che frequentano le scuole elementari con il Giocattolico, dalle ore 17.30 alle ore 19.00 e il martedì e il giovedì per i più grandicelli, dalla prima media in su, dalle ore 18.00 alle ore 19.30. Provate magari tra di voi c'è il prossimo Vladimir Aceti!





# OLTRE TRENT'ANNI DI KARATE A GIUSSANO

## A settembre riprendono le attività presso la palestra di Robbiano

a cura dell'ASD Karatedo Giussano

L'Associazione sportiva ASD KARATEDO GIUSSANO, una delle più longeve del territorio, opera all'interno delle strutture comunali dal 1987. Ad oggi il gruppo sportivo vanta 14 istruttori, 10 arbitri e 60 iscritti ed è iscritta regolarmente all'ente di promozione da ben 31 anni.

A livello internazionale è legata alla federazione SKAI (Shotokan Karatedo Alliance Internacional) con a capo il **Maestro Akita** ed a livello nazionale alla SKAI Italia.

Nel tempo ha collaborato con le forze di polizia locale per le tecniche di difesa personale ed alcuni dei suoi istruttori sono regolarmente iscritti all'associazione ARPOL (Associazione Regionale Polizia Locale). Ha visto negli anni ospitare a Giussano Maestri di fama internazionale come il **Maestro Kubota**, il **Maestro Makishi**, il **Maestro Matzuda** e, ovviamente, il **Maestro Akita**.

Gli allievi del gruppo in 31 anni hanno portato il karate di Giussano quasi in tutto il mondo, per ben due volte anche in Giappone. Il dojo di Giussano ha organizzato all'interno del comune ben 24 gare nazionali, due campionati italiani e due gare

internazionali, senza contare 15 corsi di difesa personale. Ancora oggi è parte attiva per i prossimi campionati del mondo SKAI che saranno organizzati nel 2018 in Francia.

L'Associazione ha collaborato attivamente per portare il karate nelle scuole. In 31 anni ha aperto altre due scuole, a Cinisello Balsamo e Seregno, dove i nostri istruttori portano avanti con passione da anni lo stesso tipo di disciplina.

Attualmente 22 atleti hanno conseguito la cintura nera. Il Presidente **Mondella Pasquale** da oltre 25 anni sostiene e promuove la nostra disciplina e l'associazione.

Oltre ai bambini che frequentano assiduamente la palestra, il nostro dojo, sono numerosi coloro che seguono il gruppo da 30 anni, ed è una delle più belle soddisfazioni.

Tutto questo è da sempre possibile grazie alla presenza e alla passione di tutti, ma soprattutto grazie alla grande forza del **Maestro Antonio Samperi** che fin da giovane ha dedicato tempo, voglia e passione all'associazione.

Il Maestro Samperi, praticante da 35 anni (ancora oggi costantemente si al-

lena sotto la guida tecnica e severa di un maestro) oltre ad avere in passato vestito i colori azzurri per oltre 15 anni, ha saputo, con la sua costante presenza, creare una grande famiglia, dove da sempre le persone si identificano e fanno del nostro modo di fare karate uno stile di vita.

Fin dai primi giorni di settembre la palestra riaprirà a **Robbiano**, nelle scuole elementari e da subito l'attività ripartirà a pieno ritmo con le dimostrazioni, gli stage, le gare e corsi di aggiornamento per istruttori.

Il karatedo del nostro gruppo può essere praticato a qualsiasi età, dai bambini più piccoli alle persone più in là con gli anni.

Il rispetto che questa disciplina da sempre insegna ha fatto in modo che, fin dai primi albori della nostra scuola, ci accompagni un vecchio motto orientale:

*"il fiore più bello è il ciliegio, l'uomo più saggio il samurai, i samurai portavano la spada ma i migliori la estraevano meno"*

Tutti possono venire a trovarci e fare una prova contattandoci tramite il sito [www.karatedogiussano.it](http://www.karatedogiussano.it) o telefonando al 335.5313597.



# NUOVA STAGIONE SPORTIVA PER IL GS PAINA 2004

## Vivere e assaporare la comunità educativa painese

a cura di GS Paina 2004

**S**i è ormai conclusa una stagione ricca di soddisfazioni per il GS Paina 2004, una realtà sempre più consolidata all'interno della Comunità Educante di Paina e del Centro Sportivo Italiano. Più di 350 ragazzi hanno giocato per i colori biancoblu e hanno calcato i campi di calcio, di pallavolo e di pallacanestro di tutta la zona di Milano e Monza Brianza, che abbraccia e condivide la proposta sportiva ed educativa del CSI. Continua anche l'avventura del gruppo danza, che per il secondo anno consecutivo ha partecipato al concorso "Danzainsieme" tenutosi al Centro Sportivo Carraro di Milano, strappando numerosi applausi e giudizi favorevoli della giuria per la loro esibizione di Hip Hop. A fianco all'ordinaria attività sportiva che ha visto i ragazzi protagonisti del campionato CSI, non sono mancati i momenti di formazione per gli allenatori; degno di nota l'incontro con Julio Velasco, leggenda dello sport, in un clinic sulle dinamiche della gestione di gruppo. La stagione poi è esplosa in estate, quando il GS, insieme alla Comunità Educante dell'Oratorio di Paina, ha organizzato un torneo estivo con più di 130 partite e grandi momenti aggregativi e di gioco. Memorabili i 12H di calcio e pallavolo, oltre al torneo dei Rioni per i ragazzi durante la festa di S. Margherita, che ha visto l'Oratorio diventare il punto di ritrovo estivo di giovani e famiglie che

hanno potuto vivere ed assaporare la bellezza della Comunità Educativa Paines. Per una ricca e piena stagione sportiva che finisce, una ancora tutta da scoprire sta per iniziare. Dal lunedì 28 agosto ripartono le

numerose attività del GS Paina 2004: basket, calcio, danza, mountain bike, volley e zumba. Vi aspettiamo per giocare tutti insieme in Oratorio!

Per info: [gspaina2004@gmail.com](mailto:gspaina2004@gmail.com)

### CORSO DI GINNASTICA POSTURALE



Il Corso di Ginnastica Posturale e Respiratoria di Areaterapia, giunto alla sua VI edizione e strutturato in 20 lezioni, si prefigge principalmente cinque obiettivi: il riequilibrio posturale; la presa di coscienza, attraverso esercizi di propriocezione, della propria postura nello spazio; il miglioramento della coordinazione motoria; la gestione del dolore fisico attraverso l'esercizio; l'insegnamento teorico e pratico dell'importanza di una respirazione corretta per corpo e psiche.

Per il raggiungimento di questi obiettivi, verranno proposti e ripetuti ciclicamente esercizi attivi di mobilità, potenziamento e allungamento muscolare (*stretching*) e si investiranno più distretti corporei: da quelli più frequentemente soggetti a dolore (regione cervicale, zona lombare, articolazione della spalla e del ginocchio) a quelli meno soggetti a "rischio".

Attività motoria fondamentale non solo per coloro che presentano disturbi di varia natura alla colonna vertebrale, ma anche a scopo preventivo al fine di prevenire l'insorgenza di eventuali dolori e/o problematiche a collo, spalle, schiena, che possono divenire più frequenti con il progredire degli anni o a causa di scorrette posture assunte nelle attività della vita quotidiana.

Per maggiori informazioni potete contattare Areaterapia ai seguenti recapiti: [www.areaterapia.it](http://www.areaterapia.it) e-mail [info@areaterapia.it](mailto:info@areaterapia.it) - tel. 392 32 03 812





# CORSO DI MULTISPORT E ORIENTEERING

Da ottobre un percorso di avvicinamento a tutte le discipline sportive

a cura del gruppo sportivo Delta Orienteering

“Multisport e Orienteering”: si chiama così il nuovo corso di attività motorie che si terrà da ottobre per i **ragazzi nati dal 2005 al 2008**. Il gruppo sportivo Delta orienteering si è unito alla polisportiva Punto Nord per offrire, ai ragazzi di Giussano, un corso settimanale che permetta loro di avvicinarsi a tutti gli sport praticati sul territorio. Tutte le settimane, presso la palestra di via Alessandria, **il mercoledì dalle 16.30 alle 18:00**, istruttori qualificati coinvolgeranno i ragazzi in attività sportive sia in palestra sia all'aperto. Saranno proposti giochi di squadra, esercizi propedeutici a tutte le discipline sportive più diffuse e conosciute come calcio, pallavolo, basket, atletica e un percorso specifico di avvicinamento alla pratica dell'orienteering, che parte dalle fondamenta dell'orientamento naturale, come la ricerca del muschio sugli alberi o la lettura delle stelle, per ar-

rivare all'utilizzo della bussola. Attraverso giochi ed esplorazioni del nostro territorio, i ragazzi impareranno a leggere una mappa e una carta topografica divertendosi e saranno in grado di muoversi in completa autonomia. Per sperimentare le abilità acquisite, parteciperanno in primavera a qualche manifestazione promozionale regionale. L'orienteering è uno sport completo, che coinvolge mente e fisico; in questo mondo sempre più virtuale, porta i giovani a diretto contatto con la natura e l'ambiente che li circonda, dando loro più sicurezza e fiducia nelle proprie capacità. Il corso sarà diretto da **Elena Rampado**, insegnante I.S.E.F. e istruttrice federale di orienteering; coadiuvata da studenti del Liceo sportivo e da altri istruttori federali della società.

Per informazioni mandare mail a [capitanpippo@gmail.com](mailto:capitanpippo@gmail.com) o telefonare al numero 3288853939 in orario serale



## VACANZE IN VAL RACINES PER IL CAI DI GIUSSANO

Per il sesto anno consecutivo la Sezione CAI di Giussano ha proposto una vacanza per famiglie in

una baita autogestita. Questa estate la scelta è caduta sulla soleggiata val Racines, sopra Vipiteno (BZ).

L'idea dell'autogestione prende vita dal desiderio di ricreare un clima di condivisione e amicizia che oggi difficilmente si riesce a ritrovare sia negli ambienti di lavoro sia di svago.

Autogestione significa infatti prendersi cura non solo della propria camera, ma anche contribuire ai servizi in tavola piuttosto che alla pulizia degli ambienti; sicuramente è un modo per prendersi cura non solo di sé, ma anche degli altri. Il numero degli iscritti, in continua crescita, ha dato ragione a questo ideale. Così una numerosa compagnia è partita per una vacanza che ha impegnato i soci del CAI nelle escursioni che tutti i giorni sono state proposte per poter godere dei variegati e meravigliosi paesaggi che offre il circondario di Vipiteno, dalla val Racines alla val Giovo, val Ridanna e altre ancora.



# VIRTUS GINNASTICA PRONTA PER LA SERIE A

## Inizia un nuovo anno con rinnovate sfide e nuovi corsi

a cura della Virtus Giussano

Per la Ginnastica giussanese inizia un nuovo grande anno, tra poco prendono il via i rinnovati corsi base per tutti, mentre si stanno già scaldando le ragazze dei settori di agonistica e pre-agonistica, che riducono la sosta estiva per non perdere l'elasticità propria di questo sport.

Per i corsi base la Ginnastica Virtus attende le proprie ragazze e le nuove, grandi e piccole dai 4 anni in su, per una ricca e stimolante esperienza piena di azione e bellezza, per assaporare la gioia della pedana.

I nuovi corsi partiranno prima della fine di settembre, preceduti dal tradizionale "Open day", **sabato 23 settembre al Palaextra di Mariano Comense**, via Lambro, 15, a partire dalle ore 15,30.

Tutte le squadre agonistiche sono tornate al lavoro per preparare gli impegni sportivi ai vari livelli, pronte ad accogliere le nuove arrivate, le nuove leve che costituiranno a breve le linfe per la crescita della Virtus.

Ad ottobre avrà inizio la partecipazione della Virtus al campionato nazionale di serie A di ginnastica ritmica 2017, dopo la positiva esperienza dello scorso anno con l'obiettivo di confermare la permanenza nella massima serie.

**La prima prova del campionato di serie A** sarà a Desio, **sabato 14 ottobre**, facilmente raggiungibile da tutti per un grande evento sportivo e mediatico. Seguiranno poi le trasferte a Prato, Terranuova (AR) e si concluderà a Padova alla fine di Novembre.



Dina Averina nel 2016 con la Virtus Giussano

A settembre e ottobre tutte le ragazze delle squadre agonistiche della Virtus saranno impegnate in vari campionati. Oltre alla serie A, si disputeranno infatti i campionati nazionali di serie C, con due squadre Virtus in serie C1

e C3, oltre ad una squadra che parteciperà al campionato nazionale di serie B1.

Il primo appuntamento è per la serie C, **sabato 23 e domenica 24 settembre 2017**.

In agosto, le ragazze Virtus Giussano sono state ospitate per uno stage di alcuni giorni dalla società di ginnastica ritmica di Albenga, abbinando allenamento e mare e potendo rafforzare lo spirito di gruppo oltre che stringere amicizia con altre ragazze che vivono lo stesso sport.

L'obiettivo dei prossimi campionati è di ben figurare, arricchire le esperienze preziose e gratificanti, confermando i progressi agonistici di questi ultimi anni. Per la Serie A, la squadra Virtus è ancora molto giovane (lo scorso anno era la più giovane formazione in gara) e può sicuramente contare di progredire ulteriormente.



Il gemellaggio sportivo della Virtus con la Ginnastica Albenga

### UN PO' DI VIRTUS E' MONDIALE

Sono stati un grande successo i Campionati mondiali di Ginnastica ritmica, disputati a fine agosto a Pesaro, per la prima volta in Italia. Molto lusinghieri i risultati delle atlete e della squadra italiana; le famose "Farfalle" si sono classificate al quarto posto assoluto, con qualche rammarico per la medaglia sfuggita di pochissimo mentre le due individualiste, **Alexandra Agiurgiuculescu** e **Milena Baldassarri**, hanno ottenuto i migliori risultati di sempre per le atlete italiane, conquistando varie finali di attrezzo e terminando nelle prime 10 della classifica assoluta.

La soddisfazione più grande, per i colori della Virtus Giussano, è stata la vittoria assoluta della atleta russa, **Dina Averina**, che lo scorso anno ha gareggiato nella serie A italiana proprio con la Virtus Giussano, distinguendosi per le sue doti agonistiche ma anche per la sua grande disponibilità e cordialità.

Con Dina i rapporti sono proseguiti e lei ha risposto ai moltissimi apprezzamenti e congratulazioni che da Giussano le sono giunti dopo la strepitosa affermazione, sul tetto del mondo della ritmica.

### CORSI BASE 2017/18

**Per tutte le bambine dai 4 anni in su**

**Open day per tutti:**

sabato 23 settembre ore 15,30 al Palaextra di Mariano Comense, via Lambro 15

**Corsi:**

**Robbiano:**

palestra scuole elementari, mercoledì e venerdì, 3 corsi di 1 ora, dalle 16,40 alle 19,30

**Paina:**

palestra scuole elementari, giovedì, 2 corsi di 1 ora, dalle 17 alle 19

**Mariano Comense:**

2 corsi di un'ora dalle 17,30 alle 19,30

Per info e iscrizioni: cell. 366 3160757 - 320 9776849  
www.virtusgiussano.it  
info@virtusgiussano.it  
fb: virtusgiussano



# STAGIONE SPORTIVA 2017/18

## Tutti i corsi delle associazioni giussanesi

a cura dell'Assessorato allo Sport

### ATLETICA

#### ATLETICA VIS NOVA

Atletica maschile e femminile – per i bambini/ragazzi annate 2011/10/9/7/6 attività di giocattolica presso Centro Sportivo

“Stefano Borgonovo” - Giussano

Per info: dalle 18 alle 20 al Centro Sportivo - martedì dopo ore 20 tel. 0362/355501 - [info@atleticavisnovagiussano.it](mailto:info@atleticavisnovagiussano.it)

[www.atleticavisnovagiussano.it](http://www.atleticavisnovagiussano.it)

### PODISMO

#### RAN NER ROBBIANO

Podistica amatoriale non agonistica, affiliata FIASP.

Per informazioni e per iscrizioni alla camminata della settimana rivolgersi tutti i giovedì alle ore 21.00 presso la sede della Cooperativa di Robbiano di Via Dante 8.

Per comunicazioni: [ran.ner.robbiano@gmail.com](mailto:ran.ner.robbiano@gmail.com)

### BASKET

#### OFG BASKET TEAM GIUSSANO

Basket e micro/minibasket maschili e femminili tenuti da istruttori federali presso la palestra di Robbiano e le palestre delle scuole Secondarie di Giussano e Paina

Due settimane di prova gratuita per i nuovi iscritti.

Referenti: Colico Ettore - info: tel 334 679622

[btgiussano@gmail.com](mailto:btgiussano@gmail.com) - [www.basketteam.net](http://www.basketteam.net)

#### 5 FUORI PALLACANESTRO GIUSSANO

Basket e minibasket presso la palestra del Liceo Artistico Modigliani e presso le palestre delle scuole di Birone, Giussano e Paina

Per info: Roberto Zorz e Laura Cesana 388 9463209

[pallacanestro5fuori@yahoo.it](mailto:pallacanestro5fuori@yahoo.it)

[www.freebasket.altervista.org/5fuori](http://www.freebasket.altervista.org/5fuori)

#### BASKET ROBBIANO

Basket presso la palestra di Robbiano e presso le palestre delle scuole secondaria di Giussano e di Paina

Referenti: Simone Venier

Per Info: 3339844138 - [simone.venier@gmail.com](mailto:simone.venier@gmail.com)

[www.robbianobasket.it](http://www.robbianobasket.it)

#### GRUPPO PALLACANESTRO GIUSSANO

Basket amatoriale per adulti presso palestra della Scuola Secondaria di Giussano

info: Murovich Stefano 3385230688

#### G.S. PAINA 2004

Basket maschile e femminile, minibasket. Presso palestra Sc. Secondaria di Paina

Referenti: Giacomo Crippa

Per info: 3401493828 - [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)

[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

### ARTI MARZIALI

#### KARATE WA YU KAI GIUSSANO

karate maschile/femminile – gioco karate per bambini presso palestra Via d'Azeglio – Giussano

referente: Maestro Bugatti Patrizia

Per info: 3332145030 - [p.bugatti@alice.it](mailto:p.bugatti@alice.it)

#### G.S. KARATE-DO GIUSSANO

karate maschile/femminile presso la palestra delle scuole primarie di Robbiano. - Quindici giorni di prova gratuita

Referenti: Maestro Antonio Samperi

Per info: 3355313597 - [karatedogiussano@gmail.com](mailto:karatedogiussano@gmail.com)

[www.karatedo-giussano.it](http://www.karatedo-giussano.it)

#### S.A.F.C. FULL CONTACT

Preparazione atletica e difesa personale. Presso palestra scuola primaria di Paina

Per info: Pozzi Fabrizio 3382145678

#### A.A.C.S.O (ASS. ARTI, CULTURA SPORT ORIENTALI)

In collaborazione con FIMT 1991 e Università Thailandese di Muay Thai Boran in qualità di unici referenti in Europa: corsi di Muay Thai Boran per bambini (4 – 10 anni) - Muay Thai Boran juniors (11 – 16 anni) ed adulti (dai 17 anni), amatori ed agonisti – K1 - Prepugilistica - Difesa Personale – Preparazione Atletica specifica. Presso palestra Istituto Superiore A. Modigliani di Giussano Prima lezione di prova gratuita

Per info: Elena Brivio 3389656354 - [asd\\_aacso@hotmail.com](mailto:asd_aacso@hotmail.com)

[www.fimt1991.com](http://www.fimt1991.com)

#### WAKAMATSU – DOJO

Karate maschile/femminile dai 5 anni presso la Palestra della Scuola Primaria di Paina

Referenti: Maestro Ottavio Tasso - Per Info: 3663452794

[annascala1965@gmail.com](mailto:annascala1965@gmail.com)

### CALCIO

#### ASD VIS NOVA GIUSSANO

Calcio/ Scuola calcio. Presso Centro Sportivo Stefano Borgonovo - Giussano.

Referenti: Giovanna Terrenghi e Emiliano Sironi

Per Info: 0362851737 - [asvisnova@inwind.it](mailto:asvisnova@inwind.it) - [www.asvisnova.it](http://www.asvisnova.it)

#### ASD GIUSSANO CALCIO

Calcio terza categoria Monza presso Centro Sportivo Stefano Borgonovo – Giussano

Referenti : Piergiuseppe Vitaliano – Ghiozzi Samuele – Biinda Federico

nfo: tel 33889466370 - [asdgiussanocalcio@gmail.com](mailto:asdgiussanocalcio@gmail.com)

[www.asdgiussanocalcio.it](http://www.asdgiussanocalcio.it)

#### A.S.D. ORATORIO S.G. BOSCO GIUSSANO

Calcio e scuola calcio maschile presso Oratorio Giussano e palestre Giussano

Per info: [asdgiussano@comunitasanpaolo.it](mailto:asdgiussano@comunitasanpaolo.it) - tel. 036 2853867 - 333 7575869

#### A.S.D. ORATORIO ROBBIANO

Calcio maschile per ragazzi scuole elementari /medie presso l'Oratorio di Robbiano

Referenti: Ermanno Mondella e Luca Elli

Per info: Ermanno 3343792785 - [asdoratoriorobbiano@hotmail.it](mailto:asdoratoriorobbiano@hotmail.it)

#### G.S. PAINA 2004

Calcio maschile e femminile. Presso Oratorio di Paina

Referenti: Giacomo Crippa

Per info: 3401493828 - [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)

[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

**ASD SPORTING CLUB BIRONE**

Calcio maschile presso l'Oratorio di Birone  
Referenti: Giuseppe Motta – Biraghi Marco  
Per Info: 3477581519 – [mottagiuseppe@email.it](mailto:mottagiuseppe@email.it)

**CICLISMO****G.S. GIOVANI GIUSSANESI**

Ciclismo maschile/femminile - allenamenti presso la pista di piazza mercato Giussano.  
Referenti: Mauri Giovanni  
Per info: 3486953523

**G.S. PAINA 2004**

Attività in mountaibike - Referenti: Giacomo Crippa  
Per info: 3401493828 – [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)  
[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

**DANZA****SCUOLA DI BALLO HOLLYWOOD DANCE GIUSSANO**

Corsi collettivi e competizioni, discipline nazionali e internazionali, presso la palestra di Via D'Azeglio a Giussano. Maestri: Franca e Piero, campioni italiani assoluti, iscritti' albo professionisti - tecnici FIDS - Per info: 3403433873.

**G.S. PAINA 2004**

Corsi di ballo: Referenti: Giacomo Crippa  
Per info: 3401493828 – [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)  
[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

**PESCA****A.S.D. PESCATORI ROBBIANESI**

Pesca sportiva e attività ricreative.  
Per Info: Sironi Fiorino 333 7573308

**A.S.D. CARROCCIO GIUSSANO**

Pesca sportiva presso laghi e laghetti privati  
Per info: Ivano e Sergio 3349073510 – 3337099824  
[dangerxxl@alive.it](mailto:dangerxxl@alive.it)

**A.S.D. AMO E LENZA**

Pesca sportiva a livello agonistico e amatoriale - settore pesca al colpo e trota.  
Ritrovo tutti i martedì sera alle ore 21.00 presso l'Oratorio di Paina  
Per info: Marco Galimberti 3478454898 (referente per il settore pesca al colpo) e Andrea Barni 3394251570 (referente per il settore trota) – [amolenza@libero.it](mailto:amolenza@libero.it) - [www.amolenza.it](http://www.amolenza.it)

**SKATING****SKATING CLUB GIUSSANO**

Pattinaggio su rotelle presso la Palestra della Scuole Elementari di Birone,  
Corsi mono / bisettimanali (50% sconto fratelli). Possibilità di noleggio pattini.  
Per info: Luciana 3289230059 - [www.skatingclubgiussano.com](http://www.skatingclubgiussano.com)

**ESCURSIONISMO****CAI SEZIONE DI GIUSSANO**

Attività riguardanti la montagna e la natura nei suoi vari aspetti, quali escursionismo, arrampicata, corsi di alpinismo giovanile, settimana di trekking, attività del Gruppo GEZ, incontri tematici sulla montagna, corsa in coppia "Castagna d'Oro"  
Per info: 0362850916 - [caigiussano@virgilio.it](mailto:caigiussano@virgilio.it)  
[www.caigiussano.it](http://www.caigiussano.it)

**CAI – SOTTOSEZIONE PAINA**

Alpinismo, escursionismo, corsi, campeggio in Val d'Aosta, gite culturali, serate sulla montagna, camminata "via vai".  
Per info: Motta Tiziano 339/3347326 - [www.caipajna.jimdo.com](http://www.caipajna.jimdo.com)

**TENNIS****CIRCOLO TENNIS GIUSSANO**

Corsi di Tennis presso il centro sportivo di Via Matteotti 1  
Referenti: Adriano Galimberti (Presidente) e Chiara Ballabio (Vice Presidente)  
Per info: 0362/851138 - [www.ctgiussano.it](http://www.ctgiussano.it) [info@ctgiussano.it](mailto:info@ctgiussano.it)

**FITNESS****A.S.D. BALANS**

Zumba Fitness, Zumba Sentao (con sedia) Kangoo Jumps (con speciali calzature da noi fornite) e novità della stagione 17/18 Reggaton Fitness presso la palestre della Scuola Primarie di Robbiano. per tutta la stagione la prima prova è gratuita.  
Referenti: Guenda e Anna  
Per info: 3319869914 – [crazyzumba@gmail.com](mailto:crazyzumba@gmail.com)

**G.S. PAINA 2004**

Corsi di danza presso palestra Sc. Secondaria di Paina  
Referenti: Giacomo Crippa  
Per info: 3401493828 – [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)  
[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

**AREATERAPIA**

Corsi di ginnastica posturale presso la palestra della Scuola Primaria di Paina  
Referenti: Matteo Barni  
Per informazioni 392 3203812 – [info@areaterapia.it](mailto:info@areaterapia.it)

**GINNASTICA****VIRTUS GINNASTICA GIUSSANO**

Ginnastica ritmica presso le palestre delle scuole di Giussano, Robbiano e Birone  
Referenti: Debora Colzani e Manuela Motta  
Per info: 3496128925 (Bebora) e 3209776849 (Manuela)  
[www.virtusgiussano.it](http://www.virtusgiussano.it) - [info@virtusgiussano.it](mailto:info@virtusgiussano.it)

**VOLLEY****ARDOR VOLLEY ACCADEMY D.F. ASD**

Pallavolo e Minivolley dai 4 anni in avanti fino alla 2° divisione, Fipav e Pgs presso le palestre delle scuole di Paina, Giussano e Robbiano.  
Otto allenamenti gratuiti.  
Per info: Patrizia Briaschi 3396851248  
[www.ardorvolley.weebly.com](http://www.ardorvolley.weebly.com) - [ardorvolley@katamail.com](mailto:ardorvolley@katamail.com)

**G.S. PAINA 2004**

Pallavolo maschile/femminile presso palestra Scuola Secondaria di Paina  
Referenti: Giacomo Crippa  
Per info: 3401493828 – [g.crippa10@gmail.com](mailto:g.crippa10@gmail.com)  
[www.gspaina2004.it](http://www.gspaina2004.it)

**SPORTING CLUB BIRONE**

Pallavolo femminile giovanissime- mista adulti open + 18 anni presso palestra Birone  
Referenti: Elli Elisa  
Per Info: 3477581519 – [mottagiuseppe@email.it](mailto:mottagiuseppe@email.it)

**ORATORIO ROBBIANO**

Minivolley presso l'Oratorio di Robbiano  
Referenti: Ermanno Mondella e Luca Elli  
Per info: Ermanno 3343792785 - [asdoratoriorobbiano@hotmail.it](mailto:asdoratoriorobbiano@hotmail.it)

**ORATORIO S.G. BOSCO GIUSSANO**

Pallavolo femminile presso Oratorio e palestra Scuola secondaria Giussano  
Info: [asdogiussano@comunitasanpaolo.it](mailto:asdogiussano@comunitasanpaolo.it) – tel. 036 2853867  
333 7574869



# CASE POPOLARI: PRIMA AI LOMBARDI

La Regione dà la precedenza a chi risiede da più tempo in Lombardia

di Adriano Corigliano - Capogruppo Forza Italia Giussano



**L**o scorso mese di luglio, su proposta del vicepresidente e assessore alla Casa, il brianzolo Fabrizio Sala, la Giunta regionale della Lombardia ha definitivamente approvato il nuovo regolamento sulle assegnazioni delle case popolari, che nel 2018 entrerà

pienamente a regime su tutto il territorio regionale. La grande novità è che, finalmente, la precedenza sarà data a chi risiede da più tempo in Lombardia. Infatti per i punteggi delle graduatorie sarà calcolata anche l'anzianità di residenza. Posto un minimo di cinque anni, ci saranno poi criteri di premialità per l'anzianità di residenza in Lombardia e nel comune di richiesta.

Altre novità vedono poi la sostituzione dei bandi comunali con avvisi pubblici sovracomunali con cadenza almeno semestrale e il fatto che l'assegnazione

degli alloggi sociali sarà a cura dei rispettivi enti proprietari: comuni e Aler assegneranno separatamente gli alloggi di loro proprietà. Poi, con una piattaforma informatica trasparente, ogni famiglia potrà scegliere l'alloggio più confacente alle proprie esigenze.

Un'altra importante innovazione è costituita dal mix abitativo. Sono state infatti stabilite delle quote per le assegnazioni. Posto che il 20% del totale sarà destinato a persone in stato di povertà assoluta, fatto 100 il restante, il 30% sarà destinato agli anziani, il 20% a famiglie monoparentali, il 15% a disabili, il 20% a famiglie di nuova formazione e il 10% alle forze di polizia. Un ulteriore 5% verrà destinato ad altre categorie di rilevanza sociale. Un passo avanti per evitare la ghettizzazione dei quartieri e tutelare la sicurezza degli inquilini. Un nuovo corso per il quale dobbiamo ringraziare una volta di più l'efficienza dell'amministrazione regionale.



# GIUSSANO AVREBBE BISOGNO DEGLI AMMINISTRATORI DI UN TEMPO

## Riflessioni sul corso della politica nazionale e locale

di Ettore Trezzi - Io rispetto Giussano



**G**iovedì ho ritrovato in un cassetto un articolo che scrissi nel lontano 1993 per il settimanale l'“Agenzia Lombarda” che così iniziava: “Mi rivolgo ai giovani che hanno ansia di libertà e sete di giustizia affinché si impegnino per rinnovare le nostre logore istituzioni...” Eravamo in epoca “mani pulite” e pareva che lo Stato stesse per collas-

sare. Circa vent'anni dopo mi sono ritrovato seduto nuovamente in Consiglio Comunale tra molti giovani a riflettere in senso critico su quanto affermavo in epoca ormai passata. Forse aveva ragione Aldo Moro allorché sosteneva: “questo Paese non si salverà e la stagione dei diritti e delle libertà si rivelerà effimera, se in Italia non nascerà un nuovo senso del dovere”. Purtroppo le cose non sono andate come il vecchio statista avrebbe ipotizzato: cosa avrebbe pensato nel veder designare quale “Alto” rappresentante europeo per la politica estera un personaggio insignificante come Federica Mogherini. Ma a questo proposito gli esempi si potrebbero sprecare sia al centro che in periferia. Abbiamo visto l'abnegazione dei Vigili del Fuoco per salvare tre bambini vittime del terremoto a Ischia; mentre penso al compenso che ricevono questi eroi senza nome, rifletto sull'enorme massa di quattrini spesi da Renzi e la sua “cricca” per il salvataggio delle banche e dei loro super pagati manager. Quella era l'Italia in bianco e nero e lascio nella penna ogni valutazione che può apparire nostalgica. Interessante però al riguardo la valutazione di Giovanni Floris, noto

conduttore televisivo, raccolta da Aldo Cazzullo sul “Corriere” di domenica 3 settembre: “Politici quarantenni superficiali e im-preparati. Così tornano i maturi” Infatti, nel popolo della sinistra i nomi più “gettonati” per il futuro sono quelli del Premier Gentiloni e dei Ministri Minniti e Padoan. Perdonatemi però se la mia attenzione si vuole oggi soffermare sul microcosmo costituito dal Comune di Giussano; in fondo è il paese in cui vivo dalla nascita e dove ho potuto apprezzare tanti amministratori di grande spessore che avevano a cuore unicamente l'interesse di tutti i giussanesi; uno dei quali, Pinuccio Dell'Orto, recentemente scomparso, proveniente da una famiglia che ha sempre dato, soprattutto in termini di qualità, la propria totale disponibilità al Paese e così molti altri fino alla fine degli anni '90. “Razza” purtroppo in via di rapida estinzione... Recentemente invece ho visto lavorare una giunta e una maggioranza composta per la maggior parte da giovani che però non sono riusciti ad affermare la propria personalità nella vita del Comune, ignoro se per im preparazione, per calcolo o perché condizionati da “burattinai” più o meno nascosti. Questa pare la tesi più accreditata, anche alla luce del recente cambio in Giunta dell'Assessorato all'Urbanistica; se ne va Emanuela Bellotti per le ragioni che tutti sanno ma che pubblicamente non si dicono; nessun rimpianto però! A Lei, infatti, (e alla maggioranza del P.D.) è ascrivibile l'ennesimo fallimento per il rilancio commerciale (e non solo) del centro del Capoluogo. Stupisce, invece, che il sostituto sia persona accreditata da un curriculum di buon livello ma con due “vizi di origine”. Il primo che non sia di Giussano e per di più, pare, accreditata non dalla “politica” ma dalla burocrazia interna al Comune; possibile che nell'ambito dei simpatizzanti del P.D. non si sia trovato un candidato per una “poltrona” così delicata? Il secondo: il nome dell'Avv.tessa Gariboldi era già stato oggetto di contestazione da parte dell'opposizione per una consulenza prestata da quest'ultima nell'agosto 2014; circostanza quest'ultima portata all'attenzione della Procura presso la Corte dei Conti.

Questa Amministrazione, dopo oltre tre anni, non ha combinato nulla di rilevante se non aumentare a dismisura le imposte comunali (per poi fare cosa?...) Non sarebbe però corretto generalizzare, perché qualche “voce” interessante si è pur sentita, ma troppo poco! Mi auguro, comunque, che per questi ultimi ci sia la possibilità di crescere e, soprattutto, di affermarsi, innanzitutto per loro stessi, ma, soprattutto per il futuro di Giussano.

### RICORDO DI GIUSEPPE DELL'ORTO

Nello scorso mese di agosto ci ha lasciati un'altra figura significativa della nostra comunità: Giuseppe Dell'Orto.

In una famiglia come quella Dell'Orto, in cui la cultura era di casa come potei personalmente constatare e apprezzare nei miei anni giovanili, non poteva mancare in Giuseppe, accanto all'impegno professionale, un vivo interesse per la cultura e per l'arte, in particolare la pittura di cui condivise la passione con l'amico gallerista Gianni Barzaghi. Ha partecipato attivamente a numerose iniziative della comunità giussanese, in particolare nel campo del volontariato: ricordiamo a questo proposito l'organizzazione del campeggio parrocchiale per ben quindici anni, un compito che gli fu affidato dall'allora parroco don Agostino Cerri. Pur senza arrivare a ricoprire cariche istituzionali (il fratello Paolo è stato apprezzato e competente assessore al Bilancio nell'amministrazione guidata dal sindaco Sandro Molteni), Giuseppe non trascurò l'impegno politico nella Democrazia Cristiana, ricoprendo l'incarico di consigliere e anche segretario del direttivo cittadino. Negli anni '70, in cui per qualche anno fui anch'io segretario della locale sezione democristiana, ebbi modo di apprezzare la sua collaborazione sempre guidata dal buon senso e dalla volontà di offrire un contributo intelligente alla soluzione dei problemi della città. Personalità equilibrata, in tutte le sue attività si segnalò per l'impegno, la disponibilità al dialogo e la discrezione. Con la scomparsa di Giuseppe Dell'Orto se n'è andata una figura di rilievo che ha vissuto ed operato in una Giussano di cui solo i non più giovani hanno modo di constatare quanto sia mutata nel corso degli anni, una Giussano in cui ci sembra sempre più difficile incontrare dei personaggi come “Pinuccio”.

Giulio Cassina

### NON DIMENTICHIAMO DON AGOSTINO...

Sono trascorsi tre anni dal giorno in cui Don Agostino celebrò il Suo settantesimo anniversario di sacerdozio. Molti sono stati gli appelli da parte dei cittadini di Giussano, io stesso dai banchi del Consiglio Comunale ho più volte sollecitato l'Amministrazione Comunale affinché si facesse carico di un ricordo significativo della Sua presenza tra noi. Si parlò di una sala della biblioteca nella storica Villa Sartirana, ma ad oggi tutto tace! Spero che l'appello che rivolgo, non certo soltanto a nome mio, trovi dopo un ingiustificato ritardo, accoglimento per la memoria di questo sant'uomo che tanto ha fatto per la nostra cittadina.

Ettore Trezzi



# QUELLO CHE NON DICONO

## I costi folli che i cittadini sostengono

di Stefano Tagliabue – Lega Nord



In un Paese in piena recessione economica, l'ultima cosa che serve sono altre migliaia di sedicenti profughi da accogliere e mantenere. Eppure è proprio quello che sta succedendo in Italia. Alle prese con alcune centinaia di migliaia di immigrati irregolari da sistemare ogni giorno (in attesa di ricongiungimenti familiari che ne ingrosseranno ancora di più le file), il governo si trova nella necessità di reperire sempre nuove risorse da destinare a vitto, alloggio, assistenza sanitaria e di ogni genere. Dopo aver fatto appello agli Enti Locali, che non avendo altri spazi a disposizione li hanno dirottati perfino in alberghi e bed&breakfast, le Prefetture hanno pensato di alloggiare gli extracomunitari negli appartamenti sfitti. Ma è allo studio anche la proposta di convincere gli italiani a prenderseli a casa propria, dietro lo stesso compenso di 900 euro al mese pro capite garantito alle strutture alberghiere. Tutte soluzioni che dimostrano come non si sappia più dove metterli. Ma questo è ancora poco o nulla rispetto all'impatto che questi 'ospiti' hanno e avranno per gli anni a venire sul nostro sistema assistenziale, in particolare su quello sanitario. Secondo la Fondazione Leone Moressa, fra i più validi centri studi sull'economia della migrazione, la spesa pubblica per gli immigrati costa ogni anno ai cittadini italiani 12 miliardi di euro tra sanità (che rappresenta la spesa più consistente), assegni familiari,



benefit e sostegni vari, fino alla scolarizzazione dei più giovani. Un costo sociale che va a pesare su un sistema di welfare messo in piedi con le risorse degli italiani. Nella penisola sei milioni di persone vivono sotto la soglia di povertà, che salgono a dieci se si contano anche le persone in condizioni di povertà relativa. Eppure, per i nuovi arrivati, continuiamo ad aprire la borsa. Secondo dati ufficiali, l'operazione di accoglienza costa oltre 4 miliardi di euro. Per ogni immigrato clandestino lo Stato spende ogni giorno almeno 30 euro per le spese personali (pasti, vestiario, biancheria, medicine). Tanto per fare un confronto, gli assegni di invalidità garantiscono una rendita tra i 10 e i 22,50 euro al giorno, mentre l'indennità di accompagnamento è pari a 16 euro. Ma agli immigrati viene dato anche un alloggio (per il quale, come detto, lo Stato spende 1.050 euro al mese pro capite), oltre a 600 euro di coperture assicurative che fanno lievitare il costo complessivo a carico dei cittadini fino a 2.400 euro a testa ogni mese.

Non mancano, in alcuni casi, altri benefit come le schede telefoniche. I costi dell'assistenza sanitaria a quanti si registrano regolarmente hanno superato il miliardo e mezzo di euro all'anno, dieci volte la spesa per i ricoveri degli immigrati irregolari. E non pensate di rimandarli a casa. Tra biglietti aerei e costi delle scorte di polizia, ogni rimpatrio forzato costa tra i 2.000 e i 25.000 euro. Questa situazione non è più sostenibile!

### UN PO' DI CIFRE

12 MILIARDI DI EURO i soldi pubblici spesi ogni anno per gli immigrati tra sanità, assistenza, scolarizzazione

1,5 MILIARDI DI EURO la spesa per i ricoveri ospedalieri degli immigrati regolari in un anno

150 MILIONI DI EURO la spesa per i ricoveri ospedalieri degli immigrati irregolari in un anno

1 MILIARDO DI EURO la spesa in un anno per i 22 mila detenuti stranieri (35% del totale)

1.050 EURO la diaria mensile per chi accoglie un immigrato, si tratti di strutture alberghiere o di privati

300 EURO rendita mensile corrisposta dallo Stato agli invalidi civili

# CONTROLLO DEL VICINATO, ORA ANCHE A GIUSSANO E' UNA REALTA'!

Un'opportunità per migliorare la sicurezza grazie ad uno strumento proposto dal M5S

di Luigi Stagno – Movimento 5 Stelle Giussano



**A**lcuni cittadini ed alcuni attivisti del Movimento 5 Stelle ci avevano informato, nel 2015, dell'esistenza di un nuovo strumento, il **"Controllo del Vicinato"**: a detta di molti, nei Comuni in cui era stato adottato, si era registrato un miglioramento della sicurezza, sia come percezione, sia con riscontri oggettivi basati sull'analisi di dati reali. Subito il M5S di Giussano, nell'esclusivo interesse dei Giussanesi, ha deciso di attivarsi partecipando a diverse riunioni sull'argomento per capire se l'efficacia e l'efficienza dello strumento fossero da prendere seriamente in considerazione.

Il progetto ci è parso fin da subito valido e, quindi, in data 28 settembre 2015 abbiamo protocollato una

mozione che impegnava il Sindaco e la Giunta ad avviare anche sul nostro territorio questo **nuovo percorso** che prevede, oltre al **miglioramento della sicurezza pubblica**, lo **sviluppo della socialità** e la possibilità di tornare a sentirsi parte di una comunità.

Al primo Consiglio Comunale utile, il 9 dicembre 2015, siamo riusciti, dopo aver spiegato dettagliatamente il progetto, a far approvare la mozione.

Li, il nostro compito istituzionale poteva dirsi concluso; sarebbe toccato ora alla Giunta Riva impegnarsi seriamente. Finalmente, dopo più di un anno e mezzo, **questo progetto è diventato realtà**. A partire da fine Agosto sono stati installati i primi cartelli nelle vie dove sono già presenti dei gruppi di famiglie impegnate nel progetto. Ora, coloro che giustamente sentono la **necessità di avere una maggiore sicurezza**, hanno concretamente l'opportunità di fare qualcosa. Noi siamo disponibili ad indirizzarvi al referente del "Controllo di Vicinato" di Giussano il Sig. Remo Malanchin. Potete, se siete interessati, chiamarmi al numero di cellulare 334/3367854, mandare una mail all'indirizzo: [mov5sgiuissano@gmail.com](mailto:mov5sgiuissano@gmail.com) o direttamente al referente alla mail: [cdvgiuissano@gmail.com](mailto:cdvgiuissano@gmail.com) oppure sulla pagina facebook: **controllo del vicinato Giussano, Paina, Birone, Robbiano**.

**Crediamo fortemente che uniti, lavorando nell'interesse generale, e non per quello di pochi, si vince!**

Per questo Vi invitiamo a partecipare ai nostri incontri. Potete rendervi conto di persona di come far politica in funzione esclusivamente del territorio e dei suoi cittadini sia già realtà.

Buona festa della "Madonna d'Ottobre" a tutti!

**PER IL M5S GIUSSANO**

Il Portavoce  
Luigi Stagno



Il Consigliere Comunale Luigi Stagno

**CONTROLLO DEL VICINATO**

28/09/2015  
PROTOCOLLATA  
MOZIONE  
IN COMUNE

09/12/2015  
APPROVATA LA MOZIONE  
DAL CONSIGLIO  
COMUNALE

30/08/2017  
INSTALLAZIONE CARTELLI  
E AVVIO EFFETTIVO DEL  
CDV A GIUSSANO

GRAZIE A UNA PROPOSTA DEI  
CITTADINI DA FINE AGOSTO A GIUSSANO E'  
ATTIVO IL CDV CON QUASI 300 FAMIGLIE!



# PASSAGGIO DI CONSEGNE ALL'ASSESSORATO ALL'URBANISTICA

Un ringraziamento all'assessore uscente e gli auguri di buon lavoro al nuovo

a cura del Partito Democratico Giussano



**M**ercoledì 6 settembre c'è stato un importante passaggio di consegne all'assessorato all'urbanistica. A seguito delle dimissioni per problemi lavorativi dell'assessore Emanuela Bellotti, è stato nominato l'avvocato Erminia Gariboldi.

Ci teniamo a ricordare che l'ex assessore Bellotti in questi anni è stata in grado, grazie alla variante puntuale di PGT, di dar nuova linfa all'area ex-palatenda. Da trent'anni si è cercato solo a parole di immaginare un futuro per questa zona centrale del paese senza trovare idee realmente realizzabili; con questa variante Emanuela ha, invece, dato la possibilità di investire risorse per la realizzazione di un parco urbano.

In questi anni l'impegno dell'assessore Bellotti è stato sempre in prima linea, soprattutto nella collaborazione e nel supporto agli uffici; anche in momenti di difficoltà ha saputo sacrificare il suo ruolo e il suo lavoro purché la macchina comunale

potesse lavorare al meglio.

Purtroppo, a causa di nuovi impegni lavorativi, non avrebbe potuto seguire, come fatto fino ad ora in maniera meticolosa e attenta, i progetti futuri.

Per questo motivo il Partito Democratico Giussano, di cui l'architetto Bellotti è una delle fondatrici, vuole ringraziarla per l'ottimo lavoro svolto in questi anni, certi che comunque il suo contributo all'interno del nostro gruppo continuerà con la solita passione.

Le auguriamo inoltre buona fortuna per suoi impegni lavorativi.

Al nuovo assessore va invece il nostro augurio di buon lavoro; siamo certi che il suo operato sarà in linea col predecessore.

Emanuela Bellotti ha segnato la direzione politica principale del PGT, all'avv. Erminia Gariboldi spetterà l'attuazione ed il completamento dello stesso. Siamo sicuri che la sua esperienza tecnica e la sua sensibilità politica favoriranno il lavoro dell'intera amministrazione.

Vogliamo ribadire a quanti criticano la scelta del nostro sindaco di aver nominato una persona non

giussanese, che Erminia per noi non è un componente esterno, la consideriamo pienamente parte della nostra squadra e così dovrebbero fare tutti i giussanesi, in quanto crediamo che chiunque voglia collaborare alla crescita culturale di questa città è da ritenersi uno di noi.

Tutto il partito democratico rinnova la fiducia dell'amministrazione, consapevole che nei prossimi anni sarà possibile vedere ancora di più i frutti del lavoro svolto.



## ORARIO RICEVIMENTO DEGLI AMMINISTRATORI

**Matteo Riva,**  
Sindaco

Riceve su appuntamento da concordare con l'Ufficio Segreteria del Sindaco (tel. 0362 358261)

**Pierluigi Elli,**  
Presidente del Consiglio comunale

Riceve previo appuntamento da concordare con l'Ufficio Segreteria (tel. 0362358262)

**Emilio Antonio Nespoli,**  
Vicesindaco, Assessore Servizi Sociali, Politiche Abitative, Edilizia Pubblica, Associazioni, Risorse Umane

Riceve il martedì dalle ore 14.30 alle ore 16.30 previo appuntamento da concordare con l'Ufficio Servizi Sociali (tel. 0362/358255-257)

**Erminia Gariboldi,**  
Assessore Urbanistica, Edilizia Privata

Riceve previo appuntamento da concordare con il Servizio Amministrativo - tel. 0362/358244 Sig.ra Tamara (al mattino)

**Roberto Soloni,**  
Assessore Lavori Pubblici, Patrimonio, Ambiente

Riceve previo appuntamento da concordare con il Servizio Amministrativo - tel. 0362/358244 Sig.ra Tamara (al mattino)

**Stefano Viganò,**  
Assessore Bilancio, Finanza e Tributi, Partecipate, Finanziamenti Europei e Regionali, Lavoro, Commercio e Attività Produttive

Riceve previo appuntamento da concordare con il Servizio Ragioneria (tel. 0362/358309)

**Elisa Grosso,**  
Assessore Istruzione, Sport, Politiche Giovanili, Mobilità, Pari Opportunità e Legalità, Politiche Temporal

Riceve il martedì dalle ore 14.00 alle ore 17.00 previo appuntamento da concordare con l'Ufficio Pubblica Istruzione e Sport (tel. 0362/358229)

RASSEGNA TEATRALE 2017-2018 TEATRO  
"IL RIDOTTO" DI BIRONE**SABATO 4 NOVEMBRE 2017**

La compagnia Instabile di Montesiro presenta "FUNNY MONEY"  
Soldi Sporchi

Traduzione di Maria Teresa Petrucci - Commedia brillante in due atti di Ray Cooney - Regia di Marco Costo Lucco

**SABATO 16 DICEMBRE 2017**

La compagnia Il Lampione di Arosio presenta "IL COCKTAIL PERFETTO"

Commedia brillante in due atti di Paola Settele

**SABATO 20 GENNAIO 2018**

La compagnia Filodrammatica Paolo Ferrari di Busto Arsizio presenta "VE LO AVEVO DETTO CHE LA BADANTE LA VUREVILNO"  
Commedia comica in due atti Di Camillo Vittici - Traduzione dialettale e Regia di Adriano De Negri

**SABATO 10 FEBBRAIO 2018**

La compagnia I poco Stabili di Cantu' presenta "DANEE E SENTIMENT, CAFE' E TESTAMENT", tratto da WWW.SCAMPAMORTE.IT di Italo Conti  
Commedia/farsa in due atti in vernacolo milanese - Regia di Emanuele Zappa

**SABATO 17 MARZO 2018**

La compagnia AMBROSIANA DI CINISELLO BALSAMO presenta "ADESS LA TOSA CHI SE LA SPOSA?" Adattamento da "Una figlia da Maritare" di Stefano Palmucci - Commedia in tre atti in dialetto milanese - Regia di Gianfranco Galbiati

**SABATO 14 APRILE 2018**

La compagnia La Sarabanda di Olgiate Molgora presenta "LA LOCANDIERA"  
Commedia di Carlo Goldoni - Regia di Loredana Riva

## TURNI FARMACIE

## SETTEMBRE

20	Mercoledì	COMUNALE N. 3	SEREGNO
21	Giovedì	CORTI	GIUSSANO
22	Venerdì	SANTAGOSTINO SNC	SEREGNO
23	Sabato	VALTORTA	GIUSSANO
24	Domenica	COMUNALE N. 1	SEREGNO
25	Lunedì	BERETTA	SEREGNO
26	Martedì	BIZZOZERO SNC	SEREGNO
27	Mercoledì	COMUNALE N. 2	SEREGNO
28	Giovedì	VALTORTA	GIUSSANO
29	Venerdì	COMUNALE	GIUSSANO
30	Sabato	MASERA	SEREGNO

## OTTOBRE

1	Domenica	GILARDELLI	SEREGNO
2	Lunedì	COMUNALE N. 3	SEREGNO
3	Martedì	RE	SEREGNO
4	Mercoledì	SANTAGOSTINO SNC	SEREGNO
5	Giovedì	ROBBIANO	GIUSSANO
6	Venerdì	S. BENEDETTO SNC	SEREGNO
7	Sabato	BIZZOZERO SNC	SEREGNO
8	Domenica	PAINA	GIUSSANO
9	Lunedì	COMUNALE N. 1	SEREGNO
10	Martedì	MASERA	SEREGNO
11	Mercoledì	VALTORTA	GIUSSANO
12	Giovedì	BERETTA	SEREGNO
13	Venerdì	CORTI	GIUSSANO
14	Sabato	COMUNALE	GIUSSANO
15	Domenica	COMUNALE N. 2	SEREGNO
16	Lunedì	GILARDELLI	SEREGNO
17	Martedì	RE	SEREGNO
18	Mercoledì	ROBBIANO	GIUSSANO
19	Giovedì	SANTAGOSTINO SNC	SEREGNO
20	Venerdì	COMUNALE N. 3	SEREGNO
21	Sabato	MASERA	SEREGNO
22	Domenica	S. BENEDETTO SNC	SEREGNO
23	Lunedì	PAINA	GIUSSANO
24	Martedì	COMUNALE N. 1	SEREGNO
25	Mercoledì	BIZZOZERO SNC	SEREGNO
26	Giovedì	VALTORTA	GIUSSANO
27	Venerdì	RE	SEREGNO
28	Sabato	CORTI	GIUSSANO
29	Domenica	COMUNALE	GIUSSANO
30	Lunedì	COMUNALE N. 2	SEREGNO
31	Martedì	GILARDELLI	SEREGNO



DOMENICA 08 OTTOBRE 2017

1972  
2017

CELEBRAZIONE DEL 45° DI FONDAZIONE



Ore 10.30

**ritrovo** presso  
la **Sede** di  
Via D'Azeglio, 72  
Giussano

Ore 10.45

**partenza corteo** dalla  
sede verso la Basilica,  
passando dall'Ospedale,  
prima sede della  
Sezione

Ore 11.30

**S. Messa**  
presso Basilica  
SS. Filippo e Giacomo

A seguire

trasferimento presso  
**Baita degli Alpini**  
Via De Gasperi, per  
discorsi autorità e  
rinfresco per tutti



PRO LOCO  
Giussano



CITTA' DI  
Giussano

## Festa della "Madonna d'Ottobre" 2017

### Programma

settembre

- 23** Sabato - ore 20.00 - 01.00  
P.za S. Giacomo - P.za Roma - Via S. Pellico  
**NOTTE BIANCA**  
organizzata da:  
Associazione Commercianti Giussano  
**BREAKDANCE by BANDITS**  
SCUOLA DI BALLO - BANCARELLE - NEGOZI APERITI
- 24** Domenica - dalle ore 15.00 alle ore 19.00  
presso Piazza S. Giacomo  
- SUPERZERO  
- ESIBIZIONI SCUOLA DI BALLO  
- CONCORSO TORTA PAESANA  
- LABORATORI CREATIVI "ARTEINSIEME"
- 27** Mercoledì - ore 21.00 - Sala Consiliare  
del Comune di Giussano  
serata informativa sulle emergenze pediatriche  
a cura della **CROCE BIANCA** di Giussano
- 28** Giovedì - Ore 21.00  
Sala Don Caccia oratorio di Giussano  
Compagnia Teatrale "Le Corinnine"  
"Piano Bar Music Musical"  
ingresso € 1.00

- 29** Venerdì - ore 21.00 - Basilica di Giussano  
"Maria Mater gratiae"  
Elevazione musicale con il coro femminile:  
"CALYCANTHUS" di Bareggia di Lissone

- 30** Sabato - ore 16.30 - Sagrato della Basilica  
**CONCERTO "DAC GIUSSANO MUSICA"**  
Sabato - ore 21.00 - Oratorio di Giussano sala Don Caccia  
**CENTO RICETTE PER GENITORI EFFICACI**  
Spettacolo di cabaret con **MAX PISU** e **ROBERTO GILARDI**  
Proposto da Comunità Familiare La Piroga e Famiglie in Rete  
Ingresso gratuito

ottobre

- 1** Domenica e Lunedì - dalle 8.00 alle 20.00  
Fiera Merceologica lungo le vie del centro
- 2** Lunedì - ore 22.00 - piazza Della Repubblica  
**FONTANE DANZANTI MUSICALI PIU' GRANDI D'EUROPA**  
Parco Divertimenti in via Nenni

domenica 24 settembre  
Torta Paesana



domenica 24 settembre  
Concorso Torta Paesana



sabato 23 settembre  
Teatro / Musical



mercoledì 27 settembre  
Croce Bianca



venerdì 29 settembre  
Coro CALYCANTHUS



venerdì 30 settembre  
Concerti DAC



domenica 30 settembre  
Cabaret

domenica 30 settembre  
Cabaret



domenica 1 ottobre  
Fiera e Giostra



domenica 1 ottobre  
Fontane Musicali

